

Homenaje a Franco, en Medinaceli



RECEPCION EN CAPITANIA GENERAL EN HONOR DEL PRINCIPE DE ESPAÑA

MEDINACELI (Soria), (Cifra). — Altas autoridades del Ministerio de Información y Turismo presidirán hoy un homenaje al Jefe del Estado, que le ofrecerá el Centro de Iniciativas y Turismo, en el Albergue Nacional de Turismo, con la colocación de una placa conmemorativa de la estancia del Caudillo en dicho alojamiento durante los días de la guerra de Liberación.



Ayer tarde, puntualmente a las ocho, tuvo lugar en Capitanía General una recepción militar en honor de S. A. el Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón. El Príncipe llegó a Capitanía acompañado del Jefe de su Casa, Marqués de Mondéjar, y su Ayudante, Capitán de Navío Don Alonso de las Heras. El egregio visitante fue recibido en el Patio de Armas por el Capitán General del Archipiélago, Excmo. Sr. Don Mariano Fer-

nández Gavarrón, juntamente con el Teniente General Jefe de la III Zona Aérea, Excmo. Sr. Don Javier Murcia; Teniente General Excmo. Sr. Don Benigno Cabrero; y Comandante Militar de Marina, Excmo. Sr. Don Federico Galvache. Acto seguido pasaron al Salón del Trono. Además de las jerarquías militares citadas se hallaban presentes el General Gobernador, Excmo. Sr. Don Tomás Serra Ginés; General Jefe de Tropas, Excmo. Sr. Don José Feliu; General de Artillería, Excmo. Sr. Don Emilio Nadal; General Jefe de la Junta de Contratación, Excmo. Sr. Don Fernando Galarza; General Jefe del Sector Aéreo, Excmo. Sr. Don Carlos Bayo; Jefes de Cuerpo y comisiones de los tres Ejércitos.

S. A. el Príncipe de España saludó a todos los presentes, expresando su satisfacción por estos momentos de convivencia con los Jefes y Oficiales de la Guarnición. Estrechó la mano uno por uno a todos los allí reunidos y cordialmente departió con los presentes por espacio de una hora; mientras era servido un aperitivo.

Renovando los saludos, Don Juan Carlos se despidió de sus anfitriones, dirigiéndose al Hotel donde se aloja.

LA PRINCESA SOFIA A ROMA

En la mañana de ayer partió de Palma hacia Roma, vía Madrid, S. A. Real la Princesa Sofía. En compañía sus hijos pasará la jornada del domingo con su madre, la Reina Federica, que celebra su fiesta onomástica. Mañana lunes la Princesa y sus tres hijos volverán a Palma para hacer entrega del Trofeo de Regatas que lleva el nombre de la esposa del Príncipe de España.

LLEGADA A ROMA

ROMA, 17. (Efe). — La Princesa doña Sofía de Grecia ha llegado a primera hora la tarde de hoy al aeropuerto romano de Fiumicino procedente de Madrid. Ha sido recibida por el Embajador de España ante la Santa Sede, don Antonio Garrigues y Diaz Cañabate, y el Embajador de España en Italia, don Juan Pablo de Lojendio e Irube y la Marquesa de Vellisca, por alto personal de las dos embajadas y miembros de la colonia española.

Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, domingo, 18 de abril de 1971

AÑO XXXII :-: N.º 10.508
PRECIO: 5.- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

HA DICHO NIXON:

«MIENTRAS CUBA NO
CAMBIE DE ACTITUD,
TAMPOCO CAMBIAREMOS»

«ALLENDE ES UN MARXISTA
APOYADO POR COMUNISTAS»

EL PRESIDENTE DE EE. UU.
PIENSA VISITAR CHINA

(Página 5)

EN ESTE NUMERO

LA IGLESIA HOY

Página de religión con las firmas de Garcías Palou, M. Ramis Alonso y M. Cladera Matas.

PAGINAS ESPECIALES

Literatura. - Por Juan Bonet.

Mujer. - Por Mercedes V. Mestres.

Agricultura. - Por Gafim

Televisión. - Por Pedro Deyá.

Pasatiempos. - Por Jesús Cor.

Problema y solución. - Por Lorenzo Ripoll.

PROVINCIA

Crónicas de nuestros correspondientes en Inca, Manacor, La Puebla, Lluchmayor, Sineu.

OPINION

«El esforzado camino de la unidad española».

«De cal y de arena».

Editorial: «Las cuentas tienen que ser claras».

Hoy
36
páginas

EL NUEVO VICESECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO



Don Manuel Valdés Larrañaga, nombrado Vice-Secretario General del Movimiento en el Consejo de Ministros celebra anteayer.

Mañana llegará a Palma el Ministro de trabajo

Mañana lunes, por vía aérea, llegará a Palma el Excmo. Sr. Ministro de Trabajo, don Licio de La Fuente. Viene acompañado de altos cargos de su Departamento.

Entre los motivos principales de esta visita se destaca la entrega del préstamo concedido a la Sociedad Anónima Laboral Mallorquina de Autobuses, S.A.L.M.A. entrega que se celebrará en un solemne acto en la Delegación Provincial de Sindicatos, a las siete y media de la tarde de mañana.

Por otra parte el Ministro inaugurará el Ambulatorio central de Palma y recibirá a varias comisiones que le plantearán los problemas que afectan al mundo laboral.

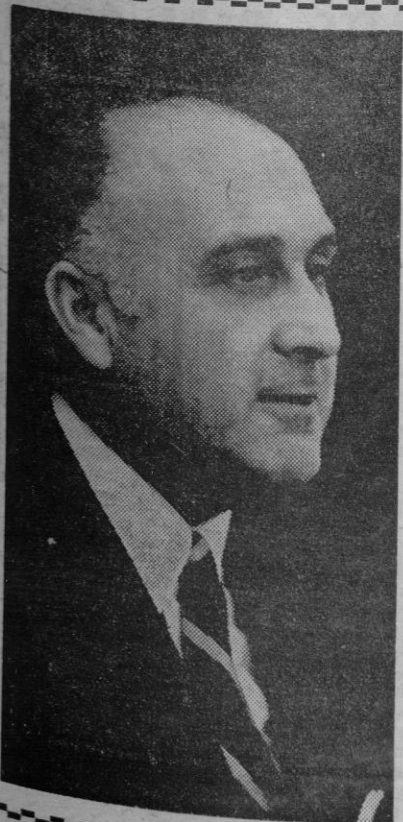
«BALEARES» quiere dar al señor de La Fuente la más cordial bienvenida, al tiempo que agradecerle su labor en favor del mundo del trabajo, y desearle que la estancia entre nosotros le sea muy grata.

En otro lugar de esta edición podrá encontrar el lector el programa de actos de esta visita.

INTERESA COMPRAR DOS CUADROS

DEL PINTOR CATALAN
JOAQUIN MIR

De particular a particular. — Seriedad absoluta.
TELEFONEAR al N.º 27 31 21 y se pasará por su domicilio



MADRID, 17. (Del redactor político de Pyresa José J. Barriga Bravo). — En todos los círculos políticos de la capital se comentó ampliamente, el jueves, el probable relevo de la segunda jerarquía de Secretaría General. El viernes, se hizo público el cese de don José Miguel Ortí Bordás y el nombramiento de don Manuel Valdés Larrañaga, uno de los fundadores de la Falange Española en 1933 y compañero de José Antonio en la singladura fundacional.

El relevo ha sido seguido con escrupulosa atención por todos los sectores más sensibles a la actividad política. La trascendencia de la tarea que en estos momentos desempeña la Secretaría General, determina que cualquier cambio que en la misma se produzca se escudriñe con detenimiento. Valdés Larrañaga aca para, en este fin de semana, la atención de la clase política. Prueba de ello es la inusitada demanda que está teniendo el ejemplar de «Nuevo Diario», correspondiente al 28 de febrero pasado, en el que se publicó una amplia entrevista con el actual Vicesecretario General.

Los rumores sobre otros cambios o reajustes en altos niveles de la Administración han proliferado en estos últimos días. Incluso han saltado a las páginas de algún diario, como en el caso de los posibles relevos dentro del ministerio de Información y Turismo. No faltan tampoco comentarios sobre futuras combinaciones de nuevos Gobernadores Civiles en el próximo mes de mayo.

NO SE PRORROGARA

LA LEGISLATURA

La eventualidad de prorrogar la actual legislatura ha sido tema preferente de comentaristas y ha provocado el pronunciamiento de muchos procuradores. La mayoría se manifestó contraria a la prolongación del vigente mandato. Al parecer, la discusión afectó también a zonas de poder decisivo. Pero la legislatura no se prorrogará y se cumplirán los plazos electorales señalados en las Leyes.

Tres argumentos principales utilizaron quienes han defendido la extensión del mandato electoral: el cúmulo de importantes proyectos de Ley pendientes de estudio, la necesidad de que estén en vigor, a primeros de enero, los presupuestos generales del Estado; y, por último, la coincidencia, indudablemente

LA SEMANA POLITICA

RUMORES SOBRE CAMBIOS EN ALTOS NIVELES DE LA ADMINISTRACION

DOS PROYECTOS DE LEY QUE YA HAN DESATADO LARGA CONTROVERSIA

LOS PROCURADORES FAMILIARES Y SUS REIVINDICACIONES DE CARACTER ELECTORAL

embarazosa, en el mes de noviembre de 1975, de la entrada de una nueva legislatura y el término del mandato del actual Presidente de la Corte.

En la Ley Orgánica del Estado (Art. 7, B) se señala entre las facultades del Jefe del Estado, la de prorrogar una legislatura, de acuerdo con el Consejo del Reino, «cuando exista causa grave que impida la normal renovación de los procuradores». Parece claro que ninguna de las razones apuntadas coincide con las causas determinantes de una prórroga parlamentaria.

Ni siquiera la conveniencia de que en las próximas elecciones estudiase en vigor la nueva Ley de Administración Local, entra dentro de las previsiones legales para prorrogar una legislatura.

PALABRAS JOVENES DEL

PRINCIPE DE ESPAÑA

Don Juan Carlos de Borbón gusta de dirigir sus palabras preferentemente a los jóvenes. El Príncipe de España no acostumbra a pronunciar discursos; sus alocuciones son breves, escuetas. Y en estas, el tema de la juven-

tud y del futuro, ocupa sitio y espacio preferente. Don Juan Carlos presidió, el pasado jueves, la inauguración de un Seminario Internacional sobre Prospectiva de la Educación.

«Sólo empleando el lenguaje del futuro podrán entendernos las nuevas generaciones». No hay que trastocar el sentido de estas palabras del Príncipe para extender su significado más allá de las áreas del lenguaje. Que las «nuevas generaciones emplean un lenguaje distinto en lo político, en lo social y hasta en lo económico, parece evidente. Ignorar esta realidad resultaría suicida. Y nadie dudará que esas «nuevas generaciones» pugnan por incorporarse a los centros de decisión política del país y que, dentro de una veintena de años, casi los monopolizarán. Del modo como se realice esta integración dependerá el grado de continuidad.

El Príncipe de España afirmó también el pasado jueves: «La decidida voluntad de configurar el futuro que vibra en nuestra juventud es una aspiración entusiasta e ilusionada ante la que no cabe inhibiciones porque en ella está la raíz misma de la paz y la prosperidad de las naciones».

DOS PROYECTOS POLEMICOS

La actualidad política sigue teniendo a Cortes como telón de fondo. Las vacaciones pascuales han coincidido con el plazo reglamentario de presentación de enmiendas a los proyectos de Ley que han desatado ya una controversia. Los procuradores enmendadores han tenido que aprovechar sus vacaciones para estudiar los proyectos de «Finca y campos mejorables» y de reforma de la Ley del Orden Público.

Al primero de ellos se han presentado cinco escritos de enmiendas a la totalidad, de los que cuatro —la coincidencia parece algo que una simple anécdota— corresponden a procuradores extremeños. El proyecto es un indudable propósito de reforma agraria. Era previsible que el ambicioso programa del Ministro de Agricultura levantara, y en la práctica prosiguen, posiciones contrarias.

El proyecto de modificación de la Ley del Orden Público no ha tenido acogida favorable. Sin embargo, los procuradores se muestran remisos a la hora de enmendar aunque la agravación de las sanciones en materia de orden público está siendo criticada incluso en sectores nada sospechosos.

EN LA PROXIMA SEMANA

El lunes próximo los procuradores de representación familiar celebrarán una reunión que ha despertado mayor interés que las anteriores. Incluso Procuradores y Consejeros Nacionales de distintos grupos de representación han solicitado asistir a esta reunión extraordinaria.

Los familiares parece que intentarán, el lunes, llegar a un acuerdo en torno a una serie de reivindicaciones de carácter electoral. El mismo día, el Ministro de la Vivienda pondrá, en sesión informativa, a los distintos procuradores que han solicitado aclaraciones sobre distintos temas de la competencia de este Departamento.

El Ministro de Asuntos Exteriores se reunirá el jueves, también en sesión informativa con los Consejeros Nacionales que integran la sección de «Política Exterior» de la alta Comisaría. Finalmente, la Comisión de Hacienda de las Cortes se reunirá el viernes para discutir el proyecto de Ley sobre el «Plan Sur de la Península».

PALABRAS DE VILLAR PALASI

«SABER ACOMPASAR EL PRESENTE, PERO SIN PERDER LA VISTA AL FUTURO»

MADRID, 17. (Pyresa). — «La educación deberá capacitar al hombre para ejercer un cierto dominio sobre los cambios, elegir un futuro e incluso para inventar nuevas situaciones» se afirma en el informe final del Seminario Internacional sobre prospectiva de la Educación, que ha clausurado hoy el Ministerio de Educación y Ciencia en la sede del CENIDE. Acompañaban al señor Villar Palasi el Subsecretario, Secretario General Técnico y Directores Generales de su Departamento.

Abierta la sesión, el relator del seminario leyó el informe en el que se recoge, en síntesis, las incidencias y los temas tratados en esta semana. A continuación el Subdirector General de la UNESCO, señor Embau, pronunció unas palabras en las que destacó la importancia de este seminario de cuyos resultados la UNESCO espera que permitan solucionar en parte los problemas planteados en el campo de la educación, cuyas estructuras están precisando un cambio.

«EL GRAN DRAMA DE LA POLITICA Y DE LA EDUCACION»

CLAUSURA DEL SEMINARIO SOBRE PROSPECTIVA DE LA EDUCACION

Después de preguntarse como será el mundo del año 2.000, el señor Embau afirmó «Si dentro de quince o veinte años no hemos preparado las responsabilidades de los escolares nos encontraremos con nuestras propias responsabilidades».

El señor Diez Hotchleitner, Subsecretario de Educación dijo que la prospectiva, como ciencia y como arte, tiene un gran papel que cumplir y que deberá ser una ciencia aplicada que habrá de afirmarse con rigor para no degradarse y convertirse en una

simple adivinatoria. Porque la educación es una acción del futuro tiene que hacerse de cara al futuro. Por eso los sistemas educativos ven plantearse este problema si no quieren quedarse desfasados» —añadió—. «La innovación será una exigencia continua porque la educación está hecha de futuro y debe estar abierta a los cambios».

Finalmente se refirió al libro blanco español y a la Ley de Educación como primeros pasos

de la reforma educativa española. Añadir que esta tarea se debía al esfuerzo del señor Villar Palasi que, precisamente, hoy, celebra su tercer cumpleaños como Ministro de Educación y Ciencia y al que quería rendir público homenaje.

Por último el Ministro de Educación clausuró las tareas de este seminario con unas palabras de agradecimiento a las personas que en él han intervenido, y se refirió a que una de las constantes que caracterizan al nombre es la de ser proyectado al porvenir. «El gran drama de la política y de la educación es el de saber acompasar el presente, pero sin perder la vista al futuro». Después de referirse al hecho universal de la crisis de las estructuras universitarias, dijo el Ministro que si desde ahora se van corrigiendo errores y coordinando las acciones, se podrá recoger en el futuro el fruto de estos trabajos en pro de una mejor educación del hombre».

CONSEJO NACIONAL

SE REUNIO LA PONENCIA QUE INFORMA SOBRE LA JUVENTUD

EN ESTA SEMANA QUEDARA PREPARADO EL TEXTO EN ESTUDIO

MADRID, 17. (Pyresa). — Se ha reunido la ponencia que redacta el anteproyecto de informe sobre la Juventud, que solicita el Gobierno del Consejo Nacional del Movimiento y cuyos trabajos se encuentran en fase muy avanzada.

Durante las últimas semanas, la ponencia, bajo la presidencia de don Fernando Herrero Tejedor, ha venido celebrando frecuentes reuniones de trabajo, con el propósito de ultimar sin demora la elaboración del anteproyecto que deberá después ser sometido a debate en el seno de la sección 5ª, una vez haya sido formuladas las sugerencias pertinentes por los Consejeros Nacionales a quienes se entregará el anteproyecto una vez estudiado por la Comisión Permanente.

La próxima reunión ha sido fijada para el lunes día 19 y parece probable que en la semana entrante quede preparado el texto del referido anteproyecto.

RETRANSMISIONES DE TVE VIA SATELITE, PARA CANARIAS

DIARIAMENTE PROGRAMAS INFORMATIVOS Y ESPECIALES

Madrid, 17. (Pyresa). — Todos los servicios informativos diarios de Televisión Española —«Noticias a las tres», «Telediario» y «24 horas»— además de otros programas extraordinarios de actualidad, serán recibidos en el archipiélago canario simultáneamente con la península, a partir del próximo día 25, fecha en que será inaugurado el enlace, vía satélite, entre las estaciones trenas de Buitrago (Madrid) y Agüimes (Gran Canaria).

Desde Madrid, una alta personalidad de la Administración comunicará el mensaje conmemorativo.

El programa dominical «El día en directo» estará disponible en esta ocasión, a través de un espacio «Noticias a las tres» será ofrecido en directo a los telespectadores del archipiélago. Al final de este programa informativo, concluirá la conexión con las Islas Canarias, donde posible merced al satélite oficial «Intelsat IV», lanzado por el espacio por la N.A.S.A. el pasado mes de febrero». Desde entonces y de acuerdo con las previsiones técnicas, el satélite ha de proporcionar a razón de dos horas de diarios hasta alcanzar la posición correcta.

La conexión inaugural tendrá lugar el domingo, día 25 a las doce de la mañana. A esa hora será emitido en directo un programa extraordinario —de 12 a 3 v media de la tarde—, en el que se incluirá un reportaje de las instalaciones de la estación de Agüimes, así como de los Estudios de TVE en Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife. Seguidamente, se conectará con Agüimes para dar cuenta puntual del acto de inauguración.

La utilización de este servicio exigirá de TVE el pago de un millón de unos mil dólares por hora de servicio.

PROFESORADO DE ENSEÑANZA MEDIA

CONCLUIDA LA REDACCION DE UNA DECLARACION DE PRINCIPIOS

SE ESTUDIA UNA PONENCIA SOBRE REIVINDICACIONES

MADRID, 17. (Pyresa). — Concluyeron esta mañana, desde las nueve y media y en los locales del Instituto de Estudios Políticos las reuniones nacionales de Licenciados en Filosofía y Letras y Ciencias previas al diálogo con el Ministerio de Educación y Ciencia sobre problemática planteada a este profesorado de Enseñanza Media, por la aplicación de la Ley de Educación.

Después de las sesiones de ayer que terminaron casi a las once de la noche y durante las de esta mañana, se ha concluido la redacción de una declaración de principios y se estudia una ponencia sobre reivindicaciones de estos profesores. Está todavía pendiente de consideración según han informado a Pyresa algunos de los colegiados asistentes a las reuniones, otra ponencia sobre funcionamiento del

Consejo Nacional de Colegios y de los propios Colegios de Licenciados, así como el estudio de las condiciones previas exigidas por la Administración para el diálogo con el profesorado de Enseñanza Media.

Las reuniones —a las que asistió un representante por cada uno de los grupos de interinos, filiales, contratados y enseñanza no estatal de cada Distrito Universitario, se celebran en pleno por haberlo decidido así mediante votación al comienzo de las mismas, y actúan de moderadores los Decanos de los Colegios de Oviedo, La Laguna, Salamanca y Valencia. Las conclusiones y acuerdos a que se lleguen, serán entregados el lunes próximo al Subsecretario de Educación y Ciencia, señor Diez Hotchleitner, y al Director General de Personal del mismo Ministerio, señor Segu.

EL TIEMPO

BUENO EN LAS BALEARES

Madrid, 17. (Pyresa). — La borrasca del oeste de la Península, que lleva casi toda la semana sin moverse, parece que empezó a despertar un poco. Los mapas previstos para mañana la dan un poco más profunda y activa, a la vez que ligeramente desplazada hacia el sureste y más próxima a las costas españolas, por las cuales penetrará un frente de carácter frío mañana al mediodía. Esta circunstancia traerá consigo un empeoramiento del tiempo en la baja Andalucía que por la tarde se extenderá probablemente hasta alcanzar la meseta inferior, mitad occidental del Duero y suroeste de Cataluña. En el resto habrá cielo parcialmente nublado, principalmente en las horas primeras de la tarde, por nubes de evolución diurna y nieblas en el litoral cantábrico y catalán. En Baleares, buen tiempo, y en Canarias, nuevo empeoramiento, con riesgos de chubascos.

TEMPERATURAS EXTREMAS EUROPEAS

Table with 4 columns: City, Min., Max., City, Min., Max. Rows include Oslo, Estocolmo, Londres, Amsterdam, Berna, Bruselas, Copenhague, París, Berlín, Hamburgo, Bonn, Roma, Palma.

Lea «BALEARES»

NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

BONN

El extraordinario concierto de la Orquesta Sinfónica de Boston ha provocado la «fiebre del frac»

Bonn, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo). -- Bonn ha vivido unos días bajo los efectos de la "fiebre del frac". Siempre sucede lo mismo cuando hay a la vista --dos o tres veces al año-- una fiesta social de rango. Quienes no tienen en el armario la curiosa prenda indumentaria, o se les ha quedado estrecha la que tenían, van a la tienda y la alquilan a razón de dos mil pesetas por noche, incluidas la camisa y el chaleco.

La fiesta social que ha provocado la "fiebre del frac" y el alquilar en masa de trajes de noche ha sido el concierto dado el viernes en la Beethovenhalle de Bonn por la Orquesta Sinfónica de Boston, con la participación de la joven esposa del Senador de Massachusetts Edward Kennedy. Un acontecimiento para el que la buena sociedad alemana se había preparado, espiritual e indumentariamente, durante las semanas anteriores.

--"Va a ir usted al concierto?"

El énfasis puesto en la palabra "concierto" indicaba que el festín musical pertenecía al mundo de las cosas extraordinarias.

--"Sabe usted? Actúa Joan Kennedy?"

LA PRESENCIA DE LOS KENNEDY

En realidad, Joan Kennedy no tocó el piano en la Beethovenhalle. Se limitó a recitar el texto de la leyenda "Pedro y el lobo", de Prokofiev, mientras otros interpretaban la música.

El Senador Edward Kennedy, por no quedar reducido a la mera condición de consorte, tuvo conversaciones serias con los Ministros de Asuntos Exteriores y de la Cancillería, señores Scheel y Ehmke. En ellas se habló de la "Ostpolitik" del Gobierno, de las negociaciones cuatripartitas sobre Berlín, de la reducción de las tropas norteamericanas en Europa y de otros temas igualmente importantes. Luego, el Ministro de Exteriores dio una recepción en su honor.

AUGURIOS PRESIDENCIALES

Esta recepción tuvo su parte pintoresca a cargo de una conocida pitonisa de Bonn, Margarita Buchela, que el servicio de protocolo había incluido en la lista de invitados. De pronto, la adivinadora se abalanzó sobre el Senador Kennedy, lo arrastró literalmente a un rincón y le dijo con voz impresionante: "Señor Kennedy, usted será Presidente de los Estados Unidos. ¡Que Dios le ayude!".

Ted logró desprenderse de las garras de la pitonisa y comentó ante un periodista: "No me corre prisa, tengo mucho tiempo por delante".

Tampoco le faltó a la fiesta musical su parte divertida y pintoresca. No porque la orquesta lo hiciera mal o porque a Joan Kennedy le fallara la voz en su imperfección de "Pedro y el lobo"; sino porque al director de la Sinfónica de Boston, señor Fiedler, se le antojó ir a la Beethovenhalle en un camión de bomberos. El Maestro Fiedler tiene un gran entusiasmo por los bomberos y quiso conocer a los de Bonn, por lo que el Alcalde le dio permiso para dar unas vueltas en un camión rojo que al término de la excursión lo dejó en la puerta de la Sala de Conciertos. Quizá el maestro quiso manifestar así su menosprecio por el tono de excesiva mundanidad que el "todo Bonn" le había dado al concierto de su orquesta. Es decir, por los atuendos esplendidos, por los "Mercedes 600" y por la deslumbrante escenografía social montada, con más voluntad de lucimiento que musical, en la sala dedicada a la memoria de Beethoven.

LONDRES

UNA TORMENTA PARLAMENTARIA CAERA EL LUNES SOBRE EL SECRETARIO DEL FOREIGN OFFICE

LA OPOSICION QUERRA SABER QUE HAY DE CIERTO SOBRE LOS RUMORES, SOBRE NUEVAS VENTAS DE ARMAS A LA REPUBLICA SUDAFRICANA

Londres, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). -- Cuando, después de dos semanas de vacaciones, el lunes se abran las puertas de la Cámara de los Comunes, una tormenta política saludará la entrada del Secretario del Foreign Office, Sir Alec Douglas Home, sobre quien caerán los miembros de la oposición para saber lo que hay de cierto en los rumores referentes a nuevas ventas de armas a la República Sudafricana.

La tormenta llega en un momento difícil para los conservadores, que todavía no han tenido tiempo para acallar las protestas que motivaron la entrega de helicópteros "Avispa" a Ciudad del Cabo, pese que el Gobierno trató de justificarla en los acuerdos de Simonstown firmados entre los dos países para la defensa de las rutas del Cabo de Buena Esperanza, donde, según los ingleses, la flota rusa se extiende con la misma ambición y peligro que lo han hecho en el Mediterráneo. Y el próximo miércoles, cuando todavía resuenen en las salas y pasillos del parlamento las voces de protesta pronunciadas en la Cámara de los Comunes, la de los lores debatirá la cuestión de la obligatoriedad de las cláusulas del célebre tratado de Simonstown en que se apoya el Gobierno conservador.

LOS PROBLEMAS DEL FOREIGN

La venta de armas a Sudafrica es uno de los toros más difíciles que encuentran los conservadores en la lidia de la política exterior británica. Whitehall intentó durante varios meses calmar a los países de la Commonwealth, preferentemente a los africanos, que se pusieron de uñas cuando vieron que el nuevo Gobierno de Londres se disponía a levantar las sanciones aplicadas y mantenidas por los laboristas. Pero Heath, hizo caso omiso de las amenazas y ruegos y abrió las puertas de las fábricas de armas británicas a las libras sudafricanas incluyendo así a Inglaterra en el grupo de naciones que no tienen escrúpulos a la hora de comerciar en armas con el régimen de John Vorster.

UN SALVOCONDUCTO POLITICO

Lo mismo Sudafrica, que los países de la Commonwealth, que Gran Bretaña saben que el asunto de la venta de armamento tiene mayor trascendencia política que comercial. Lo que busca Ciudad del Cabo en Londres no es un mercado de armas sino un certificado de buena conducta internacional que para Vorster y su Gobierno tiene más importancia que las armas. La extensión de este salvoconducto es la que tratan de impedir los países miembros de la Commonwealth.

Por eso la noticia dada ayer a la publicidad sobre la posible venta de seis fragatas británicas a la República sudafricana resulta embarazosa para el Gobierno de Edward Heath, que hubiese preferido demorar la divulgación de estos contactos entre ambos Gobiernos. Cogido por sorpresa, el Gobierno británico ha negado debilmente tales negociaciones y se sabe que el Embajador inglés en Ciudad del Cabo ha salido hoy de Londres hacia su residencia oficial con una orden:

Antes de tomar una decisión en firme el Gobierno inglés necesita salir de la tormenta que el lunes se desencadenará en la cámara de los Comunes y tomarle el pulso a las reacciones que la noticia produzca en la Commonwealth.

«RAPHAEL» Y SUS «FANS»

CUATRO HERIDOS GRAVES EN UNA AVALANCHA DE GENTE

A LA ENTRADA DEL TEATRO ESPAÑOL, DE BARCELONA

Barcelona, 17. (Cifra). -- Cuatro personas resultaron heridas, con lesiones de carácter grave, al producirse una avalancha de gente a la entrada del Teatro Español de esta ciudad, donde viene actuando el cantante «Raphael».

El accidente se produjo al pretender entrar en el local un elevado número de personas, produciendo incluso roturas en una puerta, y cayendo al suelo y siendo pisoteadas María Font Cuillami, de 55 años, María del Carmen Sánchez López, de 19; José Martínez Moreno, de 29, y Juan Salvador Fabra, de 29. Los cuatro fueron conducidos al dispensario de la Plaza de España, y trasladados después a sus propios domicilios.

El cantante, al tener conocimiento de lo ocurrido, ha invitado a los lesionados a que presencien el recital que ofrecerá hoy. Los cuatro ocuparán el palco de honor en dicho teatro.

EL RETORNO DE LUIS MIGUEL, INTERESA

TIENE FIRMADAS CASI MEDIO CENTENAR DE CORRIDAS

Madrid, 17. (Pyresa). -- Después de nueve años de permanecer alejado de los ruedos, Luis Miguel Dominguín volverá a vestir el traje de luces esta temporada.

Hay expectación por ver torear al que se considera "número uno", y las opiniones se dividen en si, en ese espacio de tiempo, habrá o no perdido facultades.

De lo que no hay duda es que el retorno de Luis Miguel interesa a los empresarios que ven en ello un modo de despertar a una parte de la afición aletargada por la monotonía que ofrece la fiesta.

Tanto es así, que Luis Miguel había dicho que, en el mejor de los casos, no torearía arriba de treinta corridas. Pese a ello su apodado, que es su hermano Domingo, parece que tiene ya firmadas cerca del medio centenar.

ROMA

EFERVESCENCIA POLITICA SOTERRADA EN YUGOSLAVIA

Causas: La discordia que desde siempre existe entre los diversos grupos étnicos

Roma, 17. (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro Pistolesi). -- Algo se mueve en Yugoslavia, algo fermenta bajo la aparente solidez y uniformidad de su estructura política, y los reflejos de esa inquietud repercuten muy sensiblemente en los ambientes italianos.

Los líderes de los partidos transalpinos, sobre todo los de extracción marxista, no pueden prescindir de la experiencia yugoslava y de sus actuales conatos de crisis, debiéndose aclarar si estos se deben a un fracaso incipiente de la doctrina socialista o a una nueva versión del eterno e incurable mal yugoeslavo: La discordia que reina desde siempre entre los varios grupos étnicos reunidos bajo el poder centralizador de Belgrado, o sea de la vieja Serbia.

No es tarea fácil establecer una línea divisoria que caracterice y agrupe estos rencores, a veces sangrientos, ya que teóricamente el Estado yugoslavo es una Federación de Nacionalidades con iguales derechos, y en Belgrado no manda un serbio, sino, un croata que es Josip Broz Tito. Pero el Embajador yugoslavo asesinado en Estocolmo, Vladimir Rolovic, era Montenegro y los autores del delito son croatas, de la facción anticomunista, enemiga de Tito.

Precedidos por noticias que confirman el actual estado de tensión en el interior del país vecino, saldrán mañana para Belgrado los diputados Mauro Ferri y Antonio Cariglia, Secretario y Vicepresidente del Partido Socialdemócrata italiano. Los dos líderes serán huéspedes de la "alianza socialista yugoeslava", que es una gran organización de base nacional, al margen de la "Liga de los Comunistas", el único partido político existente. La diferencia entre los dos grupos es notable y basta con recordar que un afiliado a la "Liga de los comunistas" no puede oír Misa, porque corre peligro de ser expulsado del Partido. En cambio, quienes pertenecen a la "alianza socialista" pueden expresar libremente sus sentimientos religiosos.

Los dos hechos políticos que más han llamado la atención de los ambientes italianos en las últimas horas han sido: El grave discurso de Tito, pronunciado en Pristina, la capital de la provincia autónoma de Kosovo, y las no menos graves declaraciones del Presidente del Consejo de Ministros yugoslavo, Mijta Ribicic, que en una entrevista publicada en Ljubliana bosqueja un cuadro bastante sombrío de la situación económica del país.

El discurso de Tito es el más duro de cuantos se recuerdan en los últimos años; y deberá llevar consigo la completa descentralización de poderes a favor de la soberanía de las seis Repúblicas Federadas y de las provincias autónomas. «Nosotros dijo Tito--somos una sociedad socialista en la que la "Liga de los Comunistas" constituye la guía política e ideológica para todo, el proceso de desarrollo nacional. Pero el comportamiento de la Liga de los Comunistas no me satisface.

Creo que nunca como ahora se había dado una situación semejante en la Liga. Es firme intención por mi parte restablecer rápidamente el orden... Hasta ahora hemos sido muy liberales, pero nos hemos enfrentado con decisión contra quienes en el pasado no se mantenían fieles a la línea del partido... Hoy tenemos que actuar del mismo modo».

El Jefe del Gobierno, Mijta Ribicic, por su parte se ha pronunciado en términos muy duros contra «la grave falta de responsabilidad que se observa en todas las esferas sociales del país», y reveló que los precios siguen subiendo sin que nadie respete el límite del once por ciento de aumento que había sido establecido como tope máximo para los sueldos y salarios.

Casa de Cultura Manacor

(Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares)

EXPOSICION GRABADOS

CLAVE - MIRO - PICASSO - TAPIES

PRORROGADA HASTA DIA 22

FERIA DE SEVILLA

en avión P-JET

DOMINGO 25 DE ABRIL

Salida a las 8 horas (desayuno a bordo)

Regreso a las 23 horas (cena a bordo)

TRASLADOS EN SEVILLA

Ptas. 2.300'.

Información y reservas:

VIAJES IBERIA, S.A.

(Agencia de Viajes Gpo. A - Tit. 4)

Teléfonos: 21 45.49 - 21.58.44 - 22.27.44 ó en nuestras oficinas del PASEO GENERALISIMO, n.º 48.

¡¡VIVA EN TODO SU AMBIENTE LA FERIA DE ABRIL SEVILLANA!!

ANTHONY STEFFEN

ARIZONA VUELVE

con MARCELA MICHELANGELI, ALDO SAMBRELL, ROSALBA NERI, ROBERTO CAMARDIEL, DIRECTOR SERGIO MARTINO, EASTMANCOLOR, TECHNISCOPÉ

UNA CO-PRODUCCION HISPANO-ITALIANA C.C. CASTRO (MADRID) DEVON FILM (ROMA)

WASHINGTON

CONFERENCIA DE PRENSA DE NIXON

Washington, 17. (Efe). — El Presidente de los Estados Unidos, Richard Nixon celebró ayer una conferencia de prensa en la Regency Room del Hotel Shoreham de Washington ante la Asociación de editores de periódicos norteamericanos.

El Presidente contestó a preguntas de seis miembros de la asociación relacionadas con todos los temas del momento de la política exterior e interior norteamericana.

CUBA Y CHILE

El Presidente manifestó que no se restablecerá el comercio con Cuba a corto plazo. «Mientras Cuba no cambie su posición hacia nosotros, nosotros tampoco la cambiaremos».

Nixon dijo que Chile mantiene una línea marxista. «Allende es un marxista apoyado por comunistas», declaró agregando que la actitud de los Estados Unidos estará afectada por la actitud que hacia ellos mantenga Chile. El Presidente dijo que lo que el pueblo chileno vote es cosa suya porque el pueblo elige vivir dentro del régimen que prefiere.

«Pero si en política exterior hacen algo pernicioso para nosotros entonces nos afectaría», dijo Nixon.

«Por lo que respecta a Castro, exporta revolución hacia el Continente y adopta una línea anti-americana», dijo Nixon añadiendo a continuación que «si cambia su línea podremos considerar las futuras relaciones».

«Pero le toca a él dar el primer paso», concluyó el Presidente. Dijo que los Estados Unidos están comenzando una nueva era de relaciones con otras superpotencias, citando específicamente entre ellas a China y a la Unión Soviética.

LAS RELACIONES

CON PEKIN

Respecto a la primera, contestando a la pregunta de si los Estados Unidos establecerían relaciones diplomáticas con Pekin en la primera administración Nixon o en la posible segunda, el Presidente señaló que «Es preciso observar el problema en perspectiva».

«Lo que tenemos actualmente

«MIENTRAS CUBA NO CAMBIE SU POSICION, NOSOTROS TAMPOCO LA CAMBIAREMOS»

«ALLENDE ES UN MARXISTA APOYADO POR COMUNISTAS»

EL PRESIDENTE ESPERA PODER IR A CHINA, «PERO NO ESTOY SEGURO QUE VAYA SIENDO YO PRESIDENTE», AÑADIO

es el resultado de un largo proceso que viene de 1968», dijo el Presidente.

En aquella ocasión dijo que no podrían tener a mil millones de personas aisladas del resto del mundo y que tarde o temprano un Presidente tendría que dar un paso en relación con esos millones de personas».

Para el Presidente Nixon el objetivo a largo plazo respecto a China son dos: En primer lugar la normalización de relaciones. Después el fin del aislamiento mundial de China.

«No podemos hacerlo aún ahora —dijo—. Es prematuro hablar de reconocimiento o de admisión en las Naciones Unidas».

Tras hacer breve historia de los pasos tomados por los Estados Unidos respecto a restricciones de viajes, visados, etc. Nixon afirmó que «ahora les toca a ellos si quieren llevar a cabo cambios en las zonas que hemos abierto».

Estamos listos, pero corresponden a las dos partes la decisión. «Dijo agregando que «Estamos preparados para tomar medidas respecto al comercio y al intercambio».

Después el Presidente se refirió a una conversación mantenida con sus hijos el pasado Domingo de Resurrección, referente a los sitios a los que preferían ir. «Les dije que espero que algún día podrían ir a China».

«No estoy seguro de que vaya siendo aún Presidente», declaró.

Refiriéndose a la posibilidad de nuevas conversaciones en Varsovia Nixon fue tajante: «Estamos listos para reunirnos en cualquier momento que quieran».

LOS PRISIONEROS

DE GUERRA EN HANOI

El presidente condicionó la retirada total norteamericana del sudeste asiático a la liberación de los prisioneros de guerra norteamericanos en Hanoi y a lo que dijo «la posibilidad, al menos de que Vietnam del Sur se pueda defender».

Nixon insistió en que el objetivo final norteamericano es la retirada total, señalando que «hasta que ésta se pueda llevar a cabo los Estados Unidos tendrán que mantener fuerzas allí, pero que no harán tras la retirada, al igual que pasó en Corea».

Nixon insistió en que no quedarán en Vietnam «fuerzas residuales».

Refiriéndose a la fecha final de retirada, con la que se ha especulado recientemente, el Presidente dijo que «dependería de las circunstancias y que tal fecha no puede relacionarse con las elecciones» de 1972.

Nixon anunció para octubre otro nuevo paso en la retirada parcial norteamericana.

Dijo también que para establecer una fecha límite de permanencia «se analizará la actividad enemiga, la capacidad sudvietna-

mita y la marcha de las negociaciones».

«Pero especular con una fecha determinada no serviría más que al enemigo», dijo.

Refiriéndose a los prisioneros, Nixon que manifestó que el tratamiento recibido por éstos en Vietnam del Norte «es de los más bárbaros que registra la historia, avisó a Hanoi contra la idea de utilizar a los prisioneros norteamericanos como rehenes, afirmando que «también nosotros tenemos cartas que jugar» y citando específicamente el poder aéreo norteamericano entre las cartas.

NEGOCIACIONES CON

VIETNAM DEL NORTE

Refiriéndose a las negociaciones el Presidente dijo que «si Vietnam del Norte quiere negociar con los Estados Unidos el tiempo se acaba rápidamente».

Respecto a si las bases situadas alrededor de Vietnam del Sur estarían comprendidas en la supuesta retirada total, el Presidente dijo que dichas bases están allí por otras razones además de Vietnam, aunque Vietnam sea parte de esas razones».

Nixon manifestó que los Estados Unidos retendrán su poder aéreo hasta que se cumplan los dos objetivos mencionados, si bien recordó que las salidas para operaciones aéreas se han reducido en un cuarenta y cinco por ciento.

Refiriéndose a los peligros que

corren en la contienda las vidas de población civil y de los refugiados, Nixon hizo historia de los civiles muertos por el Vietcong, que cifró en cincuenta mil y del, dijo, medio millón de muertos en Vietnam del Norte después de separarse del Sur, al tiempo que recordaba que estuvo en Hanoi en dos ocasiones, en 1955 y en 1956.

Nixon declaró que el número de civiles tanto en Laos como en las áreas de combate de Vietnam del Sur es muy pequeño, debido a que la población ha huido. Dijo también que si los comunistas se apoderaran de Vietnam del Sur «habría un baño de sangre».

«Cremos que el Sur tiene una oportunidad, aunque no lo garantizamos, de poder defenderse. Esto salvará muchas vidas asiáticas».

Dijo el Presidente.

Nixon declaró que no han cambiado los intereses norteamericanos en el sudeste asiático, y que sólo lo han hecho «nuestros métodos relativos a esos intereses», señalando que los Estados Unidos al ayudar a los países a desarrollar su propia capacidad defensiva aseguran la independencia no solo de ellos, sino de sus vecinos.

«Su independencia depende de su capacidad defensiva excepto en casos de ataque nuclear en los que los Estados Unidos tomarían la iniciativa» concluyó.

CALLEY

Refiriéndose a su decisión respecto al Teniente Calley, acusa-

do de la muerte de veintidos civiles sudvietnamitas en la aldea de My Lay en 1968, Nixon manifestó que actuó como lo hizo porque es Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas.

«Había una preocupación en el país y creí preciso dar dos pasos. En primer lugar, liberar al Teniente Calley al igual que se deja en libertad a los acusados civiles encontrados culpables. En segundo lugar revisar el caso personalmente», dijo.

Nixon manifestó que tenía el derecho de intervenir en el caso Calley, además, en virtud del que llamó «interés nacional» agregando que desde su intervención no ha habido más preocupación sobre el tema.

JUVENTUD

«El problema de los jóvenes nos preocupa al igual que preocupamos nosotros un día a nuestros padres», dijo el Presidente.

Nixon dijo que al ir terminando con los problemas paulatinamente, con el de la guerra la movilización forzosa, «lo que se hará», dijo, los problemas de las minorías y otros «vamos a ver cómo muchos jóvenes restablecen su fe en América».

«Queremos construir, primero una paz, segundo una economía y tercero una revolución en el Gobierno», dijo, agregando que «si podemos lograr un progreso en ello los jóvenes pensarán que tal vez este sistema tiene esperanza y ese sentimiento es el que quiero dejar detrás cuando abandone la Presidencia», concluyó.

AGNEW

«Me gustaría que vieran ustedes la clase de hombre que es el Vicepresidente», dijo Nixon refiriéndose a Spiro Agnew, al tiempo que se lamentaba humorísticamente de que «sólo hace noticias cuando juega al golf o critica a la prensa».

«Pero si ustedes lo ven objetivamente, el Vicepresidente habla de lo que piensa y dice lo que piensa claramente. La imagen nacional del Vicepresidente como enemigo de la prensa es correcta», concluyó el Presidente poniendo punto final a la conferencia de prensa.

EL SECRETARIO GENERAL DE LA C. G. T. ARGENTINA EN MADRID

«HAY AHORA MAS PERONISTAS QUE CUANDO EL GENERAL ESTABA EN EL PODER»

«TODOS QUEREMOS QUE VUELVA», DIJO AÑADIENDO QUE SU VISITA ERA PRIVADA

Madrid, 17. (Pyresa). — El General Perón es el jefe del movimiento Justicialista, y si pertenece a ese movimiento, debo de ser consecuente con esa jefatura», manifestó esta mañana don José Rucci, Secretario General de la C.G.T. argentina, a su llegada al aeropuerto de Barajas de Buenos Aires.

El señor Rucci viene a parti-

cipar en una importante reunión de altos dirigentes peronistas, incluido el propio Perón, que se celebrará, al parecer, esta misma tarde en los alrededores de Madrid. El señor Rucci, sin embargo, afirmó que su visita era privada: «Vengo a conocer Madrid, simplemente».

Al recordarle las declaraciones que hizo a la prensa argentina

días pasados al término de su conferencia con el Presidente de la República, General Lanusse, en las que negó recibiera órdenes de Jorge Daniel Paladino, Delegado de Perón en Argentina, añadió ahora en Madrid que no existían discrepancias entre él y dicho dirigente. «Los peronistas —dijo— nos aceptamos todos mutuamente».

«Los peronistas —añadió— queremos que Perón vuelva a la Argentina. Es todo lo que puedo decirles, porque no quiero comprometer a nadie aquí con mi presencia, y menos al Gobierno español».

Acerca de su entrevista con el General Lanusse, dijo que el Presidente había prometido que se ocuparía de todos los problemas que afectan al país, «y entre los problemas que preocupan al pueblo argentino —declaró— está el paradero de los restos de Eva Perón que nosotros desconocemos».

En opinión del señor Rucci, la solución inmediata que requieren los acontecimientos argentinos, es la convocatoria de las prometidas elecciones. «El pueblo debe elegir libremente a sus representantes» —manifestó—.

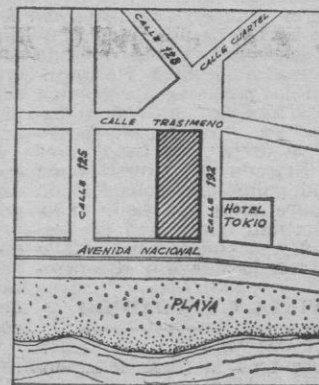
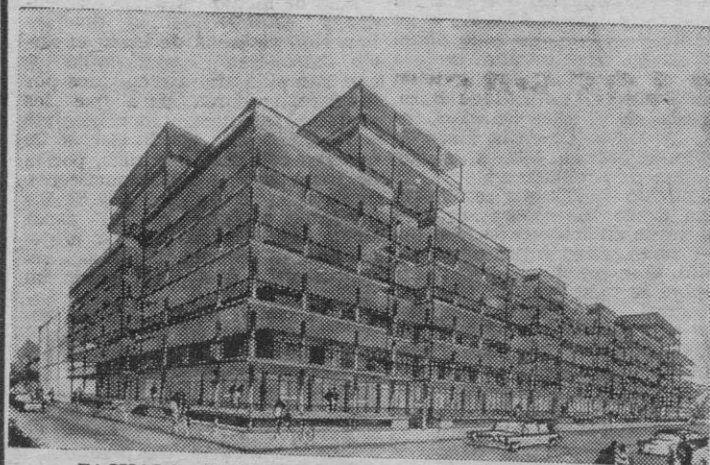
Acerca de la Confederación General de Trabajadores de la que es Secretario General, dijo que contaba con más de cinco millones de miembros, todos peronistas, sin desuniones internas. «En Argentina hay ahora más peronistas que cuando el General estaba en el poder».

El señor Rucci, que quiso saludar a través de la prensa a todos los trabajadores españoles en nombre de la C.G.T. argentina, se negó a hacer más declaraciones, y dijo que no las haría tampoco a su regreso, que supone se producirá dentro de ocho o diez días.



En el grabado, la llegada de José Rucci (izquierda) al aeropuerto de Barajas.

APARTAMENTOS LUJO EN ARENAL



- FACHADA AL MAR
- TERRAZO
- ALICATADO IMPORTACION
- MUEBLES MADERA FORRADOS FORMICA
- MADERA OREGON
- ENTREGA LLAVES 1º DE JUNIO
- PRECIOS DESDE 600.000'—
- DE UNO A CUATRO DORMITORIOS CON GRANDES TERRAZAS

VISITE PLANTA PILOTO TODOS LOS DIAS DE LA SEMANA, INCLUSO FESTIVOS

Información y venta:

INMOBILIARIA SANS

PADRE ATANASIO, s/n. — TEL. 22 25 89 (Edificio Plaza) Frente vieja Prisión Provincial.

PROXIMA INAUGURACION DEL MAYOR SUPERMERCADO

COP DE MALLORCA (2.000 m2.)

SERVICIOS DE:

- CARNICERIA
- CHARCUTERIA
- FRUTERIA
- PESCADOS
- LICORES
- REFRESCOS
- SOUVENIRS ETC.

Y ADEMAS...

- CAFETERIA
- VENTA POR MAYOR

(Restaurantes, Hoteles, Bares, etc.)

Detenidas por la B. I. C.

Tres mujeres que, por el procedimiento de «la mecha», habían robado en más de medio centenar de tiendas

EXCEPTO EN UNA QUE SE LLEVARON DOS TRANSISTORES, EN LAS DEMAS NO SE HABIAN ENTERADO DEL ROBO

El valor total de los géneros recuperados se calcula en unas ciento cincuenta mil pesetas



En informe montón. una parte del muy diverso género recuperado por la B.I.C. y que guardaban las «mecheras» detenidas.— (Foto Juanet).

De tanto en cuanto es descubierto por la Policía ese tipo de ladrón que en el argot de la delincuencia se dedica a «la mecha» procedimiento al que en otras ocasiones nos hemos referido. Aquel de apropiarse de artículos que se exhiben en establecimientos abiertos al público, aprovechando un descuido de la dependencia. Casi siempre, por no decir siempre, los perjudicados no se dan cuenta del robo y queda impune el ladrón. Sólo a final de año, al hacer balance-inventario, se nota a faltar la mercancía y entonces el costo pasa al capítulo de «pérdidas y ganancias».

Descubrir a estos ladrones no es fácil. Y, sin embargo, caen en manos de la Justicia gracias a la sagacidad de los Inspectores de la B.I.C.

FLORISTAS DE PEGA

Las actividades callejeras de dos mujeres de aspecto agitanado que se dedicaban a abordar a los transeúntes, en particular extranjeros, ofreciéndoles ramilletes de flores a cambio de una dádiva, infundió sospechas. Y más cuando una de esas mujeres se vio implicada en la presunta apropiación de la cartera de una señora extranjera. Ya «con la mosca detrás de la oreja», los Inspectores de la Brigada de Investigación Criminal palmesana consideraron interesante hacer una visita al domicilio común que tenían las sospechosas y se quedaron boquiabiertos con lo que allí encontraron.

A LA VISTA Y ESCONDIDO

Prácticamente a la vista, distribuido por toda la casa, se amon-

tonaba tal cantidad y variedad de género que más parecía aquello un almacén. La mayor parte de la mercancía totalmente nueva. Si algo faltaba para acreditarlo, conservando la etiqueta del precio. El registro se hizo más detenido y meticuloso y así aparecieron joyas, alhajas y objetos de valor escondidos entre el tapizado de la sillera, en las ropas de los armarios y en inimaginables lugares.

Fueron llenando maletas, formando bultos, repletando cajas. La carga fue trasladada a la Comisaría y también las dos mujeres ya que habían confesado procedía todo aquello del robo.

IDENTIFICACION

Las detenidas se identificaron como María García Muñoz, natural de Jaén, de 33 años de edad, casada, con domicilio en la calle Pólvora núm. 21, que era también el de Sacramento Moreno García, natural de Baza, Granada, de 16 años de edad, puesto que se trata de suegra y nuera. Más no eran las únicas autoras de todo aquel desahogado. Había una tercera mujer en discordia, Encarnación Moreno Muñoz, natural de Baza, Granada, de 22 años de edad, casada, con domicilio en la Plaza de Jinetes de Alcalá, 8-1, a la que acusaban de complicidad.

Manifestó María que residía en Palma desde hace cosa de tres años y que en febrero de 1970 llegó su nuera, acogiéndola en su domicilio. Que prácticamente desde entonces se habían dedicado al «descuido» en establecimientos, tanto en Palma como en sus alrededores: desde Palma Nova y Magalluf al Arenal.

«Iban de tiendas» suegra y nuera; a veces, las acompañaba En-

carnación y en ocasiones alternaban y hasta se independizaban una de otra.

Sin embargo, Encarnación negó desde el primer momento que ella tuviera nada que ver en la cuestión. Mas parece que no es así.

TRAPICHEOS

Se ha sabido que cuando no lo graban apoderarse más que de una sola pieza, ante la imposibilidad de hacer de ella partes iguales entre suegra y nuera, el artículo se lo quedaba previo pago de un precio razonable una, dinero que pasaba al bolsillo de la otra.

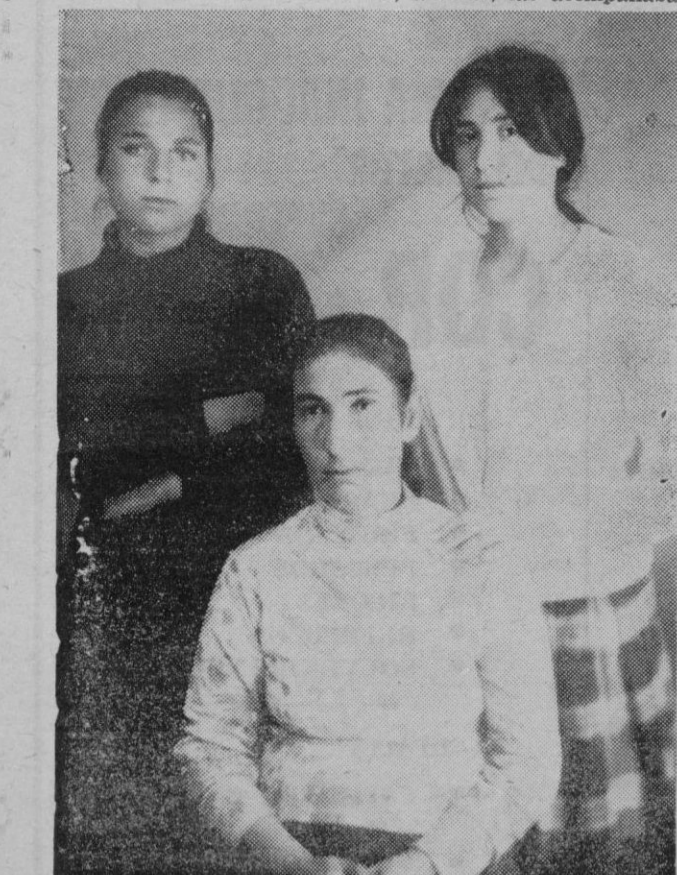
Si del botín, imposible de detallar por lo voluminoso, vendieron o no, es cosa que no nos consta. Sin embargo, poseían dos libretas de ahorro a nombre de María y Sacramento que arrojan un saldo total de más de 90.000 pesetas.

Mas de medio centenar de tiendas y establecimientos diversos han sido víctimas de estas expertas «mecheras», establecimientos que han sido ahora recorridos por los investigadores para que los perjudicados fueran identificando sus pertenencias. Se da el caso de que tan sólo una denuncia, por la desaparición de dos transistores había sido formulada. Los demás quedaron sorprendidos al saber que fueron robados por las mujeres que, al serles presentadas, reconocieron como clientas de un día.

La montaña de prendas de vestir, joyas, alhajas, relojes, aparatos diversos, artículos varios, zapatos y un largo etcétera fue clasificado por los Inspectores de la B.I.C. para devolverlo a sus legítimos propietarios. El valor total se estima en unas 150.000 pesetas.

Pero aún queda mucho que no ha sido posible determinar la procedencia y esta mercancía fue depositada en el Juzgado de Instrucción núm. 1 de nuestra ciudad. Por cierto, en relación con el género que ha sido reconocido, los interesados deberán personarse en el mismo Juzgado durante la mañana del próximo día 24 para hacerse cargo de lo que les pertenezca.

Ni que decir tiene que las detenidas, María, Sacramento y Encarnación, una vez puestas a disposición judicial ingresaron en prisión.



Como en estampa gitana, aparecen en la foto María García, Sacramento Moreno y Encarnación Moreno, detenidas por dedicarse «a la mecha».

ORIENTE MEDIO

Ha sido creada la esperada «Federación de Repúblicas Arabes»

LA CONSTITUYEN EGIPTO, SIRIA Y LIBIA

EL SUDAN SE ADHERIRA CUANDO SE LO PERMITAN «CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES»

El Cairo, 17. (Efe-Upi). — Los dirigentes de Egipto, Siria y Libia han firmado un acuerdo en Bengasi (Libia), a primera hora de hoy, creando la esperada «Federación de Repúblicas Arabes», informa el diario, «Al-Ahram».

La declaración oficial, detallando el acuerdo, será difundida a las seis de la tarde (hora española), añade el diario.

El informe de «Al-Ahram» ha concluido con las especulaciones sobre posibles desacuerdos entre los tres dirigentes y los informes de que hoy continuará la discusión.

EL SUDAN, MAS TARDE

El Cairo, 17. (Efe-Reuters). — Egipto, Siria y Libia han llegado al acuerdo de formar una federación integrada por los tres países que será llamada «Unión de Repúblicas Arabes», ha anunciado el Presidente Anwar El Sadat.

El Presidente egipcio, en el discurso que ha dirigido al país, a través de «Radio El Cairo» ha dicho que Sudán se adherirá a la Unión en la primera oportunidad que le permitan «circunstancias especiales».

El Presidente El Sadat ha dicho que él y los dirigentes de Siria y Libia han reafirmado durante sus conversaciones que no cederán ni un centímetro del suelo árabe ocupado y no negociarán con Israel sin que éste se retire.

DECLARACIONES DEL

REY HUSSEIN

Londres, 17. (Efe-Upi). — El

Rey Hussein de Jordania afirma en una entrevista aparecida en el diario «The Times» que el régimen ha salido fortalecido de la reciente crisis jordana y que ha hecho con el control de los guerrilleros palestinos. «La situación actual jordana», afirma Hussein, «es muy favorable. Ahora, la silenciosa migración de la población puede esperarse con entera libertad».

A continuación, insinúa que las recientes luchas entre el Ejército jordano y los guerrilleros palestinos fueron atizadas desde el exterior.

WASHINGTON

SUICIDIO DEL CAPITAN HENSLEY

Investigaba los cargos contra altos jefes militares sobre crímenes de guerra en Vietnam

Washington, 17. (Efe). — El Capitán del Ejército de Tierra norteamericano Carl E. Hensley, que formaba parte de un equipo investigador sobre ciertos cargos levantados contra altos jefes militares por cubrir información de crímenes de guerra cometidos por sus tropas en Vietnam, fue encontrado muerto y se supone se suicidó de un disparo en la nuca.

La esposa de Hensley encontró el cadáver, que aún tenía en mano la pistola, al despertarlo en la mañana del pasado jueves. El capitán yacía en el suelo de un dormitorio.

Veto del Comité Director de la C.E.A.

IMPORTANTES MIEMBROS NO ACUDIRAN A LA ASAMBLEA GENERAL DE 1971

SI ASISTE EL VICEPRESIDENTE DE LA COMISION DE COMUNIDADES EUROPEAS

MADRID, 17. (Pyresa). — El Comité Director de la Confederación Europea de Agricultura (C.E.A.) reunido en París ha hecho público el siguiente comunicado de prensa:

«Considerando los ataques injustificados y públicos de M. Mansholt, Vicepresidente de la Comisión de las Comunidades Europeas, contra las asociaciones profesionales agrícolas europeas, se hizo constar en acta la decisión de importantes organizaciones agrícolas nacionales miembros de la C.E.A. de no participar en su asamblea general de 1971 o de sugerir a sus delegados a abandonar la sesión plenaria caso que

asistiera M. Mansholt, que había sido invitado a la misma y aceptado la invitación.

Se decide, por tanto, informar a M. Mansholt de esta situación e invitarle a renunciar a su participación. Asimismo se encarga al Presidente de la C.E.A. poner en conocimiento de los miembros de la Comisión de la Comunidad Económica Europea y de los gobiernos de los Estados europeos según recientes declaraciones de don Luís Mombiedro, de la Torre, Vicepresidente de la C.E.A. para España, que la XXIII asamblea general de la Confederación se celebrará en Santa Cruz de Tenerife del 24 al 24 del próximo mes de octubre y para el papel de principal orador ha sido invitado el Ministro español de Agricultura, don Tomás Allende García-Baxter.

MADRID

GRITOS SUBVERSIVOS EN FILOSOFIA Y LETRAS

CARGAS DE LA POLICIA ARMADA Y CARRERAS

MADRID, 17. (Pyresa). — Durante esta mañana se han producido diversos incidentes en el edificio «B» de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Complutense de Madrid. Algunos alumnos se situaron en el bar profiriendo gritos subversivos.

La Policía Armada efectuó varias cargas y se produjeron carreras.

Motorista muerto por un camión

Al adelantarlo, cayó al suelo y fue alcanzado por una rueda

Mediada la mañana de ayer se registró en la calle Eusebio Estada de nuestra ciudad un mortal accidente de circulación, a consecuencia de la fatal caída al suelo de un motorista.

Según las informaciones recogidas, Juan Pérez Machio de 37 años de edad, casado, natural de Riotinto, Huelva, vecino de Bismaleu montado en un velomotor y a la altura de la estación del tren de Soller maniobró para adelantar por la derecha a un camión. En el momento en que iba a rebasarlo, una de las ruedas del velomotor se introdujo en un raíl, provocando la caída al suelo de Juan Pérez, cuyo

cuerpo fue alcanzado por una de las ruedas del camión, produciéndole tan graves heridas que le ocasionaron la muerte. FALTA DE SU DOMICILIO

Desde el pasado jueves falta de su domicilio, en el Terreno, una muchacha, subnormal, llamada Cristina. Viste pantalón largo de pana color azul marino y jersey rojo de cuello de cisne. Calza unos botines color beige. Cuenta 19 años de edad.

Si alguno de nuestros lectores puede facilitar algún dato que permita la localización de los rogamus se comuniquen telefónicamente con el número 25-18-15.

MADRID

SACERDOTE OBRERO CONDENADO A PRISION Y 10.000 PESETAS DE MULTA

Por delito de propaganda ilegal

MADRID, 17. (Pyresa). — El sacerdote obrero de la Construcción Francisco García Salve ha sido condenado por el Tribunal de Orden Público como autor de un delito de propaganda ilegal a un año de prisión menor y multa de diez mil pesetas. Según la sentencia el cura mencionado entregó, acompañado de un hombre y una mujer no identificados, octavillas incitando a la huelga a los obreros de una construcción en la Dehesa de la Villa, en la que

García Salve había trabajado anteriormente. En otra sentencia del Tribunal de Orden Público se condena a don José Luis Cleto Mendieta Olasoaga, en rebeldía, a tres años de prisión menor y multa de diez mil pesetas, por un delito de asociación ilícita. Según la sentencia el procesado se afilió a la organización separatista ETA en fecha no concreta, y desarrolló actividades de propaganda ilegal.

CONVOCATORIA DE LA V BIENAL DE ARTE DE IBIZA

Madrid, 17. (Cifra). — Por resolución de la Secretaría General del Movimiento que se publicará el Boletín Oficial de España, se convoca la Quinta Bienal Internacional de Arte de Ibiza.

EL TRIBUNAL DE ORDEN PUBLICO SE AMPLIA CON DOS SALAS

PASARAN LOS DELITOS DE BANDIDAJE AHORA EN COMPETENCIA MILITAR. MADRID, 17. (Pyresa). — El Tribunal de Orden Público ampliará su competencia en lo sucesivo, posiblemente en lo sucesivo, en dos Salas, según se asegura por fuentes generalmente bien informadas. Al parecer, la nueva Sala podría ser presidida por don Carlos los Entrena Clett, actual Magistrado del T.O.P. Según la misma fuente, la ampliación del Tribunal de Orden Público tendría como finalidad el que pasaran a la sección los delitos encuadrados en la Ley de Pandillaje y Ferrería, que hasta ahora son de competencia de la jurisdicción militar.

INAUGURACION

**DEL
DEPOSITO
DE**

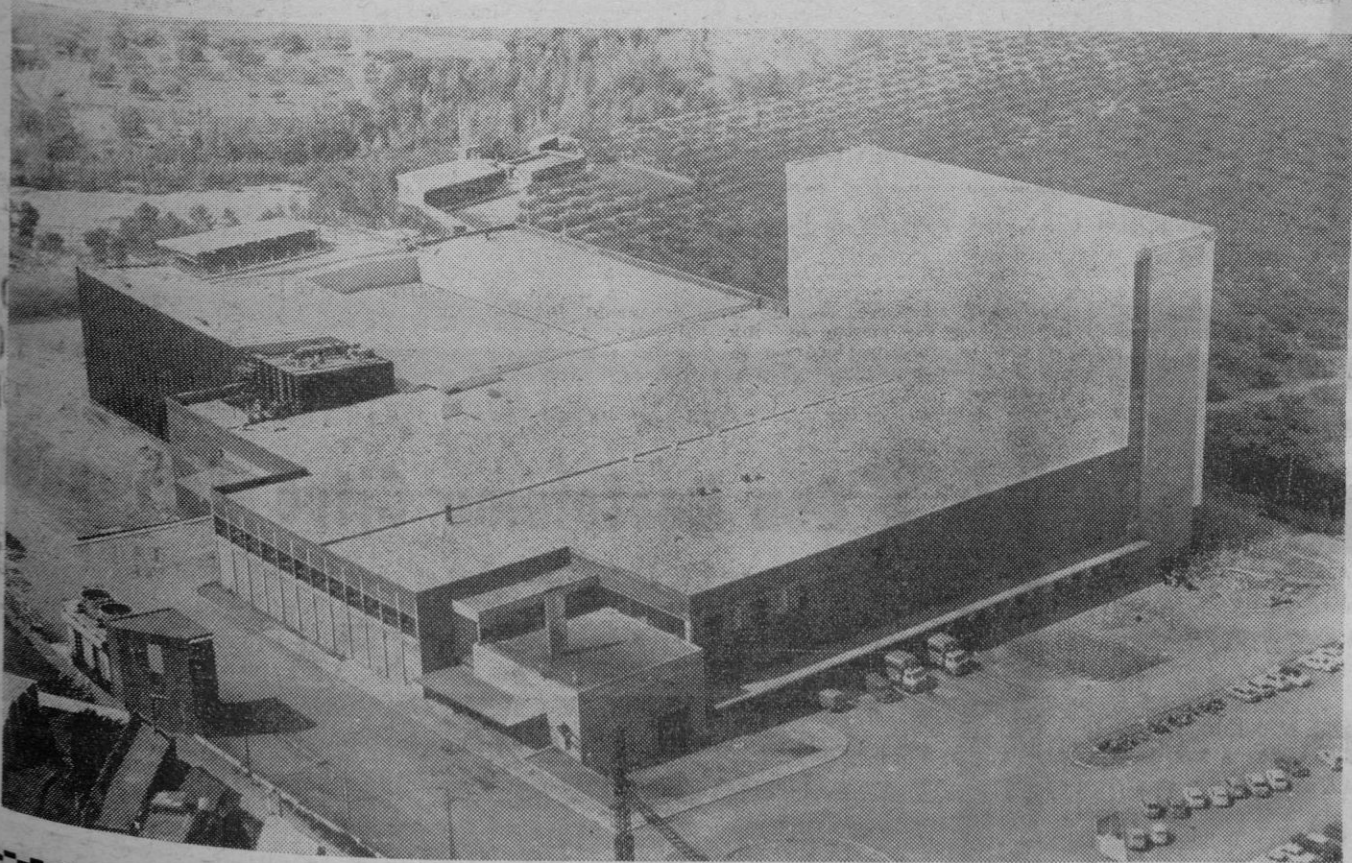
P U R L O M
EN PALMA

®

CON MOTIVO DE LA RECIENTE
INAUGURACION DE NUESTRO
DEPOSITO EN PALMA, CREADO
PARA PODER DARLE UN MEJOR
SERVICIO, SALUDAMOS A TODOS
NUESTROS CLIENTES Y AMIGOS

DESDE AHORA ESTAMOS
A SUS ORDENES EN:

Calle: SON GOTLEU, 92 y 96
TELEFONO: 273763
PALMA DE MALLORCA



Vista aérea de la Factoría
en Abrera (BARCELONA)

Agenda del LECTOR

Radio

RADIO JUVENTUD
«LA VOZ DE BALEARES»
(O. M. y F. M.)
Programa para hoy

7,55: Apertura. Lectura de programas; 8: Hoy es... fiesta (con los siguientes espacios; 8,05: Saludo musical; 8,55: Los días tienen su historia; 9,05: Cita con la radio; 9,15: Buenos días... Mallorca; 9,35: Reburujas. Programa para enfermos; 10: Escaparate de novedades; 10,05: Rueda a rueda; 11,05: Desde el «Delfinarium»: Circo en el Aire; 12,45: Antena Vitafor; 13,05: Mensaje de amistad; 13,30: Operación felicidad...; 14: España es así; 14,15: El deporte al día; 14,30: Diario hablado de R. N. E.; 15: Audiencia de Clan Estudiantil; 16: Musical Chez Nous; 16,30: Domingo Deportivo Español; 18,30: Ding Dong; 19,30: Panorama Alemán; 20: Pista de baile; 21: Marcador deportivo: Resultados, comentarios, clasificaciones, crónicas y la quiniela; 22: Servicio informativo de R. N. E.; 22,30: Mirador de la Canción; 22,45: Crónica de la corrida de esta tarde; 23: Historia del Cine Español: El Destino se disculpa; 1: Despedida y cierre de la emisión.

RADIO POPULAR DE MALLORCA
Programa en O. M. 1.268 kilociclos
(Programa para hoy)

7: Apertura; 7,15: A quien madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8,30: Transmite Radio Popular; 8,35: Música de España; 9: Santa Misa desde la Iglesia de San Jerónimo; 9,30: Reburujas; 10,05: Boletín meteorológico; 10,10: Que usted lo pase bien; 11: Orbits «K»; 12: Regina Coeli; 12,03: Studio Alemán; 13,03: Duende y Misterio del Flamenco; 13,30: Top On Rodeo; 14,03: Popular Mallorca; 14,30: Información Nacional; 15: Transmite Radio Popular; 15,05: Sorteo y Apartado; 15,15: Café, copa y música; 15,25: Nuestro amigo, el libro; 15,55: El mundo y la música... don vueltas; 16,30: Gran Nacional Deportivo COPE; 18,35: Formula-7; 19,40: Retablo en las Ondas; 20,40: Antena Vitafor; 21: Mundo negro; 21,15: Crítica de la Corrida; 21,25: Jornada deportiva; 21,55: Farmacias de guardia; 22: Información Nacional; 22,30: Cambio de moneda extranjera; 22,30: Boletín meteorológico; 22,35: Transmite Radio Popular; 22,45: Ronda de Mallorca; 23,15: Tu y la música; 24: Orquestas en las noches; 1: Cierre de la estación. Frecuencia Modulada de 97,5 Megaciclos; 16,45: Apertura programa especial del domingo; 17: Re-transmisión desde el Estadio Luis Sitjar, del encuentro R. C. D. Mallorca - Real Oviedo por nuestros realizadores: Ricardo Pla y Victor Gistau; 19: Fin de la emisión independiente. A partir de este momento se emite simultáneamente con Onda Media.

E. A. J. 13 RADIO MALLORCA
(Programa para hoy)

Sólo F. M.:

9: Musical «The Riki Lash Lazzar Show».
Ondas Media y F. M.:

7: Apertura. Música al despertar; 7,20: Santo Rosario y Noticiero Católico; 7,57: Matinal Ser; 8,15: Voces inolvidables; 9: Santa Misa para los enfermos; 9,50: Cita con Vds.; 10,30: Hoy domingo; 11,35: Onda poética, por R. Perelló; 11,50: Servicio Meteorológico; 11,55: Angelus; 12: El gran musical; 13,35: Aperitivo musical; 13,50: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Última hora deportiva; 14,10: Cita con los éxitos; 14,30: Radio Nacional. Información local. Carteleras; 15,10: Sorteo y apartado: última hora taurina; 15,20: Ritmo, ritmísimo: RTF; 16: Novedades en la discoteca; 16,30: Carrusel deportivo; 19: Música regional: sardanas; 19,30: La hora de los ballables; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20,30: La seguridad en marcha; 21: Carrusel deportivo: crónicas; 21,30: Carrusel deportivo: Tercera División; 22: Radio Nacional; 22,20: El micrófono en el ruedo: la corrida de hoy; 22,23: Resumen de la jornada deportiva; 22,45: El micrófono en el «Luis Sitjar»; 22,55: La Tercera División aquí; 23: A cada cual lo suyo; 23,05: Selecciones operísticas; Medea; 24: Mallorca: hora cero; 1: Programas para mañana y cierre.

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)

(*) Mascaró, Gral. Godeo, 13 (junto Pl. Cort). Teléfono 214996; Antich, Calvo Sotelo, 306 (Terreno). Teléfono 231230; Artigues, Rubi, 11. Tel. 213821; Bordoy Real, Berlin, 23 (El Arenal). Teléfono 260074; Buñola, Call, 12. Teléfono 222374; Forteza, Miguel Santandreu, 79. Teléfono 272365; Fuster, Greco, 11 (Viviendas Virgen de Lluç). Teléfono 274596; Gimbernat, Plaza San Antonio, 47. Teléfono

213496; González, Fátima, 60 (Santa Catalina). Tel. 231021; Manera, Fray Luis Jaume, 73. Tel. 261860; Planas, San Nicolás, 30. Tel. 223493; Santandreu, Fausto Morell, 16. Teléfono 272782; Torres, Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá). Teléfono 232311; Vidal, Tte. Cnel Franco, 15. Tel. 274820; Vda Trián, San Miguel, 159. Teléfono 212331; Fuster, Cam. Vecinal La Vileta, 249. Teléfono 236151.

(De 10 noche a 9 mañana)

(*) Vanrell, Jaime II, 107. (Hasta las 12 de la noche) Planas Hevia, San Nicolás, 30; Alemany Covas, Tomás Rullán, 102 (Son Gotleu).

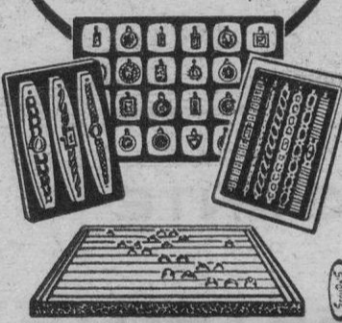
(*) Tienen servicio de oxígeno

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios) Domingos y festivos Servicio ininterrumpido. Teléfonos 230946 230947 y Seguridad Social (Son Durta)

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Dr. Diego J. J. de Med. Pasce Mallorca 190 Teléfono 222200 y 211229. Policía 211221. Ambulancia 251445



Nuevas Creaciones
en Taquería para Exhibición en Joyerías Relojerías Bisuterías
Gran variedad de modelos. Acabados en terciopelo.



Matcelo VITA S.A.
AV. JOSE ANTONIO, 570-72. TEL. 254 52 33. BARCELONA
REPRESENTANTE: HIJOS de Ignacio FORTEZA & YELA
EXPOSICION: VIA ROMA 42 - TEL. 223171 PALMA DE MALLORCA

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO

Nuboso. Vientos bonancibles del primer cuadrante. Marejadilla, con zonas de marejada al Noreste de las islas.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 51 x 100. Insolación: 9 h 45 m.

Cupon del ciego

075

URGENCIAS MEDICAS
Dr. JIMENEZ PEINADO
SERVICIO PERMANENTE
Tels. 22 20 08
22 22 22
c/ JUAN ALCOVER 156 1.

Sensacional aparato para las varices

Con el fin de ampliar el texto de un anuncio, aparecido en la Prensa, de gran interés para las personas que padecen de las molestias ocasionadas por las varices y por la mala circulación sanguínea en las piernas, nos hemos puesto al habla con la firma productora de este aparato en España.

Se nos dice amablemente que este aparato, de gran difusión en Alemania y otros países, es de efectos sorprendentes y rápidos casi se podría afirmar que milagroso. A este respecto, añadiremos que ya lo han utilizado aquí varias personas que sufren de varices y, en pocos días, los resultados han sido fabulosos, porque algunas de ellas, que a las dos de la tarde ya no podían hacer vida normal, han conseguido pasar el día completo sin molestias desapareciendo todos los sufrimientos de este tipo: dolor hinchazón pesadez cansancio etc... y además, previene a los que son propensos por falta de circulación.

—¿Tan seguros están Vds. de ello?
—Ya le hemos dicho que, en otros países se vende mucho este aparato por su eficacia y aquí también hemos podido comprobarlo: pero como no se trata de equivocarse a nadie, nosotros preferimos que lo prueben sin compromiso alguno antes de adquirirlo.
Al preguntar si puede ser perjudicial se nos contesta que no lo es en absoluto, ya que lo único que hace es activar la circulación de la sangre añadiendo que nadie mejor que un médico podría contestar a esta pregunta a

las personas que tuviesen dudas.
—¿Y cuánto vale?
—Bueno, su precio no es elevado: 4.600 pesetas y, para mayor facilidad, se puede adquirir también a plazos mensuales en Borne. Comercial Son Coque, Vda. de Joaquín Moden, de Palma; Gaspar Jaume, de Palma; D'Inca; Juan Oliver, de Santanyi; Juan Taronji, de Santanyi; José L. Pomar, de Santanyi; Nimo Bannasar, de La Pineda; Rafael Pallas, de Santa Margalida; Bernardo Bonet, de Santandreu; Juan Palmar, de Andraitx; Electricidad M. de Campos; Damián Oliver, de Lluçmayor; Comercial San Jaime, de Manacor; Antonio Molinos, de Inca; Miguel Borrás, de Ferreras; y José L. Borrás, de Felanitx, donde puede pedirlo quien lo desee y le facilitamos al mismo tiempo una amplia formación.

—¿En qué forma y durante cuánto tiempo hay que usarlo?
—Su uso es realmente sencillo: basta colocar las plantas de los pies sobre él durante 10 a 15 minutos al día a la hora que desee y como se esta semana puede verse, mientras tanto, la televisión o hacer otra cosa.
Cerramos esta interesante formación agregando que esta formación en España por la «Bellerina» que su forma es de una caja de 33 x 28 x 12 cm funciona a cualquier voltaje.
Por último, se nos ocurre en consideración de carácter preventivo: Ya no se verán en Mallorca piernas femeninas deformadas por las varices, lo que es tan importante para la belleza de la mujer.

Television

PRIMERA CADENA
MATINAL
10:45: Carta de ajuste; 11:00: Apertura y presentación; 11:02: Santa Misa; 11:40: Automovilismo. Retransmisión del Gran Premio de España, desde Montjuich; 1:30: Concierto.
SOBREMESA
2:00: España en directo; 3:00: Noticias a las tres; 3:25: Voces de oro.
TARDI
4:20: Carrusel del domingo; 6:40: Planeta azul; 7:05: La

semana que viene; 7:25: Fútbol.
NOCHE
9:30: «...y 7»; 10:35: Noticias es el juego; 11:55: Últimas noticias; 12:00: Tiempo para creer; 0:10: Despedida y cierre.
UHF
6:30: Carta de ajuste; 7:00: Presentación y apertura; 7:02: Documento; 7:15: Los catedráticos del ritmo; 8:00: Festival; 9:00: Zancos Grey; 9:30: Galería; 10:00: Cineclub; 11:30: «...y 7»; 12:00: Última petición; 0:30: Última petición.

CUARTO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE



Don Miguel Capllonch Miteau

E. P. D.

Su afligida esposa, doña Brígida Massanet Nicolau, hermano, hermanos políticos y demás familiares ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a alguna de las misas que se celebrarán día 20, martes, a las 8, 8,30 y 9 de la mañana en la iglesia parroquial de San Jaime, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Rogad a Dios en caridad por el alma del

EXCMO. SR.



Don FELIX HUARTE GOÑI

PRESIDENTE DE HUARTE Y CIA., S. A.

Que falleció en Sarría (Navarra) el día 12 de abril de 1971

D. E. P.

El Consejo de Administración, la Dirección, Jurados de Empresa y el personal de la Empresa, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia al funeral que tendrá lugar mañana lunes, día 19, a las 8,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Sebastián, de nuestra ciudad.

Octavo aniversario del fallecimiento de



Doña Jeronima Juliá Salvá

Que entregó su alma al Creador en Algaida el día 19 de abril de 1963 a la edad de 39 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposo Antonio Cahellas Seguí; hija María Magdalena; madre, padre político, hermanos, hermanas y demás familiares al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las misas que se celebrarán en sufragio de su alma en la iglesia parroquial de Algaida los días 19 y 21 de abril y 4 y 5 de mayo a las 20'30 horas, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

TERCER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE



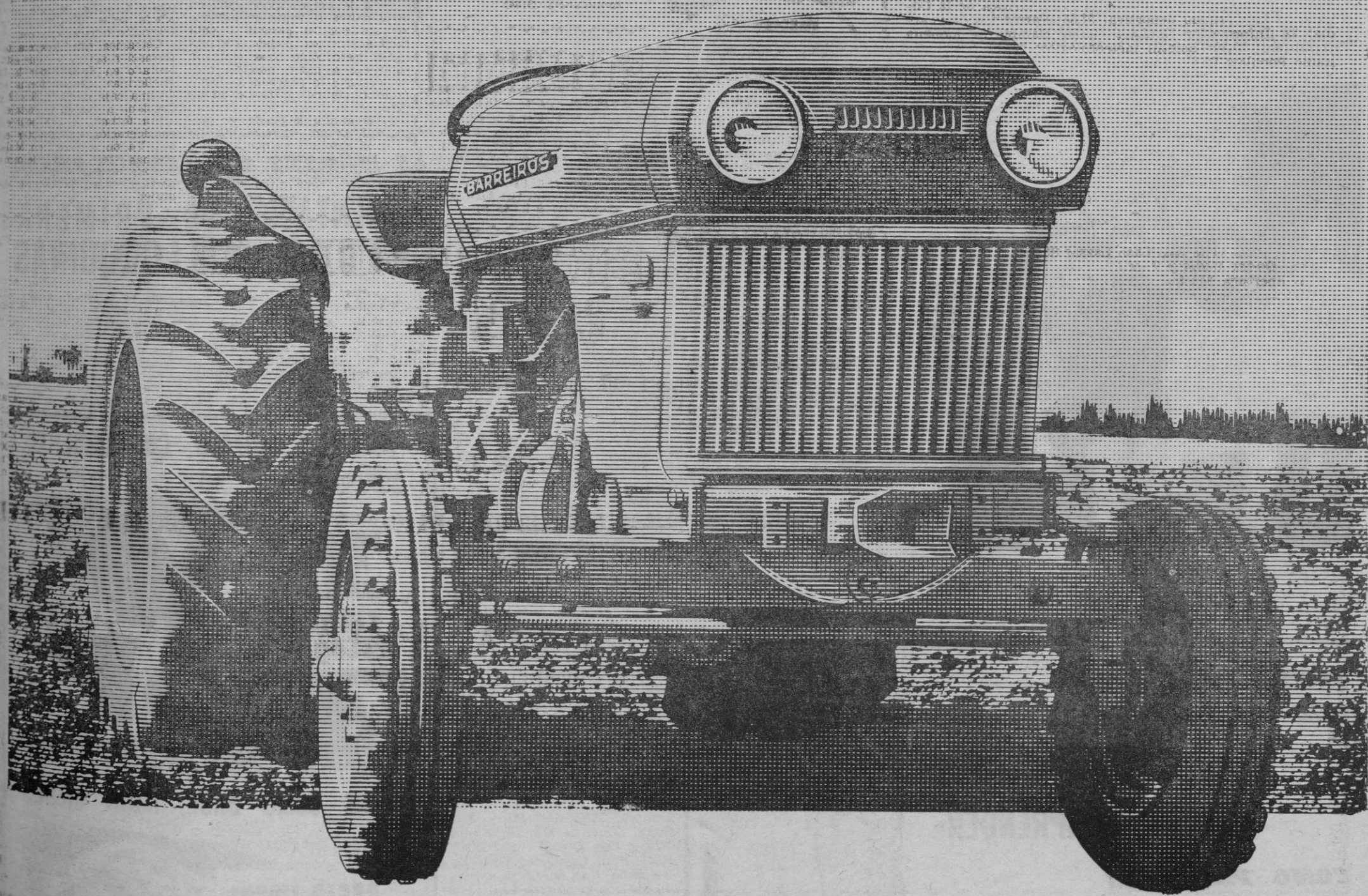
Don Bartolomé Cifre Torrandell

Que murió en la Paz del Señor, el día 28 de abril de 1968, a la edad de 28 años

E. P. D.

Sus afligidos padres Andrés y Magdalena y demás familiares, ruegan le tengan presente en sus oraciones y le ofrezcan la misa que en sufragio de su alma, se celebrará hoy domingo, día 18, a las ocho y media de la noche, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de los Angeles, de Pollensa, por lo que les quedarán sumamente agradecidos.

El tractor Barreiros 4.000 ha sido elegido "Tractor del Año" por votación de miles de hombres del campo español.



Pero antes, muchos poseedores de un Barreiros 4.000 de Chrysler, le habían proclamado, comprándole, como el mejor ayudante en las tareas agrícolas por todas sus ventajas:

- Potente:** 40 CV de fuerza homologada.
- Manejable:** 3,6 mts. de radio de giro.
- Rápido:** 5 velocidades adelante y una atrás.
- Eficaz:** Con regulador automático de profundidad de surco, según resistencia del terreno, sistema Labramatic.
- Rentable:** Mínimo de revoluciones con un máximo de caballaje. Garantiza una larga vida a pleno rendimiento.

Atractivo: Diseño moderno y funcional, perfecta distribución de los mandos.

Chrysler ofrece la gama de tractores más amplia del mercado nacional, de 36 a 77 CV.

Chrysler fabrica además, camiones, autobuses, motores y los automóviles Dodge y Simca.

400 talleres en toda España y 1.400 técnicos del servicio oficial Chrysler cuidan su tractor Barreiros.

El futuro del campo es la mecanización, Chrysler le ayuda. Compruébelo en el concesionario más próximo.



BARREIROS 4.000 "el tractor del año" para el trabajo de cada día.



CHRYSLER
ESPAÑA S.A.

Empresa de hoy y del futuro.

LOCAL

ESCUELA NORMAL

Cursillo sobre la Higiene del desarrollo y de la alimentación

Se pone en conocimiento de los Sres. Maestros matriculados en los Cursillos de Orientación Pedagógica y de los alumnos de tercer curso, que mañana lunes, día 19, a las 18 horas en punto, dará comienzo el cuarto Cursillo que versará sobre la Higiene del desarrollo y de la alimentación, de acuerdo con el siguiente programa:
Abril, día 19.—Mensaje alimentario a la familia a través del alumnado. D.ª María Codina. Directora C. Nacional.
Día 20.—Los problemas de la conducta: Sexualidad y afectividad. D. Gabriel Janer Malina. Licenciado en Filosofía.
Día 21.—Infecciones de la piel y cuero cabelludo. Dr. Torrebella. Higiene de la alimentación. Principios inmediatos. Necesidades calóricas. Dr. Muñoz.
Día 22.—Deficiencias intelectuales en los niños. Dr. Díaz Beunza. Orientaciones a niños portadores de anomalías físicas. Dr. Muñoz.
Día 23.—Pediatría escolar. Características del niño normal y del deficiente somático. Crecimiento y evolución del niño. Dr. Del Valle Flite.
El aparato digestivo. Prevención de las enfermedades. Dr. Muñoz.
Mayo, día 3.—Nociones elementales de fisiopatología de la visión. Dr. Jaume.
El sistema cardiovascular y el reumatismo en la Escuela. Higiene preventiva. Dr. Muñoz.
Día 4.—Problemas actuales de la tuberculosis en relación con la escuela. Dr. Manera. Director Dispensario Antituberculoso.
Orientación sobre la prevención de las enfermedades respiratorias. Dr. Muñoz.
Día 5.—Nociones elementales de fisiopatología de la audición y del tracto rinofaríngeo. Dr. Fernández Vila.
La boca del escolar. Higiene dentaria. Dr. Jaume.
Día 6.—Enfermedades contagiosas y su prevención en la escuela. Morbilidad y mortalidad por ellas. Vacunaciones. Dr. Calleja. Jefe Provincial de Sanidad de Baleares.
Actuación de la Inspección Médico-Escolar en relación con la patología del personal docente. Dr. Muñoz.
Día 7.—Socorrismo y primeros auxilios en la escuela. Dr. Jordá.

«Los Delfos» en «Chez-Nous»



Anoche hizo su presentación en «Chez-Nous» el afamado grupo musical «Los Delfos». Su éxito fue completo, y ello es importante porque sospechamos que su compromiso con la sala de fiestas de San Agustín es dilatado. Hoy amenizarán la famosa «Gala Juvenil» de «Chez-Nous».

PLENO DE LA DIPUTACION

LA MEDALLA DE ORO DE LA PROVINCIA A LA SEÑORA MARCONI, VDA. DE SARIDAKIS

EL DIA DE LA PROVINCIA SE CELEBRARA EN MENORCA

Estudio de un plan de abastecimientos y saneamiento de Baleares

La Diputación celebró sesión ordinaria, bajo la Presidencia de D. José Alcover Llopart, asistiendo los Diputados Sres. Don Juan Terrasa Noguera, Vicepresidente, D. Miguel Company, Don Pedro Cabrer, D. Gabriel Sampol, D. Gabriel Caffaro, D. Bartolomé Anguera, D. Juan Tortella, D. Gabriel Alemany, D. Antonio Nicolau, D. Pedro Galmés, D. Jaime Vanrell, D. Rafael Timoner, D. Antonio Casanovas, D. Enrique Ramón y D. Alfonso Oya. Excusó su asistencia el Diputado D. Martín Enseñat.
Fue leída y aprobada la minuta del acta de la sesión anterior. Quedó enterada la Corporación de la relación de altas y bajas en los Establecimientos de la Beneficencia Provincial durante el mes anterior, totalizando el número de acogidos 1.517. Igualmente quedó enterada de las resoluciones más importantes dictadas por la Presidencia en igual período.
Se adoptaron diversos acuerdos con materia de personal.
Se acordó celebrar el Día de la Provincia en la isla hermana de Menorca, aprobándose el programa de actos a celebrar los días 10 y 11 del próximo mes de mayo.
Se aprobó el Proyecto de reparación del Punteo núm. 402, sobre el Torrente de Sa Branca, correspondiente a la 4.ª etapa de 1970, cuyo presupuesto asciende a 1.996.800 pesetas y su contratación, mediante subasta.
Igualmente se acordó aprobar los proyectos y su contratación por subasta de los siguientes Caminos (1.ª etapa de 1971):
532-PM 5111. «Del Km. 13 de la C.ª de Petra a Felanitx a Villafraña por las Erasas, Boscana, l'Encell y San Martín. presupuesto 565.000 ptas.
521-PM 3422 «De Búger a La Puebla». presupuesto 80.000 ptes.
513PM 4072. «Del C.ª Val. n.º 215 al embarcadero de Cala Bona». presupuesto 100.000 ptas.
108-PM 3011. «De Palma a Sineu» (Sec. La Soledad a Ollerías), presupuesto 625.000 ptas.
515-PM 2022. «De Alaró a Consell», presupuesto 185.000 ptas.
102-PM 4033-34-41. «De Artá a Son Servera», presupuesto pesetas 210.000.
La Corporación quedó enterada de que la Presidencia, visto el resultado de las subastas celebradas, adjudicó definitivamente a diversos postores la realización de obras de reparación en veintidós Caminos Provinciales de las islas de Mallorca, Menorca e Ibiza e igualmente la contratación con la Empresa Ferrer

Pons Hermanos, el bacheo y urgentes reparaciones en los caminos de la red provincial de las islas de Ibiza y Formentera.
Se dió cuenta de la aprobación por el Ilmo. Sr. Delegado de Hacienda de la Provincia del Presupuesto Ordinario formado por la Excm. Diputación Provincial para el ejercicio de 1971, que asciende a 204.400.000 de pesetas; el Especial de Recaudación por un importe de 14.300.000 pesetas y la prórroga para 1971 del Presupuesto Especial aprobado para 1970 de la Fundación Pública Museo de Arte Saridakis.
Se aprobó la Cuenta de Ingresos y Gastos de la Iglesia del Hospital Provincial de 1970.
La Presidencia informó a la Corporación sobre el estado de las obras que se realizan en la Clínica Mental de Jesús, aprobándose el programa de actuación y la redacción de los oportunos proyectos para ejecución del indicado programa.
La Corporación acordó de conformidad con una Moción de la Presidencia en el sentido de que se lleve a cabo por la Diputación un estudio del Plan de Abastecimiento y Saneamiento de la Provincia, aprobado últimamente en Consejo de Ministros, así como del correspondiente Presupuesto Extraordinario para su financiación. La Diputación se subrogaría en el lugar de los Ayuntamientos interesados y de este modo formar dicho Presupuesto Extraordinario en donde se recojan, de un lado, las aportaciones globales de todos los Ayuntamientos y de otro, en ingresos, las aportaciones directas de las Corporaciones Municipales para las obras, contribuciones especiales y la operación conjunta de préstamo que la Diputación tramitará con la Banca oficial o privada y de la que será reembolsada por cada Ayuntamiento, a través de los convenios que la Diputación suscriba con cada uno de éstos.
A la vista de la tramitación del oportuno expediente y de la autorización del Ministerio de la Gobernación, así como del acuerdo plenario en su día adoptado, la Diputación acordó conceder la Medalla de Oro de la Provincia a Doña Anunciación Marconi, Vda. de Saridakis.

Instituto «Juan Alcover»

Se convoca a los Profesores de Enseñanza Libre de este Instituto, el sábado día 24 de abril a las 10.30 horas, para una reunión con los Seminarios de las distintas asignaturas para orientación de los exámenes del próximo junio.

AVISO

Al objeto de informarles de un asunto de máximo interés, se ruega a todos lo que habiendo intentado el grado de Sargento durante nuestra Campaña de Liberación, pase por esta Oficina, calle San Riquier 75, 1.º teléfono 22-45-13 cualquier día laborable de 19 a 21 horas.

CRONICA de SOCIEDAD ENLACE SAMPOL-GAZA

El pasado día 15 en la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (Porciúncula) se unieron en el indisoluble lazo del matrimonio don Gabriel Sampol Ginés y Bárbara Gazá Riera. Impartió la bendición y celebró la misa de esponsales el Rdo. P. Jaime Tugores.
Apadrinaron a los contrayentes sus respectivos padres, don Gabriel Sampol Homar, Concejal del Ayuntamiento de Palma y Diputado Provincial y señora, doña María Aurora Ginés Cruces y don Jaime Gazá Palau y señora doña María Rigo Gallut.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades s.a

Finalizada la ceremonia religiosa, familiares e invitados se trasladaron a un hotel de El Arenal donde los contrayentes les obsequiaron con un almuerzo.

OPERADA

En la clínica «Mare Nostrum» ha sido practicada feliz intervención a D.ª Teresa Garau Xalapeira, esposa de D. Miguel Buades Salom.

EL MARTES EN «LIBROS ERESO»

PRESENTACION DE «PRIMERAS LETRAS MALLORQUINAS»

El próximo martes, a las siete y media de la tarde, «Libros Ereso» presentará al público el nuevo libro de nuestro querido compañero Luis Ripoll, «Primeras Letras Mallorquinas».
Tendrá lugar en una pequeña reunión de amigos, a la que están invitados los que sienten preocupación por todo lo mallorquín, del que el libro de Ripoll es un claro exponente.
Como el libro trata, entre otros muchos temas, el de la gastronomía, habrá su pequeña muestra de la pastelería propia así como una copa de vino para los concurrentes.

PRIMERO, COMO COMPLEMENTO,

ANNE BANCROFT La triunfadora de «EL GRADUADO» premio interpretación en el Festival de Cannes. Presentación de «SIEMPRE ESTOY SOLA» con ANNE BANCROFT, PETER FINCH y JAMES MASON. Dirigido por GEDRIC HARDWICKE.

LUEGO COMO BASE, NADA MENOS

ROGER MOORE Presentación de «SECRETARIA PARA UN LADRON» con SYLVIA SYMS, JUSTINE LORD y KENNETH J. WARREN. Dirigido por LESLIE CHANTERIS.

INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

«Gas y Electricidad, S. A.», contando con la oportuna autorización de la Delegación de Industria de Baleares realizará los días y horas que a continuación se indican, en las localidades que asimismo se expresan, las siguientes interrupciones en el servicio de suministro eléctrico:
MARTES DIA 20. De 8,30 a 14 horas. — E. T. Sa Font Nova.
EE. TT. Son Coletes, Can Dimoni, Moli den Sopa, Son Suau, Bonet de Mandia, Santa Xirga, Son Crespi, Es collet, Rafal Pont, Clove den Veny, Ca Ne Biela, Can Oleza, desde las 10 horas a 10,30 y de 13 a 13,30 horas.
MIERCOLES DIA 21. De 8,30 a 14 horas. — Zonas de Senó, Son Amer, Se Garrigue, Son Morey, Win Roma, Fuente S. S. Juan, Son Serra, Son San Martí, Sta. Eulalia, Zona Caseta Veya, Can Xigaló, Son Real y toda la zona de Can Picafort. Son Carrió y su zona rural.
JUEVES DIA 22. De 8 a 14 horas. — Zonas Riegos B, San Vicente, Son Bascá, Sa Canova, Can Goet, Son Ferragut, Se Llebte y las EE. TT. Juan Bindié y Marmolinas Valenti.
De 8,30 a 14 horas. — EE. TT. Instituto Laboral, Ladrillería, Son Novata, Nou de 8,30 a 9 h. y de 13,30 a 14 horas.
— EE. TT. Son Oliver de Sa Taulera, Sa Pleta, Son Ramón, Son Claderó, Es Rafal, y Son Valls, de 8,30 a 14 horas.
VIERNES DIA 23. De 8,30 a 14 horas. — Sa Canova, Son Rectó, Sa Caseta, Son Boga, Conias Vey, Son Frau Vey, Son Trobat, FOVISA, Son Talent, Bones Dones, Carretera Conias y Son Peretó.



Metro-Goldwyn-Mayer presenta a DAVID NIVEN en «THE IMPOSSIBLE YEARS» (LOS AÑOS IMPOSIBLES) con LOLA ALBRIGHT, CHAD EVERETT, OZZIE NELSON, CRISTINA FERRARE.

TANTO PARA LOS QUE DICEN: «NUESTROS PADRES NO NOS COMPRENDEN» COMO PARA LOS QUE DICEN: «¡NUESTRA JUVENTUD ERA DIFERENTE!» ESTA ES LA PELICULA QUE MARCARA LA PAUTA... Y ADEMAS CON DAVID NIVEN ¡CHAD EVERETT!

NO FUE, EL DE AYER, UN SABADO DE TRAFICO ABRUMADOR, COMO EN FINES DE SEMANA ANTERIORES



AEROPUERTO

Siguen llegando fotógrafos para filmar cortos publicitarios en la Isla

Me parece que ayer acerté, al decirles que este fin de semana no sería tan recargado de vuelos y pasajeros, como los dos anteriores. Y en efecto, así fue. Desde luego que en algunos momentos se llenó el inmenso hall central, y que en otros, la salida y la llegada de pasajeros internacionales, estuvo repleta. Pero también es cierto, que hubo algunas horas, en la mañana como en la tarde, en que languideció este tráfico.

Creo que todo lo que resta de abril, mantendrá una tónica de decaimiento con relación a los días de la quincena anterior. Lo cual es normal. Además, obedece a lo tradicional. Todos los años ocurre lo mismo, pasada la Semana Santa, se produce una calma, relativa, que dura medio mes, un mes y una semana. Y que este año puede llegar a tres semanas, no creo que sea mayor.

COMPARACION
Yo creo que el momento de mayor congestión, en cuanto a llegadas internacionales, se produjo al mediodía. Tal vez entre las once y media y la una.

Después, o sea, entre una y cinco, hubo bastante movimiento, pero ya no fue lo mismo. Incluso se vieron momentos de cierta tranquilidad.

Me parece que la mañana fue inferior. Me refiero a las horas comprendidas entre nueve y once y media.

Se produjeron entradas y salidas, tanto nacionales como internacionales, pero no fueron en la cantidad que las que se vieron en las horas de la tarde.

MAS PELICULAS
Nuevos fotógrafos de la Insel Film, llegaron ayer procedentes de Alemania, para realizar spots publicitarios, de diferentes productos o firmas comerciales de aquel país.

La ventaja del clima, ayuda a que se realicen en nuestra isla, este tipo de filmaciones. Se trata de realizar cortos, tanto para cine como para televisión, en los cuales se aprovechan las playas, los bares, y diferentes puntos turísticos del lugar. Y sobre todo, porque los modelos, pueden posar en traje de baño o en ropa de verano, sin temor al resfriado.

El compañero Jaime Aloy, estuvo recibiendo a los nuevos fotógrafos que vinieron ayer.

COLEGA
Procedente de Londres, en un vuelo de la BEA, llegó el señor Harvey Elliot, periodista especializado en Aviación, y perteneciente a la redacción del «Daily Mail».

El señor Elliot, que permanecerá algunos días en la isla, fue atendido por D. José Guijarro jefe de relaciones públicas de la compañía británica mencionada.

Ayer llegaron los señores Dadomo y Nolote, altos cargos de TUI, quienes hoy marcharán a Mahón, donde recibirán al barco alemán «Regina Maris», que realiza un crucero por el Mediterráneo —que se inició en Génova— con pasajeros de esta agencia alemana.

En Mahón se realizará una interesante recepción a todos los pasajeros, y por esta razón se han desplazado los señores mencionados.

PASAJEROS

Con destino a Roma, marchó el pintor italiano, señor Kustermann, quien retornará dentro de algunas semanas.

Hacia Madrid, marchó el señor Tous Barberán, director del diario palmesano, «Ultima Hora».

Con rumbo a Londres marchó la señorita Heidi Arnold, modelo, tras cuatro días de estancia en la isla.

ACTRICES

Hacia Madrid marcharon, a diferentes horas, pero en vuelos de Iberia, las actrices Nora Romo y Charo Tijero, chilena la primera, y peruana la segunda, tras haber realizado en la noche del viernes, una actuación en el hotel Bellver.

AUMENTA

Estuve conversando con el Dr. Chlan, quien ha regresado a Mallorca, por unos meses. Y me habló de la programación que TUI tuvo ayer.

Nada menos que dieciséis vuelos de entrada y otros tantos de salida.

Esto hace pensar en unos dos mil pasajeros llegados de Alemania, y una cifra similar, de los que marcharon hacia Alemania. Y 4.000 turistas alemanes, en un fin de semana no muy atareado, como fue el de ayer, es bastante.

CANTIDAD

Estuve conversando con D. Juan Munar, delegado de Air France, quien marchará hoy hacia Ibiza, para asistir al congreso Nacional de la Skala.

El señor Munar, me dijo que el próximo sábado, día 24, llegarían a nuestra isla trescientos tres post-congresistas, para visitar la isla.

Se trata pues de una cantidad muy interesante, y que supera solamente en tres, a la que yo les adelantaba ayer, pues, como recordarán, les hablaba de trescientos post-congresistas.

MUSICA

En días pasados, llegó un conjunto de veinticuatro personas, componentes de una banda de música, de la ciudad de Singel, al sur de Alemania.

Estos señores, que ayer actuaron en el Pueblo Español, y que también tuvieron, día anterior, actuación en Ses Rotes, se presentarán en algunos sitios más.

La banda musical de Singel, se halla alojada en el Hotel Olimpia, cuyo director es el señor Robles.

Hasta el martes.

COCO MENESES

REPRESENTANTE

Se precisa introducido ramo ferretería y electrodomésticos. Interesado: escribir facilitando detallada información personal y laboral a Industrias DOHER, Cardenal Cisneros, 11. Tabernes Blanques. Valencia. Reserva absoluta.

Sólo por **75 Pesetas**

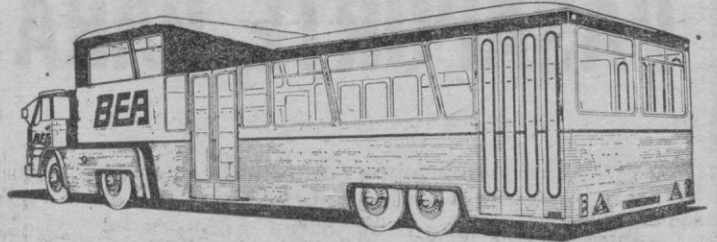
TICKET ENTRADA CON CONSUMICION
4 conjuntos en una sola tarde de juventud
«ROSALEDA» - «Los NAIPES»
«Los IN»
«Los TALAYOTS»
A PARTIR DE LAS 5'30
Hoy tarde
GRAN GALA JUVENIL RECORD
AL ALCANCE DE TODOS LOS BOLSILLOS



TODAS LAS NOCHES EL GRAN SHOW
«PARADE '71»

EN EL AEROPUERTO DE LONDRES, LA BEA PONDRA EN SERVICIO LOS JUMBO - COCHES

PUEDEN LLEVAR CIEN PASAJEROS ENTRE EL AVION Y EL EDIFICIO DE LA ESTACION



La presencia del jumbo jet, ha determinado que muchas cosas varíen, o se adecuen a este gigante del aire, en los aeropuertos del mundo. Por ahora, todo lo que resulte como consecuencia de la entrada del boeing 747 en el ámbito de la aviación comercial, llama la atención, por ser lo nuevo, por tratarse del último «grito».

Por ejemplo, la compañía BEA, ha adquirido de autocares también gigantes, para transportar a los pasajeros, del edificio del aeropuerto hasta el mismo aparato. Se trata de autocares tipo jumbo, y así los han llamado, en inglés: «jumbo-coach».

Estos enormes coches, tienen cabida para cien pasajeros. Cuenta sentados y otras tantas de pie. Y la BEA, por ahora, ha adquirido diez de esos autocares, para utilizarlos en el aeropuerto londinense de Heathrow.

Estos enormes jumbo-coach, tienen un valor de 12.000 libras esterlinas cada uno, lo cual, ajustado a razón de 166 pesetas por libra, supone un total de un millón 992.000 pesetas.

El enorme vehículo en el cual se transportarán a los pasajeros, ahorra mucho tiempo, pues si un jumbo puede llevar a cerca de quinientas personas, con cinco coches de éstos se les puede llevar hasta el aparato, o traerlos desde ese gigante de los aires, hasta el edificio de la estación.

Lo cierto del caso, es que la aviación continúa sus dos marchas. La de la velocidad y la del crecimiento. Puesto que cada vez los aviones son de mayores dimensiones, y como consecuencia, todo lo demás aumenta en una proporción, sino similar, por lo menos bastante alta.

Así como esta noticia de que BEA ha adquirido unos autocares

gigantes, nos llama la atención ahora, dentro de un par de años, o tal vez menos, se sabrá de autocares con el doble de capacidad, o de otros vehículos o aparatos, que sirvan para aligerar el trabajo que los aviones gigantes demandan.

Como es sabido, a nuestro aeropuerto ha de llegar, dentro de menos de dos semanas, el primer jumbo jet, cuya capacidad es de cuatrocientas setenta plazas.

Por el momento, en Palma no contamos con esos enormes coches, con cien plazas, capaces de desalojar rápidamente a los pasajeros, o de llevarlos con igual prontitud hasta el avión, pero seguramente, dentro de poco tiempo se habrá hallado solución a esto, que no es problema sino de uno de los tantos detalles que surgen, como consecuencia de la acelerada marcha de la aviación.

JAIME III

¡EXITO GRANDIOSO!

MIREILLE DARCY
HARDY KRUGER
MAURICE BIRAUD

EVA A LA FRANCESA



En el mismo programa:

CERCO DE TERROR

Color
(MAYORES 18 AÑOS)
IMPORTANTE:

A PARTIR DE ESTA SEMANA, PARA MAYOR FACILIDAD DEL PUBLICO, DOMINGOS Y FESTIVOS, SESIONES CONTINUAS

RITOS MACABROS... NOCHES DEL DEMONIO...



SERES GUIADOS POR EL CRIMEN DE SATANAS...

HERNIADO ¡¡SU HERNIA CRECE!!

Y le molesta porque no está bien contenida. Evítelo adquiriendo nuestro modernísimo «Obturador Automático», único sin correas ni tirantes bajo nalgas que adaptándose como un guante contendrá y reducirá totalmente su hernia. Garantizados por cinco años. Construcción expofesa para cada caso bajo presc. fac. Para baño, también tenemos obturadores de caucho, invisibles, lavables y sin hebillas. Demostraciones gratuitas en PALMA DE MALLORCA, los días martes 20, miércoles 21, jueves 22 viernes 23 y sábado 24, en nuestra Delegación, calle Lonjeta, n.º 13. 2.º (travesía calle Sindicato) de 9 mañana a 2 tarde y horas convenientes, teléfono 21 51 40. INSTITUTO ORTOPEDICO «ESPAÑA», miembro de la Agrupación Nacional de Técnicos Ortopédicos, Casa Central en Barcelona. (C. C. S. 17.021).

LAS GENTES, LOS DIAS, LAS COSAS

PASAPORTE PARA EL PING-PONG

EN mi primerísima mocedad —ahora debe uno andar por la tercera— el ping-pong estaba muy al día. Siempre he sido un manotas para eso de los juegos y deportes, pero el ping-pong me pareció francamente compatible con mis últimos julos vernes y con mis primeros barojas.

Entre y entre, jugaba a ping-pong, que no era muy cansado y en el que, además, se podía alcanzar una cierta notoriedad entre los compañeros. Creo que, jugando con una pareja, llegué a alcanzar un cierto premio que, seguramente, consistía en una copa, bastante esmirriada, que con el tiempo se iba poniendo del todo amarilla.

Creía que eso del ping-pong había quedado relegado a un poco olvidado en las esquinas húmedas de ciertas agrupaciones provincianas, muy de derechas, un poco a trasmano de las rebeldes juventudes actuales. Y he aquí que yo por lo menos descubrí que el ping-pong tiene bastante que ver con el poeta Mao, con su «Libro Rojo», y que ahora mismo, gracias al digamos, inocente ir y venir de una pelota sobre una mesa, la China maoísta abre sus puertas para aquellos que estaban cerradas casi de manera absoluta. Americanos e ingleses, canadienses, colombianos y nigerianos, son recibidos cordialmente en el enorme país comunista y Pekín les recibe con particular muestras de amistad.

No conozco el «Libro Rojo» —sólo algunas entresacas aparecidas en los periódicos, con una muestra—, conozco en cambio algo de la lírica, tan camp si bien se mira, del presidente Mao. No sé hasta qué punto el ping-pong ha sido, dentro de la «Revolución Cultural», uno de los puntales para mantener, bien a punto, el espíritu deportivo de aquellas mocedades. Por lo visto, ellos contaban contigo para el ping-pong y los americanos, a su vez, no tenían olvidado el nada violento e ingenuo tenis de mesa, y podían echar mano de algunos campeonos.

Robert E. carpit, en «Le Monde», celebra el acontecimiento con las siguientes

palabras: «Los chinos han desafiado a los americanos al ping-pong. No podemos sino alegrarnos: en las relaciones internacionales es mejor hacer «ping» en lugar de «bang», y «pong» en lugar de «bum». Tiene razón que le sobra el compañero de París.

Esa apertura que acaba de hacer el ping-pong, consiguiendo grandes facilidades para los pasaportes de ambos «gran-



des», con las espadas en alto desde hacía años, será un síntoma de que el mundo, extremista en todo, piensa que hay muchos otros caminos para intentar entenderse, para intentar un diálogo productivo?

Habrà que contar con el ping-pong, amigos, y sus tranquilos, apacibles y burgueses cultivadores. En la mochila de un mozo, un pelota de ping-pong abulta bastante menos que una bomba de mano...

Juan BONET

¡DIGANOS LO QUE PIENSA!

Como en este momento nuestro fútbol está llegando al punto más digno, y también por sus propias condiciones humanas, ciertamente extraordinarias, hemos pensado que es el instante preciso para traer a nuestra sección a don Rafael Puelles González, presidente de la ción a don Rafael Puelles De ninguna manera podía faltar don Rafael a nuestra selección de «dignos» para un futuro libro que dará cuenta, a través del tiempo, de los hombres que, no importa por qué circunstancia admirable, destacan en la isla en esta época nuestra.

—¿Dónde y cómo transcurrió su niñez? —Nací en Barcelona y mi infancia fue normal y apacible, con mucho calor hogareño y sana alegría en el espíritu. Estudié con aceptable provecho en las Escuelas Pías, hasta culminar el Bachillerato superior.

—¿Cuándo vino a Mallorca? —En 1933, por motivos profesionales... Conoci a mi esposa, hija del centro mismo de la isla, de Santa Margarita, y decidí hacerme millorquin con todas sus consecuencias, aunque sin olvidarme nunca de la fuente de Canaletas.

—¿Jugaba al fútbol de jóvenes? —Sí, claro, y practiqué otros deportes.

—¿Lo mejor será que nos facilite su «curriculum vitae» deportivo. —Empiece a tomar nota: Hasta los dieciséis años practiqué el fútbol escolar. Después me trasladé a Londres, y durante dos años practiqué tenis y fútbol, pero con mayor dedicación al tenis. De los diecisiete a los veinticuatro, fútbol como aficionado en el C. D. Barcelona, alternando ese deporte con la natación, que practicaba casi a diario, en verano e invierno, por las noches, en el Club Natación de Barcelona. Al cumplir los veinticuatro tuve que trasladarme a París, y durante un año allí practiqué mucho el ciclismo. A mi regreso a Barcelona seguí practicando la natación, y el gran Ricardo Zamora influyó en mí para que le tomara afición a la pelota vasca. Al trasladarme a Palma jugué bastante, durante varios años, en la modalidad de cesta-punta, pero siempre como aficionado. Después, un desgraciado accidente, que me produjo fractura de tobillo me dejó en claro fuera de juego... Como dirigente... ¿Le parece poco caloroso años en la Federación de Fútbol? —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

—Defectos. —Los resumo en dos palabras: Pasión incontrolada. —¿Cómo ve el fútbol actual? —Es evidente que está en signo creciente, pese a sus defectos, que también los tiene.

cordar a los grandes del fútbol español de los mejores tiempos. ¿Qué ideal formaría con los jugadores vistos y conocidos por usted? —Resulta imposible una selección, ya que normalmente llegan a mí numerosos jugadores de todos los países. Pero, si me obliga, le citaré: Zamora, Gárate, Goycoechea, Samitier, Sanja, Gaitan, Pira, Sesimaga, Llorca, Alcántara y Galiza.

—¿Le conviene al fútbol ascender? —Le conviene al fútbol a toda la afición isleña.

—¿Creo se realiza cuanto posible para lograr un puesto en la llamada División de Honor? —No puedo dudar, que no me gusta es el fútbol de «División de Honor» que considero que el honor deportivo radica lo mismo en los clubs de Primera División que en los más modestos.

—¿Completamente de acuerdo... ¿Cuál es el mayor problema del fútbol mallorquín? —El fútbol tiene grandes problemas, pero fundamentalmente los más graves se refieren a la cuestión económica y también a la organizativa.

—¿Cómo actuaría si fuera presidente del Mallorca? —Por favor, abrevie. —Pues, buscaría eficientes colaboradores, buscaría dinero, y lo administraría con el mismo celo e interés con el que administro mi propio negocio.

—¿Bien: basta de fútbol. Veamos ahora como es visto de cerca, en sus propias palabras. Para empezar un tipo de lectura es su favorita? —Las biografías.

—¿De qué pintor le gustaría poseer un cuadro? —De Martillo... No tiene preferencias.

—¿Fuma mucho? —No mucho, pero a veces resulta demasiado cuando una comita de me... ky? —¿Hombre! —¿Le entiendo... Se le pregunta pronto? —Sobre las siete le voy en verano que en invierno.

—¿Fruita y café? —¿Su hobby? —La pesca.

—¿Le preocupa la obesidad? —A mí no; quizá a mi dicco. —¿Asiste a alguna comedia de toros? —Claro que sí... Pero menos a cinco o seis por temporada.

—¿Qué suerte del torero gusta más? —La verónica, porque un noventa por ciento de los casos es el espejo fiel de la personalidad artística del torero... Ya sabe: a la verónica a la verónica a la verónica, que clase de torero es... —¿Alguna otra modalidad? —La música.

—¿Añada algo sobre su vida? —Para ello volveré a hablar de fútbol. Suprimiría el Comité de Competición por el trabajo, es decir, por la ausencia total de fallas monetarias... También sería disponer de mayores recursos para poder dotar a los toreros de un campo de entrenamiento y salarios dignos en su propio país.

—¿Disgustos y satisfacciones? —Disgustos, muchos. Satisfacciones, pocas. La agresión es un disgusto.

—Sin duda usted debe re-

D. RAFAEL PUELLES GONZALEZ En ningún aficionado existe la imparcialidad absoluta



—Para terminar, sólo me queda una pregunta de tipo personal: ¿Qué clase de cine prefiere? —Cualquiera que satisfice al espíritu, al oído y a la vista. —Sobre todo a la vista. Es óptico. CALDENTEY

tertulia en la PLAZA MAYOR



—Con esta afición que tiene la gente moderna de desmitificar todo acabaremos por aburrirnos tanto que más valdrá echarlo todo a rodar y tumbarnos sobre la hierba fresca a mirar como pasan las nubes.

—¿Qué pasa? ¿Qué es lo que ahora desmitifican? —Estos americanos, que en lo único que crecen (aquí, en los dólares) es en ganar dólares.

—(Quita manía...) —Han enviado a China una embajada deportiva, a base de ping-ponistas nada menos...

—¿Volen entrar, amb olivetes an es xinos amb so tiquitje de sa pilota...? A ver si serán los chinos los que entrarán a ellos con acientuntes de Cantón...! —Pot, podría ser. Pero no me digas que no sea jorobarnos la marrana a lo que creamos a pies juntillas en el peligro amarillo y en todas estas cosas milagrosas del libro de Mao y del feroz maoísmo occidental y en todos los mitos que tanto nos asustaban. Porque si ara resulta que per anar a Pekín basta dur un parell de pilloletes...

—De todos modos, mi querido Pagasamallano, no te fies demasiado. Creo que para conquistar o amansar a los chinos de Mao se necesita algo más que un par de pelotistas. —Vols dir que tu no acabes de estar tranquil amb so joc des tic, tie... —Gens ni mica. Per altra

BOLADO

—Ayer, en Sa Porta, Calafat me contó que el otro día había estado en Tagomago...

—¿Solo? —No. Con su compadre Gallana. Dice que se acercó al bar y pidió: «Mám mos posí un volado per hom».

—¿Un «volado»? ¿Qué es un «volado»? —Un bolado cap de lluc! No veus que en Calafat estava un poc empègnet i volia de manar una beguda fina...?

—Dale cebollas de Valdemossa (Los). —El del bar (que tampoc sabia lo que era un «volado»), le dijo que no tenían. Entonces, Calafat, que es hombre de cultura y recursos infinitos modestamente pidió «Idó donau-mos un sidral!». «Tampoc en tenim», le dijo el barman. Idó mos posí una «traciosa». Por fin les dirieron una agua tónica que se bebieron con eran dimitias y cierto paraísmeo.

—¿Y por qué crees tu que Calafat y Gallana fueron a Tagomago a beber cosas tan «finas»? —Me lo aclaró el mismo Calafat: «En Gallana me fo-

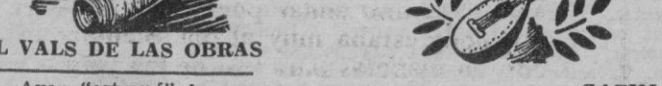
DESMITIFICACION

ta unes trepitjades damunt ets us de poll que me feia veure ses estrelles. Volia conyac, però com que jo ja el coneixia... «I per qué no m'hi deixares beure?». «No valg voler que mos prenguessin per dos pàgoses!».

—Como siempre, tenía razón Calafat. Sólo los grandes señores y las grandes divas riden se les sirva lo que nunca tienen ni los establecimientos más empinzorotados.

—En efecto. Pero a mi me hubiese gustado atravesar el puentecillo al compás de aquel «Vals de las Ovas». Hubiese sido mucho más funambulístico y emocionante.

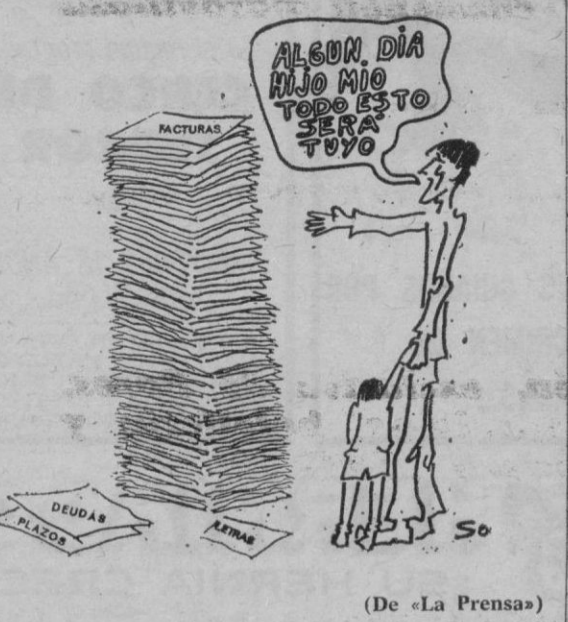
—«Obras que al llegar...»



EL VALS DE LAS OVAS —Ayer «estréné» la pasarela GAFIM

Scorpio (ARENAL) HOY BAILE CON EL MEJOR CONJUNTO DEL MOMENTO LOS OLIVER'S La mas acogedora sala para el mejor ambiente DOMINGOS y FESTIVOS GRANDES GALAS DE JUVENTUD

LA HERENCIA



FRANCES. — «ME HACE BIEN OIR HABLAR FRANCÉS. EL FRANCÉS ES UNA LENGUA RESPETABLE, BUENA PARA LA SALUD». (Kurzio Malaparte)

BONDAD. — «¡ME HE SENTIDO TAN DESGRACIADO TODA LA NOCHE POR HABER SIDO BUENO! AHORA SOY MALO Y SOY DICHOSO». (G. B. Shaw)

CONSEJO

«SI AMAS, PERDONA; SI NO AMAS, OLVIDA». (Vicky Baum)

FILMS MUSICALES

Las películas musicales, después del éxito de «Wood-stocks» se han puesto de moda y continuamente se proyectan filmes que presentan los principales momentos de diversos festivales. Una de las últimas que se exhiben en Inglaterra en un semi-documental basado en el Festival de dos días de Wolk del año 69 y en el B&E, John Sebastián, Crosby, Stills, Nash & Young, Dorothy Morrison y Jomi Mitchell, entre otros.

QUESO Y ALUCINACIONES

WASHINGTON. — Una mujer y su hijo, de dieciséis años, tuvieron que ser hospitalizados en Los Angeles (California) por haber sufrido alucinaciones después de comer queso rallado que contenía droga L. S. D. Helen Jones, camarera de hotel, y su hijo Michael, de dieciséis años, comenzaron a ver extraños animales que salían de sus cuerpos y figuras geométricas de intensos colores después de comer un plato de macarrones con queso rallado. Analizado el queso se descubrió que contenía la droga L. S. D. (Agencias)

LA LENGUA GITANA

BARCELONA. 15. (Cifra). — Unificar su lengua y tener una gramática propia son dos de las aspiraciones que tratarán los gitanos en la reunión internacional gitana que tendrá lugar el próximo otoño en Barcelona. Según «Diario de Barcelona», hace unos meses asistió al Congreso Internacional Gitano el se-

PELUCAS GWENDOLINE OFERTA ESPECIAL DEL MES DE ABRIL PELUCAS a 1.400 ptas. de kanekalon 100 por 100 Plaza Santa Catalina Thomas. 28 - Tel. 214311

Les ofrece sus «BUENAS INVERSIONES» • CALA PI Su parcela junto a la más idílica playa de Mallorca, maravillosa panorámica (Cabrera como fondo) orientación sur, carreteras asfaltadas, agua, electricidad a pie de parcela, jardines, abundante arbolado, hoteles, etc. Sin entrada, sin intereses, sin gastos extras, pagando mensualmente 4.500'- pesetas. • TOLLERICH «ELDORADO»: Chalets terminados, con agua, electricidad, alcantarillado, 1 baño, 1 aseo, 2 habitaciones dobles, salón-comedor-chimenea, maravillosa panorámica, completamente amueblados 50.000'- Ptas. entrada y plazos mensuales desde 10.408'- Ptas. (TODO INCLUIDO) También parcelas todos los servicios, sin entrada, desde 3.258'- Ptas. mensuales • MAGALLUF - GALERIA COMERCIAL Tiendas de 45 m2, con servicios y almacén, exclusiva de Bares, peluquerías señoras y caballeros, ultramarinos, botellería y lavandería. Entrega llaves 1.º Junio próximo. FACILIDADES • CALA BLAVA Apartamentos muy cerca de la playa, 2 dormitorios dobles, recibidor, salón-comedor, cocina, galería, terrazas, precio 550'000'- ptas. FACILIDADES INFORMACION Y VENTA: MADE INMOBILIARIA C/ SANTIAGO RUSSIÑOL, 20 - TELEFONOS 211485 - 216278 A. MARQUES, A. P. I. URBANIZACIONES APROBADAS POR LA C. P. U.



AYER POR LA MAÑANA, CUATRO TRASATLANTICOS «TARAS SCHEVCHENKO», «FRANCA C», «GRIPSHOLM» Y «MICHELANGELO»

EN LOS DISTINTOS BUQUES, MAS DE CINCO MIL PASAJEROS.- PARA MAÑANA, EL ITALIANO «CARIBIA»

Ayer, record de movimiento turístico en los muelles palmesanos. En los dos últimos días se ha registrado más ajetreo que en cualquier día de la pasada temporada estival. Como se irá viendo a lo largo de esta crónica, todo lo de ayer tuvo un marcado color turístico.

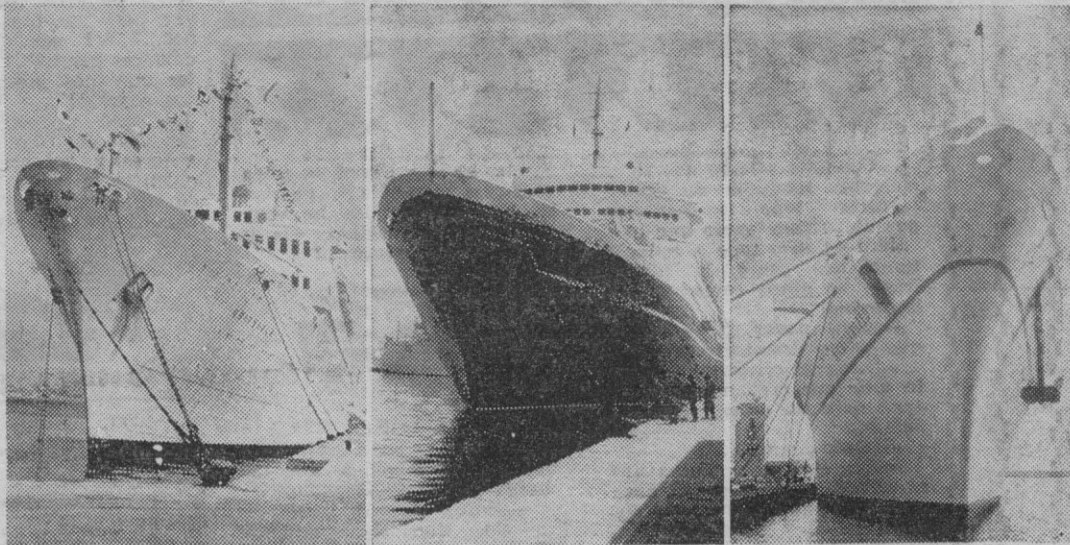
Por lo demás, y siguiendo como en los últimos días, el sábado fue pródigo en llegadas de buques comerciales, haciéndolo hasta eso de las seis de la tarde unos diecisiete buques.

ENTRADAS

Los buques llegados ayer a los muelles palmesanos, fueron los siguientes: "Ciudad de Cádiz", procedente de Barcelona con pasaje y carga general. "Ciudad de Mahón", desde Mahón con pasaje y carga general. "Princesa de las Olas", desde Ibiza con pasaje. "Ciudad de Granada", entrado desde Valencia con pasaje y carga general. "Ciudad de Compostela", desde Barcelona con pasaje y carga general. "Franca C", italiano, llegado de Cannes con turistas en crucero de placer. "Michelangelo", italiano también, llegado con turistas desde Madera. "Gripsholm", noruego, desde Monastir con turistas en crucero de placer. "Cala Valldemosa", desde Barcelona con carga general. "Fita Ricoma", procedente de Mahón con carga general. "María Mercedes", desde Barcelona con carga general. "Bayren", desde Barcelona con carga general. "Rio Duero", llegado de Tarragona con carga general. "Bahía de La Coruña", desde Barcelona con carga general. "Pilar del mar", desde Barcelona con carga general. "Villa de Orio", procedente de Málaga con carga general. "Providencia", desde Ibiza con carga general.

"KAIRORUAN"

En nuestra última crónica, decíamos que hasta las siete de la tarde habían entrado tantos buques, pero que todavía eran esperados --por lo menos-- dos más. El ruso del que hablamos, y el car ferry francés "Kairoruan". Este último llegó de Argel, en su viaje de regreso a Francia. Estuvo en



Como se dice en la presente crónica, el sábado por espacio de varias horas se dieron cita en nuestros muelles de Poniente cuatro trasatlánticos. En el grabado, tres de ellos: "Taras Schevchenko", "Michelangelo" y "Gripsholm". Uno ruso, otro italiano y el tercero noruego. (Foto JUANET)

Palma tan solo un par de horas. Después, nuevamente al mar. "SARMIENTO DE GAMBOA"

Por si fuera poco el movimiento de buques de pasaje y mercancías, también tenemos ahora en los muelles del Dique del Oeste a una moderna unidad de nuestra Marina de Guerra. Se trata de la "Sarmiento de Gamboa", que no hace muchas semanas estuvo en Palma.

el noruego "Gripsholm", que, por estar todos los muelles completos, permaneció en el Dique del Oeste. Este llegó con un sensible retraso sobre el horario anunciado. A bordo, un elevado número de turistas, escandinavos en su casi totalidad. RECORD TRASATLANTICO

La jornada de ayer fue, en cuanto a escalas trasatlánticas, la más interesante del año en curso. Por espacio de varias horas, estuvieron, se dieron cita en nuestros muelles de Poniente, hasta cuatro grandes trasatlánticos de lujo, los que antes hemos citado y el ruso llegado el día anterior y que no salió hasta ayer a primeras horas de la tarde.

Más que en abril, por el calor reinante y por ese continuo movimiento trasatlántico, nos parecía que ayer nos encontrábamos en cualquier día del mes de agosto.

PASAJEROS

Y con un tan importante número de buques trasatlánticos, ya se pueden nuestros lectores imaginar el ajetreo de pasajeros llegados aunque fuera tan solo en tránsito. Nosotros hemos hecho números y nos sale una cifra que se acerca mucho a los cinco mil pasajeros. Contando a los llegados a bordo de los correos de la Trasmediterránea, claro.

LA SEMANA

La semana que ahora finalizamos, en términos generales, ha sido de mucho interés. En lo que a entradas se refiere, se ha registrado una media de diecisiete o dieciocho buques por día, que ya son buques. Pero lo más importante de esos siete días, el continuo desfile trasatlántico.

PARA MAÑANA

Para mañana, como ya habíamos adelantado, está anunciada una nueva escala trasatlántica. Está a cargo del paquebote italiano "Caribia", de la Sisa Lines. Como en otras ocasiones, llegará a las nueve de la mañana y estará en los muelles de Poniente hasta por la noche. "TIZIANO", EL MARTES

Y el martes, nueva escala. Y también de un paquebote italiano. Se trata del "Tiziano", de la Línea Marítima Adriática. Su llegada ha sido anunciada para las 14 horas, procedente de Almería. Saldrá el mismo día, a las 17 horas, con rumbo a Civitavecchia.

Y por hoy nada más. Hasta el martes y que disfruten ustedes de un buen domingo. ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Marejadilla.

J. J.

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

SUBASTA PARA LA CONSTRUCCION DE DOS PUENTES SOBRE LOS TORRENTES DE SAN MAGIN Y EL DE BARBARA

En la reunión de la Comisión Municipal Permanente celebrada el día 16, se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

Se adjudica a don Juan Mir, la subasta de las obras de pavimentación asfáltica y dotación de agua potable de un tramo de la calle Amilcar.

Se conceden catorce permisos para efectuar obras particulares.

Por no sujetarse a los preceptos en vigor, se desestima la petición de don Juan M. Ortega, interesando construir vivienda en solar de la calle Lorenzo Frau.

Se acuerda declarar en estado de ruina la construcción sita en la calle Ramiro de Maeztu número 10.

Se adjudica a don Antonio Mas

el proyecto relativo a las obras de reparación a realizar en el grupo escolar de la Soledad.

Se adjudica a don Miguel Pascual, las obras de reparación a realizar en el grupo escolar de la Garriga.

Se adjudica a don Bartolomé Ramón, las obras de embalsado acerca de la calle Marqués Fuente.

Se convoca subasta pública pa-

ra la ejecución de las obras de construcción puente sobre el torrente de San Magin.

Se convoca subasta pública para ejecución de las obras de construcción puente sobre el torrente de Barbara.

Se adjudica a Auxiliar Mecanizaciones S.A., la subasta de las obras de abastecimiento agua y dotación alcantarillado en Sant Jordi y S Aranjassa.

LIQUIDO UTILLAJE OBRAS

Montacargas, hormigoneras, tractels, encofrados metálicos, tablonos etc. Tfno. 21 1239 de 8 a 10 noche.

REPRESENTANTE

precisa

FIRMA NACIONAL DE VINOS CHAMPAÑAS Y LICORES

EXIGIMOS:

Experiencia en ramo hostelería o alimentación. Buena presencia. Seriedad absoluta.

OFRECEMOS:

Trabajar marcas de prestigio. Comisiones elevadas.

Presentarse mañana lunes y martes, de 9 a 13 y de 16 a 19'30 h Hotel ABELUX, C/ Ramón Muntaner, 64

Preautar por SR GOMEZ

ELIZABETH ARDEN S.A.

NECESITA

SEÑORITA DELEGADA para Palma de Mallorca

S. REQUIERE:

- Buena presencia
- Don de gentes

Ofrecemos interesantes condiciones económicas.

Enviar «curriculum vitae» con fotografía a Elizabeth Arden, S.A. Departamento de Personal. Serrano, 25. MADRID-1



Saint Germain

C/ Calvo Sotelo, 257

HOY A LAS 6'30 GRAN GALA JUVENIL

Ahora

PALMA ↔ IBIZA

están más cerca.

Vaya en 2 h. 15 min. Resuelva sus asuntos, y regrese en el día, en el nuevo hidroala "Princesa de las Olas"

- * Veloz (65 Km./H. deslizándose sobre las olas)
- * Cómodo (Mucho menos sensible al estado del mar)
- * Moderno (Cuatro salones climatizados, con servicio de cafetería y entretenimientos)
- * Económico (Sin gastos de estancia, taxis, etc.)

Dos salidas y dos regresos:

Horarios

PALMA	IBIZA
Salida 7,30	Llegada 9,40
Llegada 12,20	Salida 10,10
Salida 15,30	Llegada 17,40
Llegada 20,20	Salida 18,10

Información y venta de billetes:

PALMA Islaña de Navegación, S. A. Paseo Marítimo, 177 (La Caleta)	IBIZA Eugenio de Molina, 21 (Frente al muelle)
--	---

y en todas las agencias de viajes.



MUSICA DE PERCUSION

LA BANDA DE TAMBORES DE SINGEN (ALEMANIA), OFRECE RECITALES DURANTE SUS VACACIONES EN MALLORCA

ESTA TARDE, ACTUACION EN EL COLISEO BALEAR



Hemos de aceptarlo. Nuestros «tamboreros de la Sala» resultan muy poquita cosa comparados con la Banda de Tambores de Singen, pequeña ciudad alemana a la que da fama esta formación ahora de vacaciones en Mallorca.

Los músicos de Singen sólo tocan instrumentos de percusión.

—Sobre todo tambores —nos explican—, tambores de diversos tonos y tamaños.

También hay xilofones, platillos y algún que otro elemento que también es necesario golpear para que suene.

—Ningún instrumento de viento?

—Hay uno, sí. La flauta, necesaria para ciertos efectos.

Los músicos de Singen son

aficionados. Tienen el gran honor de poder pertenecer a una de las formaciones musicales más originales del mundo. Con eso se sienten bastante recom-

—Aunque alemanes, gozan de la protección de una firma suiza, precisamente especializada en la fabricación de tambores. Esta entidad les proporciona instrumentos y vestuario.

La banda está formada por veinticuatro profesores y un director que también hace alardes espectaculares, especie de juegos malabares con su vara, al frente de la formación.

En Mallorca, sus vacaciones son relativas. Como tocan por afición y su mayor placer es tocar, se ofrecen y aceptan todas las invitaciones. Ayer tar-

de, dieron un concierto en el Pueblo Español. Esta mañana lo darán en El Arenal, en la Plaza, a la salida de la Misa de diez. Desfilarán desde el Hotel Olimpo, donde se hospedan. Y tenían gran ilusión de poder dar un recital durante la corrida de toros de esta tarde. Ayer se hacían gestiones. La cuestión es tocar el tambor, tanto mejor cuanto más numeroso sea el público. Y así esta tarde les veremos en acción en la Plaza de Toros.

Quien crea que sólo con tambores y algún otro añadido de percusión no se puede hacer música, anda muy equivocado. Los Tambores de Singen llevan muchos años ganándose aplausos por el mundo.

Y que sea por muchos años.

SE CELEBRA LOS DIAS 27 Y 28 DE ABRIL

«LOS REPRESENTANTES DE BALEARES TIENEN MUCHAS POSIBILIDADES EN EL CAMPEONATO NACIONAL DE COCTELERIA»

Dice don Antonio Comas, presidente en nuestra provincia de la Asociación de Barmens Españoles

Si hablamos el otro día de que se había celebrado en Palma el V Concurso Provincial de Cocktelaria, nadie mejor que don Antonio Comas, Jefe de Bares de Hotel Meliá Mallorca y Presidente de la Asociación de Barmens Españoles en Baleares, para que nos cuente algo más sobre ese Certamen y el nacional, que tendrá lugar próximamente en Madrid.

Don Antonio Comas, es indiscutiblemente, uno de los mejores profesionales de España. El lleva la friolera de 22 años en el oficio. Comenzó —nos decía— en el Bar Formentor. En aquella hora lejana etapa cuando era lo más «serio» de la isla. A nadie, naturalmente, se le ocurría entrar en los salones del citado establecimiento si no iba bien provisto de americana y corbata; estaba totalmente prohibido la entrada sin esas prendas.

—¿Y después de esa primera etapa?

—Pasé a otro establecimiento, ahora desaparecido; y luego, cuando se inauguró el «Meliá Mallorca» me ofrecieron el puesto allí. Y allí sigo, como sobradamente sabes, de Jefe de Bares.

El señor Comas ha sido el maestro de docenas y docenas de barmens. Sin ir más lejos, y ciñéndonos al tema de que queríamos hablar, de los tres que han ganado el Concurso Provincial.

—¿Satisfecho con el veredicto del jurado?

—Naturalmente. Tanto el señor Villalonga, el vencedor, como los buenos amigos y compañeros Torres y Sastre son unos magníficos barmens.

—Hicimos una pequeña encuesta entre muchos asistentes a ese acto, y la mayoría opinó que no salió muy bien la quinta edición del certamen provincial.

—En términos generales, creo que sí estuvo bastante bien. Lo único, quizás, que se alargó mucho.

—Los días 27 y 28 del corriente mes, en Madrid, tendrá lugar el Concurso Nacional, ¿tienen posibilidades nuestros representantes de hacerse con la victoria.

—Como tu sabes, he asistido a muchos concursos nacionales y extranjeros, incluso algún mundial. Pues bien, sinceramente creo que Baleares tiene grandes posibilidades de hacerse con el trofeo de Campeón de España. Y si me apuras, del mundial a celebrar en Tokyo.

UN CAMPEONATO,

INSUFICIENTE

—¿Pide cocktails el público?

—Aunque ahora, por muchas razones, se tiende a las bebidas largas, se siguen pidiendo varios cocktails.

—¿Cuál sabe mejor; el compuesto a base de muchos ingredientes, de muchas mezclas, o los preparados con pocas bebidas?

—Aunque ya sabes que para los paladares no hay colores, mi opinión personal es que los mejores son los se elaboran a base de pocos ingredientes.

—¿Sigue siendo Perico Chicote el número uno?

—Perico Chicote es ya un personaje de leyenda. El ha sido quien más ha luchado por nuestra profesión. Siempre será el número uno.

—¿En tu calidad de Presidente de la Asociación de



DON ANTONIO COMAS, JEFE DE BARES DEL HOTEL MELIÁ MALLORCA Y PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE BARMEN ESPAÑOLES DE BALEARES, MAESTRO DE TANTOS BARMEN MALLORQUINES.

Barmens Españoles de nuestra provincia. ¿No crees que una competición de carácter provincial al año resulta insuficiente?

—Desde hace tiempo venimos luchando para conseguir realizar una serie de concursos y esperamos que pronto serán una realidad. Varias casas comerciales nos han ofrecido su colaboración. Y contestando a tu pregunta, sí, opino que resulta muy poco una sola competición al año. Y la ABE, pre-

cisamente, tiene la misión, la obligación de elevar, de pulir la categoría del barman. Y la mejor manera de hacerlo es celebrando periódicamente esta clase de reuniones, no para saber quién es el mejor; por el mero hecho de competir.

Y hasta aquí las declaraciones del Presidente de la Asociación de Barmens Españoles en Baleares.

JAIME JIMENEZ
Foto JUANET

El «Skal Club» Español: Concentración en Mallorca

DESPUES DE SU CONGRESO EN IBIZA

XV CONGRESO NACIONAL DE LA ASOCIACION ESPAÑOLA DE LOS SKAL CLUBS



MALLORCA POST CONGRESO

El Skal Club Español —la asociación que reúne a mayor número de profesionales de hostelería— celebrará su próximo congreso anual en Ibiza. Unos tres centenares de dirigentes de turismo, directores de hotel en su mayoría, celebrarán la reunión de todos los hermanos.

Y será, esta vez, un congreso

con prórroga, por cuanto al programa ibiceño se le ha añadido un post-congreso íntegro en Mallorca.

Los miembros españoles del «Skal Club» llegarán a Palma el sábado día veinticuatro, para permanecer hasta la mañana del veintisiete. Recepciones, visitas, almuerzos y cenas llenan los tres días completos de

estancia entre nosotros. No celebrarán aquí sesiones de trabajo, por cuanto ya llegarán con sus problemas resueltos, tras la reunión en Ibiza.

Sólo para ver y pasarlo bien entre nosotros, sin el pretexto de discusiones, coincidirán por tres días en Mallorca quienes forman la flor y nata de la industria turística española.

CONSEJO Y AMENAZA

Es otra moda. Los coches en general, sobre todo los utilitarios, se adornan con letreros, transparencias, escudos... Hay frases y dibujos para todos los gustos en ciertos coches que se ven circular por la ciudad.

Un ejemplo que dentro de la abundancia, en el apogeo de la moda, nos ha hecho gracia. A pesar de su uso macarrónico del idioma vernáculo, pedimos perdón, nos ha hecho gracia.

tal posterior de un vehículo de los que por aquí circulan, avisa y amenaza a los que le van a la zaga: «No te distraigas de día, duerme de noche (consejo), no me golpees fuerte si no quieres perder la alegría (amenaza)».

Un ejemplo de la moda que medio cubre la mayoría de coches que circulan por Palma.

(Foto Ribas)
El letrero situado en el cris-

NO BADIS DE DIA
DORM EN SE NIT
PEGUEM ES COP PETIT
SI NO VOLS PERDRE S'ELEGRIA



Atalaya Deportiva

SABADO DEPORTIVO

Ayer ha sido un sábado muy movido deportivamente. Por la mañana solemnidad náutica con motivo del inicio de la competición para Dragones, Trofeo Princesa Sofía, con la participación del Campeón Mundial de la especialidad y naturalmente del Príncipe Juan Carlos amén de un buen lote de destacados campeones en la especialidad.

Espectación pues en el Club Náutico, y comentarios de los deportistas en el sentido de que excepción hecha de los participantes mallorquines, todos tenían posibilidades de éxito, ya que corrían en idénticas condiciones. En cuanto a los mallorquines, pocas posibilidades, no por falta de pericia, ni de material, sino por desgana, ya que no llevan los entrenamientos necesarios para acudir con las mínimas posibilidades de éxito a una competencia de esta clase.

En fútbol, la llegada del Oviedo que inmediatamente se trasladó al Hotel Diplomatic donde quedó alojado. Antes habían ido al Luis Sitjar para conocer el campo y saber donde habían de luchar para la victoria. En cuanto al Mallorca, marchaba a su punto de concentración, que es como en otras ocasiones el Hotel Punta Negra.

Por la tarde tuvimos encuentro de categoría nacional. Se enfrentaron el Atco. Baleares y el Levante redondeando de esta forma una jornada sabatina muy interesante, que nos hizo olvidar que estábamos en sábado, para que nos pareciera disfrutar de un domingo esplendoroso de sol y de espectáculos deportivos.

No hubo nervios, ni malos humores ni riñas, ni nada que fuese desagradable. Inclusive el At. Baleares que ganó muy justo por un solitario gol a cero, no le hizo pasar mal rato a sus hinchas, porque en ningún momento pudo pensarse que aquello cambiara de fisonomía.

En resumen, una jornada deportiva más bien en descanso, precursora de otra que vendrá cargadilla de nervios y en la que nuevamente el equipo decano se lo juega todo a una carta.

Porque hoy, los nervios estarán a flor de piel pensando que si el Mallorca se descuida le puede ocurrir la mayor desgracia, que es la de quedarse despedido del paquete de cabeza en cuyo caso las esperanzas un tanto problemáticas ya de ascenso, quedarían desvanecidas.

En fin, que por lo menos el sábado ha resultado agradable. Sábado deportivo, mucho sol, regatas, concentraciones y hasta partido de fútbol de categoría nacional con resultado satisfactorio. Esperemos que lo de hoy sea igualmente agradable.

Desde ayer a mediodía se encuentra en Palma el Oviedo

GARCIA ANDOAIN, ENTRENADOR DEL EQUIPO NOS FACILITO LA ALINEACION

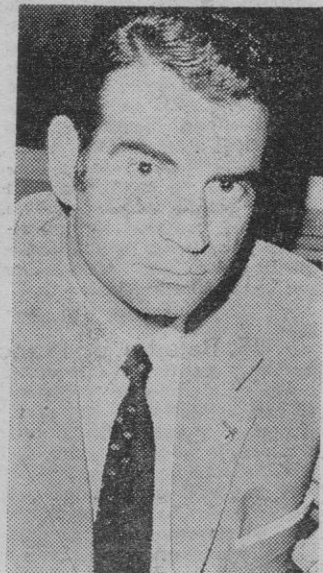
Un viaje en avión espléndido en dos etapas: Oviedo - Madrid - Palma.- Se entrenaron en el Luis Sitjar

Desde ayer se encuentran en Palma los jugadores del Oviedo, que esta tarde dirimirán la posesión de dos importantísimos puntos, tanto para el uno como para el otro. Por la noche conseguimos hablar con su entrenador Sr. García Andoain, quien nos atendió muy amablemente.

Nos dijo que el viaje desde Oviedo lo realizaron totalmente en avión con escala en Barajas y que había resultado espléndido.

Inmediatamente —nos dice— hemos estado en el Luis Sitjar.

—¿Qué tal encontraron el terreno de juego?



—En líneas generales bien. Un poco duro, pero ya lo estaban regando.

—¿Quién les acompaña como delegado?

—Viene el propio Presidente del Club D. Enrique Rubio Sañudo.

—¿Y la expedición?

—Quince jugadores que son: Lombardía y García Remón.

Rodríguez, Tensi, Poladura II y Juan Manuel, defensas.

Sistiaga, Iriarte y Chuso, medios.

Javier, Prieto, Gallástegui, Galán y Uría, delanteros.

—¿Puede facilitarme la alineación?

—Con sumo gusto. Si no hay novedad jugarán los siguientes: García Remón; Poladura II, Tensi y Juan Manuel Sistiaga, Iriarte; Prieto, Uría, Galán, Gallástegui y Urresola.

Tras encargarnos un saludo para la afición nos despedimos del entrenador ovetense.

Tratamos seguidamente de establecer comunicación telefónica con el Hotel Punta Negra donde se hallan concentrados los jugadores del Mallorca. Resultó imposible la comunicación. Parece ser que los del Hotel habían descolgado el teléfono y no captaban la llamada. Sabemos que

persisten algunas dudas en la defensa, pero no nos extrañaría en absoluto que jugara algún elemento que ayer se daba por descartado.

De todas formas, saltan al terreno de juego los que saltan nos consta que se lanzarán en pos de una victoria que les es indispensable para seguir teniendo aspiraciones al ascenso, porque de sufrir un traspies esta tarde podría asegurarse que todo estaba perdido.

En fin, de momento esto es lo que hay. Lo que todos saben. Forneris sigue con sus dudas, pero calculamos que esta tarde las habrá solucionado todas.

ESTADIO BALEAR

EL ATCO. BALEARES, QUE ES MAS EQUIPO DE LO QUE MUCHOS SE CREEN, BATIO AYER AL LEVANTE (1 - 0)

HUBO ALGUNOS MOMENTOS DE BUEN FUTBOL SIEMPRE A CARGO DE LOS JUGADORES LOCALES

Nos alegramos de la oportunidad que nos deparó ayer el Atco. Baleares al anticipar su partido, para que pudiésemos ver en acción al equipo del Estadio Balear y poder constatar su valía auténtica.

Y he de decir hoy que el Atco. Baleares aún ganando solamente por la mínima me ha causado

una buena impresión. El Atco. Baleares tiene algunos elementos de valía, practica un juego muy interesante y no se explica que ocupe en la tabla el lugar que realmente ocupa.

Es decir, si se explica que ello acontezca así, porque hemos de reconocer que los muchachos juegan aterrizados de miedo. Parece como si se les hubiera minimizado. Parece como si se les hubiera hecho entender que no son nadie. Y la verdad es que el Atco. Baleares con la gente que tiene en sus filas podría tener una bien distinta clasificación.

Porque precisamente ayer se lo hacíamos observar a un directivo o ex-directivo. Y le decíamos concretamente:

—¿Tú crees que el Atco. Baleares en su casa, frente a un Levante —que con perdón— no es nadie, no es ni la sombra de lo que fue hace años, ha de salir con cuatro defensas clavados en su propio terreno? ¿Tú crees que tiene que quedar reducido el ataque a solo dos o tres hombres como si jugara en un campo contrario difícil y en el que solo interesara arrancar un punto?

Este es el defecto, no ya del Atco. Baleares sino también de muchos equipos de II y III categoría que salen al campo con la cabeza bajo el ala dispuestos más a defenderse que a atacar.

Menos mal que ayer se encontraron con un Levante que tiene bien pocas cosas en todas las líneas, porque de no haber sido así, en cualquier contragolpe se les pudo haber ido al cielo, una vic-

toria que tenían pero que muy merecida.

El Atco. Baleares pues convenzamos en que tiene algunos jugadores de clase. Convenzamos que a pesar de que el terreno de juego está infame, hacen cuanto pueden y lo que no comprendemos es que no tengan más gente en la enfermería. El piso duro, forzosamente ha de perjudicar no solo el juego de estos muchachos sino también sus propias carnes.

En definitiva, que consideramos es una injusticia total, el que el Atco. Baleares navegue por las aguas turbias donde se encuentra. Tenía equipo para haber sido alguien más en la competición. Y que la culpa esa, que indiscutiblemente alguien tiene que tener, que se la apunte, porque es bien suya.

Nos gustó el Atco. Baleares al ataque. Nos agradó el Atco. Baleares en la defensa, cuando no se formaron barullos, cuando dejaron a los Parma y compañía que se desarrollaran solitos. Lo que no nos agradó fue el repliegue de filas. Estos cuatro hombres plantados atrás como mosqueteros a la espera de que los del Levante se decidieran a atacar. Y mientras tanto, personajes oscuros e inservibles.

Porque el Atco. Baleares pudo ayer haber marcado algún golito más. Pero para ello necesitaba tener sus líneas más adelantadas. No picó el Levante dejándoles el terreno libre. Se aprovechó, especialmente en el segundo tiempo situando a tres hombres permanentemente dentro del terreno del

Atco. Baleares mermando de esta forma potencialidad ofensiva a un equipo que puede decirse mandó de punta a punta del encuentro.

Del Levante no queremos hablar. Recordamos un Levante muy distinto en varias épocas. No es ni sombra de lo que fue. Por otra parte no nos parece que tenga demasiada ilusión.

La victoria —como queda dicho— fue para el equipo de casa que consiguió un gol formidable en el primer tiempo desde fuera del área obra de Paco. Después se pudieron marcar algunos goles más en el segundo tiempo, pero los disparos salieron muy desviados y uno con mucha intención lanzado de cerca dió en el poste. El tiro volvía a ser de Paco.

El árbitro de la contienda fue el balear señor Colom que en líneas generales estuvo acertado. Abusó un poco de la cartulina. No creemos se acuerde ni de cuantas veces la mostró ni a quien se la mostró. Fueron muchos los jugadores llamados a capitular. Pero hubo orden y nada hay que decir.

Un detalle que nos agradó fue eso de las palmas especiales que baten los hinchas del Atco. Baleares. Ellos empiezan a aplaudir lentamente para ir acelerando y convertirse en un auténtico claqué uniforme. Nos agradó esta manera de animar que parece inclusive estudiada.

Como decimos el Atco. Baleares venció por un tanto a cero. Este gol fue conseguido a los 38 minutos del primer tiempo por mediación de Paco.

Solo nos resta decir que los equipos formaron de la siguiente manera:

ATCO. BALEARES.— Vallespir; Garau, Parma, Jaume; Paco, Monterde; Tomás, Ferragut, Carrasco, Tobalo y Encontra.

LEVANTE.— Lapidra; Gómez; Mario, Calpe; Pozo, Madrigal;

Bautista, García, Robles, Burgos y Segura.

En el Atco. Baleares, Vellisco substituyó a Tobalo a los 10 minutos del segundo tiempo y Juliá a Tomás por lesión de éste.

Y eso fue todo. Pero insistimos: El Atco. Baleares nos agradó bastante.

PATRONATO DE APUESTAS MUTUAS

Se pone en conocimiento del público que, de conformidad con lo previsto en las Normas 31 y 32 de las reguladoras de los concursos de pronósticos se ha procedido a la anulación del boleto de la Jornada 33 que pudiera tener unido el siguiente sello.

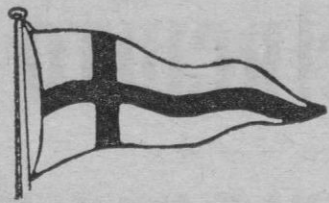
3 Apuestas 6.212.875

De conformidad con las citadas Normas que constituyen las condiciones del contrato, las apuestas que pudiera contener el citado boleto no han sido formalizadas, y en consecuencia, el apostante que tuviera en su poder el siguiente resguardo resguardado anteriormente puede solicitar del Receptor o de esta Delegación el reembolso de la cantidad que debió abonar.

Palma de Mallorca, a 18 de Abril de 1971. — El Delegado.



TAGOMAGO
ESTA TARDE
Los BETA
MAURIS-SET
MUSICA FENOMENAL
PARA BAILAR



III Trofeo S.A.R. Princesa Sofia

FALTO VIENTO, OBLIGANDO A RETRASAR LA SALIDA TRES HORAS Y MEDIA

VICTORIA DEL SUECO «FOX», SEGUIDO DEL ESPAÑOL «PIROPO».- EL «FORTUNA», EN NOVENA POSICION



Eolo llegó un poco tarde, a la bahía palmesana, ayer, para colaborar en el mayor éxito de la primera regata del Trofeo Princesa Sofia, para la clase Dragón, ya que ante la ausencia de brisa, el Jurado retrasó la salida, prevista para las 12,00 horas, hasta las 13,00. Pero los barcos quedaban encalmados, en vista de lo cual, hubo necesidad de mantener el retraso, hasta que, finalmente, se dio la orden de salida a las tres y media de la tarde. Soplabo viento de fuerza 3, que fue aumentando, lo que hizo posible que la prueba fuera muy disputada.

Destacaron, de salida, en una posición perfecta y maniobras muy inteligentes: Mars, Piropo, Fox y Fortuna, que pasaron por este orden la primera baliza.

En la ceñida mejoró más el sueco Fox, que en la tercera baliza se situaba en primera posición, puesto que conservaría hasta el final. El español Piropo, fue mejorando a medida que transcurría la regata, terminando segundo.

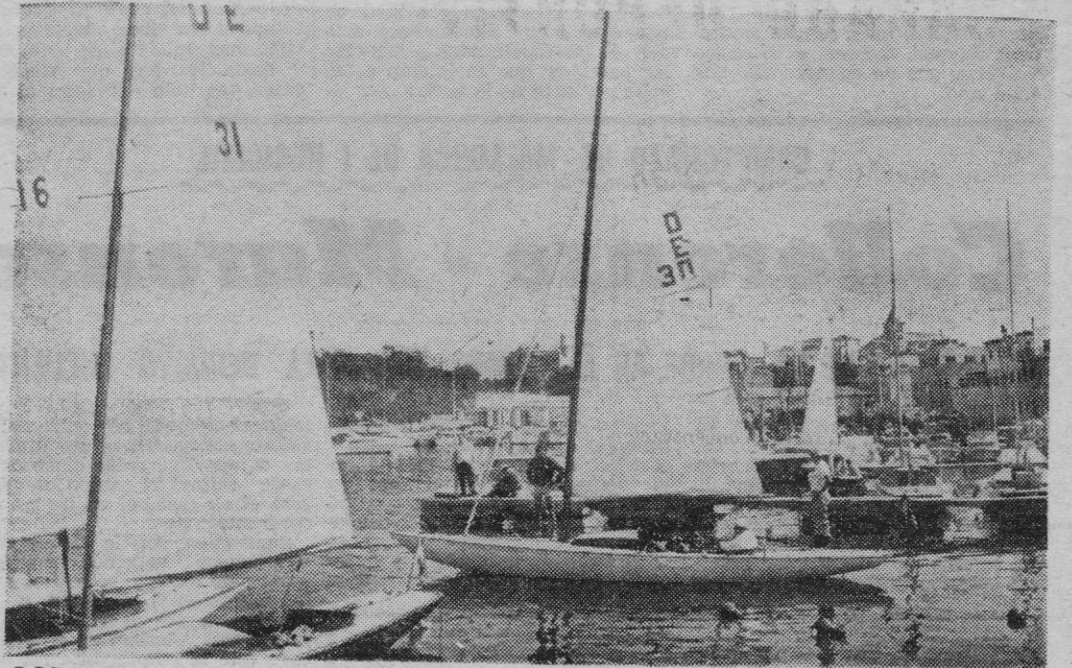
El barco del Príncipe de España pasó las cinco balizas por el orden siguiente:

4, 9, 3, 4, 5, y terminó el 9. En el momento decisivo fue rebasado por cuatro dragones.

Dos balandros enarbolan el grimpolon del Club Náutico de Palma: el Pireo (de Miguel Forteza) y el Mallorca (de Paco Oliver). Llegaron a la línea de meta con cierto retraso, como puede comprobarse en la clasificación, que es la siguiente:

ORDEN DE LLEGADA:

1. Fox, de Suecia, patronado por Claus Kellgren y tripulado por Uno Söderlund y Kjell Jonson.
2. Piropo, de España.
3. Mars, de Dinamarca.
4. Presumido, de España.
5. Aphrodite, de Estados Unidos.
6. Cierzo, de Dinamarca.
7. Pegado, de Alemania.
8. Kali, de Gran Bretaña.
9. Fortuna, de España.
10. Ingro II, de Alemania.
11. Neluca, de España.
12. Deneb, de España.
13. Pireo, de España.
14. S'Agaro, de España.



LOS «DRAGONES», DISPONIENDOSE A SALIR DEL CLUB NAUTICO PARA DIRIGIRSE AL CAMPO DE REGATTAS. — (Foto Sergio).

- | | |
|----------------------------|------------------------------|
| 15. Baladín, de Francia. | 18. Concordia, de España. |
| 16. Mallorca, de España. | 19. Alphida, de Irlanda. |
| 17. Viruta VII, de España. | 20. Mare Nostrum, de España. |

A mediodía de hoy se dará la salida a los veinte participantes, para la segunda regata.

CEÑIDAS

Amaneció un día primaveral, pero sin brisa. Fue el primer detalle importante. A las once, alguna banderola comenzaba a flamear. Cuando los dragones comenzaron a salir del Club Náutico para dirigirse al campo de regatas se temió una «encalmada». Así fue.

Distancia total del recorrido: 12 millas.
Tramos de ceñida: 6.
Tramos de vientos largos: 4.
Tramos de viento en popa: 2.

Varios tripulantes, a las ocho de la mañana, ya estaban en sus balandros.

Pensando seguramente en el refrán de que «al que madruga...».

A las 9,00, en el tablón meteorológico del Club, fue expuesta una carta sinóptica del tiempo, con las lecturas barométricas más recientes, dirección del viento, y una previsión hasta la puesta del sol. Todos los patrones encontraron en su casillero, a partir de la hora citada, una copia de estas informaciones.

Se repetirá este detalle cada día.

Al patrón ganador del artístico trofeo, se le hará entrega de una copia trofeo para los tripulantes y un trofeo por cada tres participantes.

Como es lógico, se inscribirá el nombre del triunfador en la placa de honor del Trofeo Princesa Sofia.

Uno de los que mostraban mayor contento era Miguel Forteza, patrón del «Pireo».

Además, le vimos optimista. Como debe ser, ya que su lema es el de participar.

Fue una lástima que el viento no quisiera contribuir al éxito deportivo. Sopló, pero demasiado tarde.

¿Están delante los favoritos? Un interrogante que no puede despejarse, por ahora. Los suecos han demostrado una preparación excelente.

El campeón mundial Robert Mosbacher ocupó un discreto quinto lugar; discreto, por su reconocida categoría. Normal,

si se tiene en cuenta las circunstancias atmosféricas. Al final, estará entre los tres primeros. Ya lo verán.

Parece que Holm, ganador del Trofeo en la edición anterior, no extrañó el «Cierzo».

Hoy lo extrañará menos.

Tomen nota

Paco Oliver llegó a la línea demasiado tarde.

El mallorquín puede terminar dentro de los diez primeros.

La organización que cuida de la pizarra donde se anotan las posiciones de baliza y el resultado de la prueba, merece el mayor aplauso.

Todo fue perfecto.

En las planchas, mucha animación. Más que de costumbre.

Algunos «novatos» como espectadores, comprobaron que patronear un balandro obliga a un auténtico sacrificio.

A las 9,00, la mayoría de tripulantes ya estaban en el Club, para preparar la embarcación.

A las 11,00, salieron hacia el campo de regatas. Tres horas y media de espera, competir y terminar la prueba a las 5,30, regresando al Club más tarde.

Arriar velas, dejar los aparejos en las mejores condiciones posibles, la correspondiente di-



cha... y la hora de la cena. Hoy, a las 9,00 de la mañana, todos estarán de nuevo en acción.

¿Qué les parece?

Ramón Balcells, del Club Náutico Barcelona, segundo clasificado, no podía disimular su alegría.

—Ya me agradaría terminar cada día en segundo lugar— dijo.

Es lógico, teniendo en cuenta la categoría internacional de muchos de los participantes.

No se registró el menor incidente: ninguna protesta ni la necesidad de intervenir la Cruz Roja —presente en la mar, en embarcación especial— ni la más pequeña nota discordante. Excepto claro está, Eolo.

El martes continuaremos, comentando la segunda y la tercera regatas.

LORENZO RIPOLL



**MESON
SON CALIU**

SELECTA  COCINA
(ESPECIALIDADES)

A 10 min. centro Palma. Carretera Andraitx
PARQUE INFANTIL - APARC. ASEGURADO

EL CLIENTE ES EL REY

EL PRINCIPE DE ESPAÑA, ACOMPAÑADO DEL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO, EN EL MOMENTO DE LLEGAR A LA EXPLANADA, DONDE ESTABA AMARRADO EL «FORTUNA» Y DISPONIENDOSE A HACERSE A LA MAR. — (Foto Sergio).

BILLAR

ROSSELLO, RODRIGUEZ Y L. NADAL, CONTINUAN IMBATIDOS

En el Campeonato de Baleares a tres bandas

Continúan disputándose en el Salón Metropole el Campeonato de Baleares de segunda categoría nacional, en la modalidad a tres bandas, habiéndose registrado últimamente las victorias de Paco Amengual en su partida frente a Miguel Cabrer, al que venció por 40-32, mientras Rosselló lograba el triunfo frente a G. Nadal, por 40-37.

Actualmente, figuran en primera posición y sin haber conocido la derrota en ninguna de las partidas disputadas, Antonio Rosselló, Alfredo Rodríguez y Lorenzo Nadal, a los que siguen con una derrota, Lucas Vidal, Paco Amengual, Antonio Ochogavía y Guillermo Nadal, para continuar después Miguel Cabrer y Gustavo Valverde, que ya cuentan con dos cada uno.

El hecho más destacable, fue la extraordinaria partida jugada por el veterano Antonio Ochogavía, al conseguir un promedio de 0,89, o sea de auténtica categoría internacional.

Para mañana lunes, están previstas las partidas de Vidal contra Cabrer y de Gustavo contra Rosselló, jugándose el sábado L. Nadal contra G. Nadal y Paco Amengual contra Ochogavía.

Este Campeonato ha entrado ya en una fase decisiva y por tanto no es de extrañar que haya aumentado la ya de por sí extraordinaria expectación, que se traduce en la gran cantidad de aficionados que diariamente acuden al Metropole para presenciar las partidas, que se inician a las ocho y cuarto de la noche.

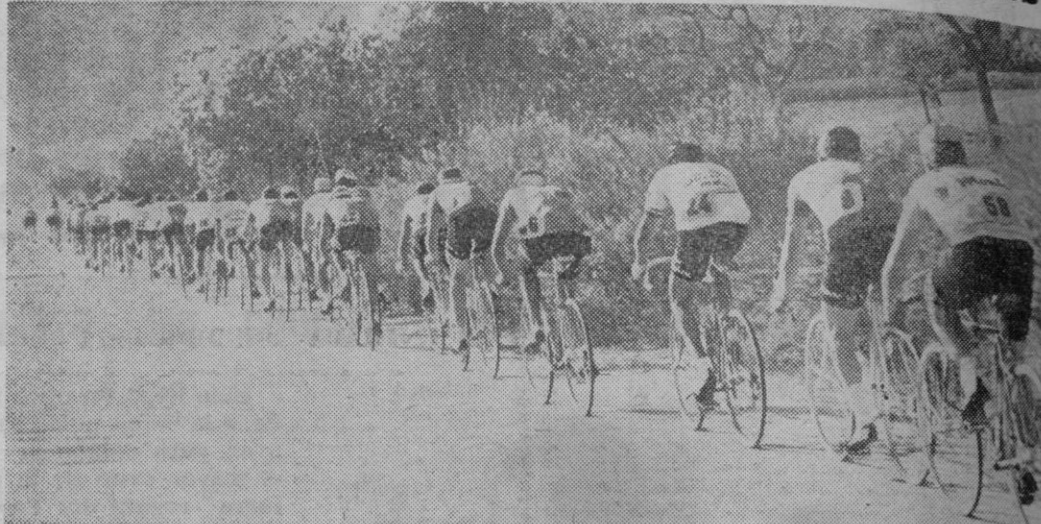
CICLISMO

ESTA MAÑANA, II CIRCUITO CALA BLAVA

POR LA TARDE, EN TIRADOR, TORNEO NACIONAL INTERVELODROMOS

Hoy tenemos dos acontecimientos ciclistas. Por la mañana, a las 11 y organizado por el C. C. Arenal se pone en carrera el II Circuito Cala Blava, en el que nuestros corredores juveniles abrirán el fuego, y de los que cabe esperar lo mejor ya que hay muy buena savia para componer precioso cesto, lo cual nos induce a pensar que Mallorca, hasta hace poco, a la cabeza del ciclismo hispano volverá a reverdecer viejos laureos y conseguirá dentro del plazo breve colocarse en órbita y ser tenida en cuenta dentro del ámbito nacional.

Decimos que no es descabellado pensar tal cosa, ya que conocemos a nuestros juveniles y en ellos hay madera de campeones y hasta los hay que vienen de casta, tan solo necesitan asimilar



las enseñanzas de sus progenitores, y esperar que la savia madure.

Los juveniles disputarán en Cala Blava un circuito urbano al que se darán 20 vueltas y comprenderá las calles de Virgen de Ondarroa, Virgen de Begoña y tramo de la carretera a Enderrocat, bonificando 3, 2 y 1 segundos en las vueltas pares y la meta de llegada estará situada frente al «Restaurante Cala Blava».

Esta carrera será puntuable para la challenge «Para Hoteles Lladó Pol» para premiar al corredor más asiduo a nuestras pruebas regionales y al mismo tiempo los corredores de la categoría juvenil contarán con otro incentivo, ya que por vez primera la Federación Balear de Ciclismo pone en marcha el I «Campeonato de Mallorca de Marcas Comerciales, poniéndose en litigio tres monumentales trofeos para premiar a los tres mejores equipos clasificados al finalizar la presente temporada que hoy se inicia; de momento se cuenta con la participación de los equipos: C. D. Derbi, P. C. A. Gelabert-Henninger, U. C. Sta. Maria-Palo Resolis, C. C. Ferriolense-Werner y T. Tito Clar.

Por la tarde, el viejo cemento de Tirador, a las 4, será escenario de la primera confrontación para el Torneo Nacional Intervelodromos, conteniendo en noble lid el equipo «Tirador-Villafraanca», el cual estará integrado por los corredores Vallori, Sagrera, Coll, Fuentes, Trujillo, Mulet y Corrales y como oponentes tendrán a la P. C. Gelabert-Henninger que presentará a los siguientes corredores: Crespo, Bordoy, Jaime Serra, Verdera, Juan Serra, M. A. Juan, Caldentey y Gelabert.

Tanto por parte de los seguidores de los representantes del equipo local, como por parte de los santamarienses existe una animación inusitada para ver quien se lleva el gato al agua, estando ambas escuadras dispuestas a no dejarse sorprender, ahora bien al final la balanza

deberá inclinarse a alguna parte, siendo difícilísimo el pronosticar a priori, muy en particular en esa confrontación en la que ambos equipos se presentan muy

iguales de tuerza, y tal vez sea la veterania en el oficio, lo que haga inclinar la victoria a favor de...

RELEVO II

CAMPEONATO DE MALLORCA DE I REGIONAL

Collerense - Murense

A LAS 5 DE LA TARDE EN EL CAMPO DEL COLL DECISIVO ENCUENTRO

Como ya les anunciábamos en nuestra nota de ayer, la fiebre balompédica en el Coll d'en Rebassa es enorme. Unicamente se habla de fútbol. Entre los jugadores «merengues» hay cierta prudencia con respecto al futuro campeón, pero en cambio, los hinchas se muestran eufóricos y confían en el triunfo de su equipo y por ende con el título de campeón de Mallorca.

Crespi, mister local, es el líder del optimismo. Tuvimos ocasión de departir con él, y nos confesó que ha preparado concienzudamente a sus jugadores con vistas a este decisivo encuentro, y a pelear de que no quiso adelantarnos

la formación que se enfrentará al «Murense», podemos asegurar que el equipo que a las cinco de la tarde saltará al campo de juego será el de gala, el de las grandes confrontaciones.

Siguiendo con la información «merengue», sabemos de buena fuente, de que ya se especula con la eliminatoria siguiente, o sea, que hay deseos de victoria, y pásense Vds; piensan en el ascenso, caso que la eliminatoria sea favorable.

En cuestión de pocos días, el ambiente ha dado un giro de 90 grados y lo que hasta hace poco se rumoreaba, de que si tal y que si cual, ha quedado por completo olvidado y solo se respira para liquidar de una vez favorablemente esta apasionante eliminatoria, y el pase a la siguiente.

Digamos también, que el «Murense» contará con una gran cantidad de aficionados que formando alegre caravana, acudirán al Coll d'en Rebassa, con el decidido propósito de aupar con sus gritos y aplausos el esfuerzo de sus representantes; dispuestos también, a enronquecer con tal de que en ningún momento falte el aliento de sus incondicionales a su equipo.

Que el fútbol, es un deporte desconcertante, nadie lo pone en duda. Por ejemplo, en el «Coll», tras la severa derrota del pasado domingo, nadie apostaba un céntimo por la clasificación de su equipo, sin embargo, han bastado unos días de recapitación, para que la euforia haya vuelto a sentar sus reales en la populosa barriada, que esta tarde, abarrotará por completo, las instalaciones del remozado recinto.

GENOVART

HOY A LAS 5

MARGARITENSE - CONSTANCIA

Para esta tarde a las 5 (domingo) el calendario correspondiente al campeonato de Primavera señala el partido entre el Margaritense y el Constancia.

El ambiente, en Santa Margarita después del fabuloso partido ganado en Muro es de tranquilo optimismo. Se espera que los muchachos de Sastre sepan ofrecer a la hinchada lo que por desgracia no pudo conseguir con el Constancia en la liga que es ganarles.

Con el reciente fichaje de Rodríguez, la defensiva local ha adquirido más seguridad. Falta la compenetración en los distintos cambios que por esta circunstancia ha reanudado el entrenador.

En la delantera, la que con 10 jugadores ganó al Murense, está en buen momento. Mas, estu-

vo con su primer gol fenomenal y en el esgundo muy hábil. Los demás compañeros de línea también querrán demostrar frente al potente Constancia que son capaces de meter los goles necesarios para ganar.

Vemos mucho ambiente en Santa Margarita después de la victoria del pasado domingo, se habla del partido con el Constancia y estamos seguros que muchos serán los seguidores que se desplazarán al campo S'Estañol para ser espectadores de este interesante encuentro.

Si el Margaritense consigue no perder ningún punto en casa podemos decir que ocupará hasta el final el primer lugar de la clasificación para competir después con los equipos mejores de la isla.

DELEGACION PROVINCIAL DE LA JUVENTUD
Trofeo NOCILLA
CAMPEONATO DE ESPAÑA DE FUTBOL INFANTIL
FASE DE SECTOR
Cam'no d.3 «El Alcázar» Hoy 17'30 horas
VALENCIA C.F. - SANTA EULALIA
(Campeón de Valencia) - (Campeón de Baleares)

CAMPEONATO DE MALLORCA DE AJEDREZ

EL NORTEAMERICANO FOSTER, LIDER SOLITARIO

La partida más interesante de la tercera ronda era, sin duda, la que enfrentaba al norteamericano J. L. Foster con Juan Manuel Bellón el cual cometió un gravísimo error y ante una amenaza de mate imparable se vio obligado a abandonar.

F. Bellón - J. Miró 1-0
Sagrístá - Rosselló 1-0
García - Plover 1-0
Arnaiz - Pastor 1-0
Forteza - Llull, Tablas.
González - José M. Mellón, Tablas.

CLASIFICACION DESPUES DE LA TERCERA RONDA

1. J. L. Foster	3 puntos
2. S. Llull	2'5 »
3. José M. Forteza	2'5 »
4. Valdivia	2'5 »
5. García	2'5 »
6. Juan M. Bellón	2 »
7. Arnaiz	2 »
8. Ponsseti	2 »

FERNANDO

humoradas



—¿A DONDE VAS TODO ENLUTADO?
—ES QUE SI EL MALLORCA EMPATA O PIERDE FRENTE AL OVIEDO QUIERO SER EL PRIMERO EN DARLE EL PESAME.

BANCO DE CREDITO BALEAR
AVISA a todos los concursantes que, con anterioridad al 31 de Marzo de 1971, hubieran presentado la solicitud para tomar parte en el Concurso — Oposición, que éste se celebrará los próximos días 21 y 22 del corriente mes, a las 4 de la tarde en la Escuela Profesional de Comercio de Palma de Mallorca.



D. Manuel González Nistal, Delegado para Baleares del Instituto Capitalizador Español (INCESA) hace entrega del premio a D. Onofre Sureda Fernández de Ciudadela (Menorca) que le ha correspondido en los sorteos que esta entidad hace todos los meses.

Delegación para Baleares Plaza Olivar, Edificio España - 1º. - B. Palma.

HIPODROMO
SON PARDO
HOY
A LAS 3'30
SELECTO PROGRAMA DE CARRERAS AL TROTE
EL DEPORTE QUE SE IMPONE
Servicio autobuses - Línea Coliseo

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras
 MIERCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra · Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
 y Paseo Mallorca, 29
CONSULTENOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

Oliver mateu

PALMA AVDA. JAIME III, 135, b.
 TLFONO.: 21 06 41

VENDO PISOS EN EL RAFAL, 3 dormitorios, baño completo, sala-comedor con terraza, cocina bien amueblada de Formica, galería. Sin ascensor ni portería. Pisos pintados, jardinería, mucho sol y junto parada autobús. Domingos visite piso piloto en calle Almendro, núm. 9, 1.º. Entrega próximo verano. Precios: 400.000 ptas., entrada 60.000, resto 10 años. (OM-124).

VENDO LOCAL de 700 m2. formando esquina, junto Eusebio Estada, varias puertas, grandes arrollables y ventanales, agua, electricidad y fuerza motriz. Superficie a elegir. Precio: muy interesante. (OM-124).

VENDO PISO 5.º en Sta. Catalina (parte alta), 3 dormitorios, baño completo, sala-comedor, cocina amueblada, galería, mucho sol, buenas vistas. Ascensor, sin portería. Precio: 661.530 ptas. con intereses incluidos, entrada 125.000 ptas. Resto 8 años. (OM-124).

CHALET a 50 mts. del mar en Sta. Ponsa, con solar de 1.156 m2, sala-comedor de 51 m2 con chimenea, cocina con despensa, dormitorio de servicio con aseo, 3 dormitorios dobles, 1 baño completo y 1 aseo, garage para dos coches, lavandería y algarbe de 45.000 litros. Precio: 2.700.000 ptas. con muchas facilidades. Completamente amueblado.

SOLAR EN PALMANOLA de 1.000 m2., completamente llano, con muchos árboles frutales y orientado al S.O. Precio: 475.000 ptas. Facilidades. (S-IM-158).

CHALET EN LA CABANETA a estrenar con solar de 900 m2, 5 dormitorios, 2 baños, sala-comedor con chimenea, cocina, garage para 2 coches, terraza con magníficas vistas, jardín con muchas flores y árboles, muy buena construcción. Precio: 1.700.000 ptas. Muchas facilidades. (V-IN-195).

INMOBILIARIA MARQUES

PZA. OLIVAR-EDIFIC. ESPAÑA, ETLO-G
 TELS. 21 07 71

TERRENO MAL PAS. Superficie: 35.000 m² a 100 ptas. el m²

PARCELACION MONTAÑA. Con calles asfaltadas y electricidad, parcelas desde 1.000 m², precios: Desde 70 ptas. el m²

SOLARES A 9 KM. PALMA. Superficie 15.000 m², magnífica vista, calles asfaltadas, agua y electricidad a 70 ptas. m² Grandes facilidades

SOLAR CENTRICO EN PALMA. Superficie 220 m². Precio 3.500.000 pesetas.

CLIENTES: APARCAMIENTO GRATUITO EN PLAZA ROSELLON

INMOBILIARIA MEDITERRANEA

PASEO MALLORCA 56, ETLO. Tel.: 224821 - 2276 83

BAR RESTAURANTE. Con sótano disponible para discoteca. Construcción estilo castillo. Totalmente amueblado, apercamiento propio. Situación inmejorable. Precio: 4.000.000 Ptas. Facilidades. Ref: 1-307-F

ESTABLIMENTS. Hermoso solar de 7.000 m². Agua, electricidad, cerca, almendros, estupendas vistas a Palma y montaña. Precio: 400.000 Ptas. Ref: ET.

OPORTUNIDAD Bar estratégicamente situado, de tres pisos, 50 m² cada uno. Totalmente equipado, gran rendimiento. Precio: 745.000 ptas. (Ref. 475-P)

INMOBILIARIA LINDE, ofrece, en una de las mejores urbanizaciones de Mallorca, dotada de alcantarillado, electricidad, teléfono, campo deportes, playa muy grande, no explotada parcelas y terrenos para la construcción de su chalet, hoteles, apartamentos, tiendas comerciales; desde 400 m² hasta 10.500 m². Desde 575 Ptas. m² Información: E. Alzamora, 20. Teléfono 21.68.14. (53)

¡ATENCIÓN PUEBLOS! Necesitamos pequeñas fincas rústicas preferible con casa, distancia máxima 30 kilómetros. Inmobiliaria BROSSA 3. 2930 (17)

INMOBILIARIA BAUZA

Avda. Gral. Primo de Rivera, 35. — Tel. 21 41 62

OFRECEMOS EN ZONA BAR GUELL, PISOS DE 3 DORMITORIOS, SALA - COMEDOR CON TERRAZA, COCINA Y BAÑO COMPLETO ALICATADOS HASTA EL TECHO CON AZULEJOS DECORADOS, GALERIA, SOLADO DE TERRAZO, SIN ASCENSOR NI PORTERIA, BUENOS ACABADOS. PRECIO: DESDE 475.000 PESETAS ENTRADA: DESDE 60.000 PESETAS. RESTO EN 10 AÑOS.

Situación	Dormi-bañ. torios	Entrada Ptas.	Mensual o años	Precio Ptas.	Situación	Dormi-bañ. torios	Entrada Ptas.	Mensual o años	Precio Ptas.		
Gerónimo Rosselló	2	1	150.000	3 años	430.000	Avda. Argentina	2	2	200.000	4 años	888.000
Fortí	3	1	60.000	10 años	410.000	P. Bartolomé Pou	4	2	300.000	8.000	900.000
Soledad	3	1	100.000	10 años	470.000	Honderos (150 m2.)	5	2	200.000	5 años	902.280
Avda. Argentina	3	1	150.000	10 años	530.000	Guillermo Massot (piso 1º)	4	2	300.000	3 años	950.000
Hostalets	3	1	100.000	3.000	550.000	Zona Avenidas	4	2	300.000	2 años	970.000
Fortí	3	1	200.000	6.000	600.000	Fortí (138 m2.)	4	2	250.000	5 años	985.000
Avenidas	2	1	250.000	1 año	590.000	Aragón (124 m2.)	4	2	350.000	5 años	1.000.000
Zona Pl. P. Garau	3	1	200.000	5 años	610.000	C/. Massanet (trav. Olmos)	5	2	600.000	2 años	1.000.000
Son Dameto de Baix	3	2	200.000	5 años	625.000	Arturo Rizzzi	4	2	300.000	4 años	1.050.000
Héroes de Manacor (ático)	3	1	150.000	8.000	625.000	Avda. Argentina	4	2	250.000	3 años	1.050.000
Zona Pl. P. Garau	3	2	250.000	10 años	650.000	Tenis	4	2	500.000	2 años	1.100.000
Zona Son Españolet	3	2	convenir		650.000	Aragón	4	2	350.000	5 años	1.100.000
Zona Hotel Kursaal	3	2	250.000	10 años	675.000	Avenidas	4	2	500.000	3 años	1.200.000
Zona Hotel Kursaal	3	2	200.000	10 años	675.000	Zona Estación Sóller	4	2	350.000	2 años	1.250.000
General Riera	3	1	200.000	10 años	675.000	Zona Hornabeque (155 m2.)	5	2	250.000	6 años	1.300.000
Ricardo Ortega	3	1	200.000	5 años	675.000	Tenis (143 m2.)	4	2	500.000	2 años	1.400.000
Francisco Fiol y Juan	3	1	250.000	10 años	685.000	Obispo Maura (átic. 200 m2)	6	2	700.000	3 años	1.400.000
Fortí	3	2	250.000	5 años	700.000	Tenis (160 m2.)	4	2	550.000	4 años	1.500.000
Zona Pl. P. Garau	3	1	200.000	5 años	695.000	31 de Diciembre (ático)	4	2	900.000	3 años	1.450.000
Nicolás de Pax	3	1	150.000	4.000	750.000	Aragón (160 m2.)	6	2	400.000	4 años	1.475.000
Capitán Vila (ático)	3	1	250.000	10 años	750.000	Aragón (ático 160 m2.)	5	2	500.000	3 años	1.475.000
Zona Pl. P. Garau (123 m2.)	4	2	250.000	10 años	750.000	Aragón (223 m2.)	6	3	500.000	25.000	1.500.000
Vía Alemania	4	2	250.000	4 años	875.000	Avenidas (160 m2.)	4	2	400.000	4 años	1.600.000
Andrés Feliu	4	2	300.000	5 años	800.000	Zona Hacienda (164 m2.)	5	3	900.000	3 años	2.200.000
Juan Alcover	4	2	300.000	5 años	825.000	General Riera (ático)	4	2	800.000	3 años	2.000.000
General Riera (134 m2.)	4	2	200.000	5.000	800.000	Tenis (ático calefacción)	3	2	500.000	4 años	2.000.000
Anselmo Clavé	4	2	150.000	12.000	875.000	S. Dameto de Baix (263 m2)	5	3	500.000	3 años	2.000.000
Tenis	4	2	200.000	5 años	899.000	Juan Alcover (230 m2.)	6	2	700.000	5 años	2.200.000
Zona Son Españolet	4	2	300.000	5 años	800.000	Jaime III (170 m2.)	4	2	900.000	3 años	2.300.000
Guillermo Massot	4	2	300.000	3 años	875.000	Tenis (ático duplex 469 m2)	7	3	900.000	8 años	3.800.000
Fortí (120 m2.)	4	2	300.000	5 años	985.000	Vía Alemania	4	2	350.000	4 años	1.150.000
General Riera	4	2	100.000	13 años	900.000	Vía Alemania (400 m2.)	6	4	1.000.000	3 años	3.500.000

CON 25.000 Y 50.000 PTAS. DE ENTRADA, OFRECEMOS PISOS DE 3 Y 4 DORMITORIOS, EN HOSTALETS (ARAGON ESQUINA FERTILIZADORA). MUY BUENA CALIDAD: CARPINTERIA EXTERIOR DE ALUMINIO Y MADERA, INTERIOR DE PINO FINLANDIA, EMBALDOSADO DE TERRAZO DE PRIMERA, COCINA Y BAÑOS ALICATADOS HASTA EL TECHO CON AZULEJOS DE COLOR, AMBAS CORRIENTES, MAGNIFICOS ACABADOS, ETC. PRECIOS DESDE 475.000 PTAS. ENTREGA: DICIEMBRE 1971.

PROPIETARIOS

Necesitamos: **RUSTICAS, SOLARES, APARTAMENTOS AMUEBLADOS, PISOS SIN MUEBLES. CASAS DE CAMPO**
 Vendemos y alquilamos a nacionales y extranjeros. Cualquier situación. RENTABILIDAD ASEGURADA.

BELT INMOBILIARIA

calle Velázquez, 28, 2º — Tel. 227219.

EDIFICIO PLAZA DE ESPAÑA

(JUNTO FLORISTERIA ALEMANY)
 Ultimos pisos en venta. Despachos en el entresuelo y locales comerciales. Directamente de constructor. — Informes: En obra. — Teléfono: 21 23 23.

RR RIBAS DE REYNA

AGENCIA INMOBILIARIA

C. Nube, 4 (Pl. Gomila) Tel. 233342 - (3 líneas)

INTERESA COMPRAR Terreno de un mínimo de 500.000 m2. Características principales mucha agua, ni llano, ni montañoso, cualquier lugar de la isla.

INTERESA COMPRAR terreno de 3 a 4.000 m2. en zona Andraitx, junto carretera.

VENDO MAGNIFICO PISO DE LUJO, CON VISTAS AL MAR Y MONTAÑA, cuatro dormitorios, tres baños, cocina equipada con lavadora, lavaplatos, cocina gas ciudad y eléctrica, frigorífico. Gran living con chimenea, aire acondicionado, piscina, garajes, suelos de parquet, etc.

INTERESA COMPRAR O TRASPASAR local planta baja muy céntrico, Borne o similar.

VENDO PISO zona cerca Paseo Mallorca, 4 dormitorios, 2 baños, living con chimenea, amplia cocina, ascensor, portería, pagadero 9 años, a punto de habitar.

NECESITAMOS urgentemente ofertas de chalets y pisos en venta, especialmente zonas cercanas a Palma, no importa el precio, necesitamos especialmente de buena categoría.

VENDO interesantísimo solar en zona ensanches. 1.200 m2. edificabilidad grande.

MAGALLUF

CADENAS HOTELERAS Y CONSTRUCTORES

En nuevo Polígono Solares Hoteleros y para Construcción bloques apartamentos, con distribución agua potable, alcantarillado, electricidad, transformadores, alumbrado público viales muy cerca playa. Posibilidades derechos edificación. Precios desde 1.200 ptas. por m2. Facilidades hasta 4 años.

MADE INMOBILIARIA

calle Santiago Russiñol, 20. — Telf. 211485-6.

LA ZONA ES FORTI: 3 y 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, terraza, cocina, ascensor sin portería. Precio: 650.000 ptas. Entrada: 100.000 ptas. Resto en 10 años. Exentos 20 años. Inmobiliaria MINTEGUIL. Telf. 210267 (36)

SOLAR. Vendo 1.084 m2 ca. lle Capitán Riera Pot. 47 (travesía General Riera) Informes: Barón Pinopar 20, 1º. (16)

VENDE particular solar Santa Ponsa 1ª línea. Teléfono 214689 (10)

OPORTUNIDAD UNICA: 2 kilómetros fabulosa playa AL. cudia parcelas 2.000 m2., agua, electricidad, carretera asfaltada. Precio ocasión: 175 pesetas m2. 25.000 pesetas entrada, resto convenir. Sin intereses. Tel. 225972 (26)

LLUCHMAYOR, se vende solar, calle Obispo Jaume. Informes: Teléfono 216314; de 10 a 12 (14)

VENDO SOLAR «RUISES VEIES», 2.324 m2. 150.000 pesetas. Gestoría FERRARI INCA Tel. 829 (13)

PISOS ZONA PLAZA SERRALTA

ESTA ES SU OCASION...

Situación céntrica y tranquila en Pza. con parque infantil en la zona alta de la ciudad.

A 200 MTS. DEL PASEO MALLORCA

ENTRADA DESDE 75.000 PTAS.

RESTO EN COMODOS PLAZOS DESDE 3.500 PTAS. MES

Pisos 3 dormitorios dobles desde 495.000 ptas.

Pisos 4 dormitorios desde 530.000 ptas.

Orientación: Sur y Este

Aticos con vista sobre la bahía



BENNASSAR

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA
 Héroes de Manacor, 232 — Tel: 27-40-50

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
CONSULETOS: Teléfs. 235710 y 231177

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

VENDO aparcamientos garajes individuales calle Reina Escaramunda 200.000 ptas 30 meses facilidades. Sin intereses Agencia QUETGLAS Pza Cort. 15. Telf. 224660 (22)

VENDO áticos, cocinas, comercios, informacion. Fermentales. Telf. 101

1.C ZONA ES FORTI: 4 dormitorios, armarios empotrados, baño aseo, sala comedor, cocina amueblada, lavadero en galeria, gas ciudad, calentador gas, 125 y 220 V. Ascensor sin porteria. Bonitas vistas. Precio: 1.200.000 ptas. Entrada: 200 mil ptas. Resto en 10 años. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (42)

2.C ZONA ES FORTI: Magníficos sobre áticos: 3 dormitorios, baño, sala comedor, terraza, cocina amueblada, gas ciudad, calentador, 125 y 220 V. lavadero en galeria. ascensor sin porteria. Buenas vistas. Precio: 950.000 ptas. Entrada: 150.000 ptas. Resto en 10 años. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (46)

1.B ZONA ES FORTI: 3 y 4 dormitorios, baño aseo, sala comedor, armarios empotrados, cocina amueblada, 125 y 220 V. lavadero en galeria, ascensor sin porteria. Precios: 750.000 y 875 mil ptas. Entrada: 100.000 ptas. Resto en 10 años. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (42)

2.A ZONA CAMP REDO: 134 m². 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor de 26 m². cocina completamente amueblada, terraza, gas ciudad, 125 y 220 V. lavadero en galeria amplia. Terrazo, ascensor. Bonitas vistas. Precio: 824.000 ptas. Entrada: 100.000 ptas. Resto en 12 años a 6.000 ptas mensuales intereses incluidos. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (52)

1.A ZONA CAMP REDO: Atico 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, cocina amueblada, gas ciudad, 125 y 220 V. Terraza de 50 m². lavadero en galeria, terrazo, ascensor. Bonitas vistas. Precio: 775.000 ptas. Entrada: 100.000 ptas. Resto en 12 años a 6.000 ptas mensuales, intereses incluidos. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (48)

1.A ZONA HONDEROS: 4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, sala estar, cocina, lavadero en galeria, terraza, gas ciudad, calentador gas, 150 m² construídos, pisos completamente pintados. 125 y 220 V. ascensor. Mucho sol. Precio: 940.000 ptas. Entrada: 200 mil ptas. Resto en 7 años. Inmobiliaria MINTEGUI. Telf. 210267 (50)

PAGUERA: Se vende restaurante en construcción de 200 m². emplazado en un edificio de 40 apartamentos. Mas de 650 m² de terraza. 2 aseos, instalación eléctrica, etc. Piscina, Jardín, aparcamiento. A 100 mts. de la playa principal, mucho sol y bonitas vistas. Precio: 4.000.000 ptas. Buenas facilidades. Telf. 225484. (50)



INMOBILIARIA
Calvo Sotelo, 988 - Terreno. Palma. Tl. 231849 RUSTICAS

Bonita finca 5 cdas. de huerto y 9 de monte, buenas casas amos y señores, piscina, mucha agua, afueras Esporlas: 8.300.000 ptas. Facilidades. (Ref. RE-16).

Huerto de 5.000 m². plantación de naranjos, agua estanques, dependencias varias, en pueblo montaña a 13 kms. de Palma, lugar tranquilo y agradable; 2.500.000 ptas. (Ref. RE-26).

Se venden 2 parcelas 11.114 y 11.591 m². con Algarrobo y almendros, a 3 kms. Esporlas, carretera asfaltada, magnífica vista sobre Palma y bahía, posible conexión eléctrica, a 75 ptas. m². Posibilidad dividirlas. (Referencia: RE-25).

Parcelas de 7.000 m², Algarrobo, higuera, almendros, magnífica vista, a 2 kms. Esporlas en montaña; 450.000 ptas. (Ref. RE-12).

6 cuarteradas almendros, casa rústica, referencia. Zona Esporlas. 1.800.000 ptas. (Referencia: RE-7).

PISOS
Son Armadans, pisos y áticos en construcción de 3 y 4 dormitorios, cocina completamente amueblada, 2 baños, terrazas con vista al mar, acabados oregon y aluminio, terrazo azulejos serigrafía, 2 corrientes, completamente pintados, desde 800.000 ptas.

Pisos magnífica situación 31 de Diciembre, con 3 dormitorios, recibidor, salón-comedor con chimenea, cocina completa con galeria y despensa, baño y aseo. Todo pintado, mucho sol. Precio: 850.000 ptas. Facilidades. (Ref.: PT-59).

En Avenidas, pisos y despachos próxima construcción, con 5 dormitorios, 3 baños, dormitorio y aseo servicio, salón comedor de 31 m². terrazas. Sup. 200 m². ATICOS y sobrealtos también de 5 dormitorios y 2 baños. Sup. 180 y 150 m². respectivamente. Con garage en propia finca. (Ref.: PC-50).

CHALET
En Bonanova vendo chalet de 2 plantas sobre solar de 1.450 m². con 8 dormitorios, 2 baños, 2 aseos, cocina amueblada, gran salón estar, amplio comedor, garage, maravillosas vistas sobre ciudad muelle y bahía o permurtaria con piso grande en Palma. (Ref. PV-5)

f. mirabó

General Mola, 28, 1º - Telf. 226515.

Con el fin de actualizar su fichero, solicita a los señores constructores y propietarios de pisos, apartamentos, chalets, solares, etc. se sirvan mandar sus ofertas de venta por escrito, o por teléfono.

Solares y Terrenos

VENDO parcela urbanizada 200 m² esquina, en Rápita Campos. Telf. 217594 (11)

VENDO solar 1.142 metros. Sometimes, a 2.200 metro VALENTI San Miguel, 230 (11)

SE VENDEN - FOR SALE Solares Santa Ponsa: 1.185 m². cerca Cala de as Barcas. San Agustín. Ca'n TA para. 615 m². Inmejorable situación. Precio interesante. Informes: Telf. 224269, de 4 a 8 tardes.

VENDO solar 500 mts calle Honderos, esquina Ankerman Informes: Avda San Fernando, 15. (12)

PROXIMO A VALDEMOSA, de parcela a particular, vendo parcelas de 2.300 m². con electricidad, camino asfaltado, muchos pinos, buenas vistas a 175 ptas m². condiciones a convenir. Razón: Telf. 265428. (30)

DISPONEMOS solares en 1ª y 2ª linea, en Arenal, Somietmes, Ca'n Pastilla, Puerto Pl, Bendinat, Portals Nous, Palma Nova, Magaluf. Telf. 211247-227818. (23)

VENDO piso en calle Logón, cuatro dormitorios, baño y aseo gran terraza, armarios y mucho sol.

22 KMS., cisterna con cisterna, 3.500 mts. terreno, pozo biológico y almendros. Excelente vista. Venta particular. Precio: 275.000. Daré facilidades. GONFIE, calle San Miguel, 56. Telf. 2022919. (28)

PARCELAS junto al mar y bonita playa, desde 90' - pesetas m². Facilidades de pago. Informes: Lucas de Tena, 49, bajos (20)

SOLAR en venta Lago Esperanza de Alceda, a 50 mts. del mar, pinos, calle asfaltada, 400 m². precio 1.000 ptas. m². Fincas JULIA. Plaza España, 15. PALMA y Goleta, 21. LA PUEBLA. (32)

PORTALS NOUS, solar 810 m². cerca playa. Precio: 1.000 ptas. m². Facilidades. Tels.: 211247 - 228718. (15)

SANT JORDI, parcela 2.000 m². con planos aprobados para chalet, vista sobre Palma y montaña. Precio: 350.000 ptas. Telf.: 211247-227818. (21)

ZONAN BLANQUERNA, disponemos solar 342 m², 19 metros, fachada, venta o derecho edificación. TER. 211247-227818. (18)

PARTICULAR vendo solar 1.000 m². Santa Ponsa, 450 ptas. m². Telf. 237185. (10)



Edificio CAPRI Santa Ponsa Apartamentos residenciales junto a la playa, piscina, solarium, jardines, parque infantil, etc. Construcción de primera con cocinas y baños superlujos. Facilidades de pago. Desde 550.000 pesetas.

Local comercial en Santa Ponsa en venta. Primera linea. Facilidades.

URGENTE Solar propio para chalet en la zona residencial de Santa Ponsa. Precio 350 pesetas metro cuadrado. Facilidades.

Santa Ponsa. Apartamentos estudios. Primera linea. Llaves en mano. Rentabilidad garantizada. Desde 300.000 pesetas. Algunas facilidades.

Zonas de Paguera y Santa Ponsa. Extensa selección apartamentos y villas en alquiler. Disponibles a partir de ahora. Tomamos reservas mínimo de una semana. Precios moderados.

EDIFICIO VICTORIA Telf. 347 SANTA PONSA GALERIAS VILLAMIL Telf. 384 PAGUERA

SE VENDE SOLAR
de 1.300 m². en la Bonanova. Inmejorable situación. Zona tranquila.
Vistas sobre la Bahía.
Precio: 2.000 ptas. m².
Informes: Telf. 237642.

Hipotecas

DISPONGO de capita para colocar sobre fincas rústicas, urbanas, hoteles y solares. PALMER, Anselmo Clavé. C/ L. de 10 a 1. (22)

PRESTAMOS hasta 500.000 ptas. para compra viviendas en Palma y provincia. A interés legal y a devolver en veinte años. Escribir: Central de Ahorros, calle Real núm. 12 ó llamar al Telf. 227670.

NECESITAMOS diversas cantidades, colocación amplia. mente segura e inmediata. ALEXI, Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971. (14)

VENDO locales comerciales, aptos cualquier negocio. Reyes Católicos y Fortí LINDE. E. Alzamora, 20. Telf. 216814. (16)

MAGALUF. Locales comerciales en construcción, entrega 1 Junio 71, situación espléndida, 1ª linea. Precio des 1.000.000 ptas. TER. 211247-227818. (20)

VENDO o alquiler garage propio para oficina o coches, en San Agustín, calle Hollandia, 48, tratan en colmada de la misma finca. (22)

EN RAFAL, alquiler local instalado, nuevo, apropiado camión. 4.000. ALEXI. Plaza Rastrillo, 9, 2º. 223971. (15)

OFREZCO local negocio, libre traspaso primer piso calle Caro (esquina Despuig) propio palquería, tintorería, sastrería, oficinas con vivienda. Informes Caro, 85, tercero, derecha o teléfono 214272, de 3 a 6.

VENDO o alquiler entresuelo muy céntrico, 70 m². de interés pueden ser 120, con teléfono y gran balcón publicitario. Ideal para inmobiliaria, compañía seguros, modas, también admisión colaboración. Telf. 223633. (30)

SE PRECISA
Local de 150 a 200 metros cuadrados, en zona céntrica, para alquilar durante el mes de mayo. Razón: PUBLICIDAD LOGAN. General Mola, 6. Telf. 224222.

OCASION
Vendo local 110 m², altura 4 mts. con sótano de 115 m². Zona Pascual Ribot. Precio contado: 1.200.000 ptas. INFORMES: Telf. 274050

CEDERIAMOS
LOCALES COMERCIALES EN PALMA Y CA'N PASTILLA, MEDIANTE SOCIEDAD. Cecilio Metelo, 5. — Palma.

Traspasos
TIENDA supermercado junto calle principal, haciendo esquina, traspasaría, aceptación socio por no poder atender. Informes: Teléfono: 227738 - 253536. (18)

BAR GAMI. Se traspasa. Razón: calle Pasaje Can Curt, 24. Telf. 271007. (12)

TRASPASO bar baratísimo. Informes: Telf. 271051, (10)

POR AUSETARME urge traspasar cafetería moderna, precio coste, facilidades 4 años. Tel. 273017. (13)

TRASPASO lechería colmada por no poder atender, con vivienda, poco alquiler. Héroes Manacor, 200. (14)

TRASPASO snack-bar, zona Son Armadans. Teléfono 230178. (10)

TRASPASO tienda artículos limpieza, facilidades de pago, calle Blanquerna, 226. Informes: misma tienda. (14)

TRASPASO bar en el Arenal, muy bien situado. Teléfono 276659. (10)

CEDO tienda souvenirs con teléfono en Cala Mayor, sin traspaso, comprando género, alquiler módico. Telefoon tardes 23 82 97. (16)

TRASPASO camión, bajo alquiler, calle Tiziano, 99, 3º, 2º, de 9 a 11 noche. (12)

TRASPASO comercio electricidad en general; 180 m². bien situado; dos teléfonos; renta moderna. Teléfono 276176. (15)

TRASPASO colmado mucha clientela, con vivienda. Para informes en esta Administración. (11)

TRASPASO tienda de alpargatas, zapatería y otros artículos, con género o sin. Posibilidad de poner otro negocio. Informes en la misma: Colliure, 194. Cas Capiscol. (24)

SE TRASPASA tienda primera linea, centro San Agustín. Informes: Calvo Sotelo, 619-G. (12)

TRASPASO droguería centro Son Gotleu. Tomás Rullán, 114. (10)

TRASPASO, junto Mercado Olivar, magnífico local, con sótano y teléfono. Precio: 2.000.000' - Ptas.; 400.000' - entrada; resto, máximas facilidades. Calle Sindicato, 178, 2º Telf. 213950 (24)

SE TRASPASA mercería por no poder atender, calle Málaga, 11. (10)

PALMA NOVA, traspaso bar primera linea, buena situación, pleno rendimiento. TER. 211247-227818. (13)

PALMA, traspaso pensión 42 plazas, buena situación, o busco persona apta dirigir negocio, con participación beneficio. TER. 211247-227818. (19)

URGE, traspaso local comercial, apto para cualquier negocio. Montado, con teléfono y existencias de perfumería, por 75.000 ptas., zona Vivero. 277577. (20)

TRASPASO bar Héroes de Manacor. Telf. 270016. (10)

TRASPASO colmado mucha clientela, caja diaria 6.000 ptas. Telf. 251070, de 2 a 3. (14)

TRASPASO local calle Escultor Galmés. Apropiado cualquier negocio. Precio 475 mil ptas. Alquiler mensual 2.000. Inmobiliaria CUART. calle Anselmo Clavé, 14, 3º 5A. (23)

CHALET La Cabaneta, 2 plantas, 5 dormitorios, sala comedor con chimenea, garage, jardín, maravillosa vista. 1.650.000, facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono: no 210294 (21)

RÚSTICA Sta. María. 9.000 m². casa-chalet 3 dormitorios dobles con armarios, 1 servicio, baño, aseo, gran salón comedor, garage, agua, electricidad, frutas. 2.000.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono: no 226687. (29)

SANTA EUGENIA: Rústica 9.000 m². casa reformada. cisterna. Precio: 475.000 pesetas. MISTRAL. Teléfono: 214911. (14)

SON SARDINA. Casa con dos viviendas. Precio: 700.000 ptas. MISTRAL. Teléfono: 214911. (12)

LLUCHMAJOR. Rústica 35.000 m². casita rústica, cercada pared. Precio: 600.000 ptas. MISTRAL. Telf. 214911. (14)

ESTABLIMENTS. Casa 3 dormitorios, cisterna, luz, jardín. Precio: 700.000 pesetas. MISTRAL. Telf. 214911. (15)

SON FERRIOL. Huerto 6 cuarteradas y 1/2, casa, estanque. Precio: 4.000.000 ptas. MISTRAL. Telf. 214911. (15)

PARCELA 3.500 m². en carretera vieja Lluchmajor, a 100 mts. Autopista Arenal. A 300 ptas. m². MISTRAL. Telf. 214911. (19)

VENDO hostal 1ª Calamayor sobre el mar, amueblado, listo para abrir. 230464. (12)

CASA BLANCA, huerto 8.000 m². 300 árboles frutales, pozo con abundante agua. TER. 211247-227818. (15)

VENDO finca montaña Admitiría material construcción, nueve cuarteradas. Posibilidad agua, segregable, panorámicas. 222092 (13)

ESPORLAS: vendo parcela 2.000 m². entrada pueblo, 100 m carretera asfaltada, derecho agua, luz; grandes chalets lujo al lado. Vista panorámica, pinos, almendros, higuera, Algarrobo; hace esquina, 300 m. fachada, 145 ptas. m². Teléfono: 231790. (35)

COMPRARIA finquita rústica con casa en buen estado, zona Esporlas, Deyá 6 Valdemosa. MISTRAL. Teléfono 214911. (16)

EN COLONIA DE SAN PEDRO (Artá)

Vendo magnífico chalet a punto terminar. Gran vista mar y montaña, 3 dormitorios, gran sala comedor, chimenea, garage, mucho jardín. 425.000 ptas. Facilidades. Informes: **CASA SASTRE**
Plaza España, 98 y BAR DEL CENTRO, EN LA COLONIA.

Alquileres

SE ALQUILA apartamento por temporada, en Ca'n Pastilla, con un dormitorio doble, comedor, cocina, baño, terraza y buena vista sobre el mar. Agencia BEN-NASSAR, calle San Miguel, 101, 1º. (29)

INTERESAN PISOS para alquilar, con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 216251. (12)

JUNTO Paseo Mallorca y junto Club Fénix, alquiler piso sin muebles, cuatro dormitorios, calefacción central, garage. Teléfono: 216680. (19)

ALQUILO piso amueblado con teléfono; cerca Triquet. Alcántara Peña, 46, 1º, 2º de 13 a 15 h. y de 18 a 2ª horas. Telf. 213232. (24)

PARA hospedaje o negocio, alquiler primer piso, 3 habitaciones, 2 salas, comedor, recibidor, cocina, gas ciudad, baño; casco antiguo Palma. Inmobiliaria BALEAR. Telf. 211718 (24)

PEQUEÑA casita amplio patio, teléfono mucho sol. Informes: calle Comandante Llompart Ginart, 23. (12)

ATENCIÓN agencias viajes hotel a 9 kms. Palma, dispongo camas libres: Mayo, Septiembre, Octubre. Vista mar y montaña, precio interesante. Tels. 221702 214237, de 10 a 16 h (26)

CHALET temporada Cala Gamba. Telf. 221363. Dias: viernes, sábado, domingo y martes. (10)

ALQUILO chalet en Sometmes, todo año o por temporadas. Tel. 261164 ó 256651 (13)

EN PLAYA ARENAL, alquiler ático amueblado, 2 terrazas y garage, por larga temporada, 6.500 al mes. GON. FIE. calle San Miguel. 56 Tef. 222919. (23)

CALA RATJADA: se alquila casa (6 camas) vista al mar, jardín, garage, etc. Agencia VICH. Telf. 231622

ALQUILO piso amueblado junto tenis, vista bahía, gran terraza. VALENTI. San Miguel, 230. (13)

ALQUILO apartamento amueblado a señoría, 1 dormitorio. 3.200. VALENTI. San Miguel, 230. (12)

ALQUILO piso sin muebles, 4 dormitorios, 5.000. VALENTI, San Miguel, 230. (11)

ALQUILO segundo piso, sin muebles, calle Antillón. Informes: Telf. 230940. (10)

ALQUILO apartamento Paseo Marítimo, Edificio Torre. mar 9.000. 230464 (10)

ALQUILER sillas, mesas, valijas, etc. Bar Avenida. Señor Perelló, de 11 a 1: 17 a 19. Telf. 221047; teléfono particular 254375. (20)

ALQUILO bungalows en Palma, Son Matet 3, desde 6.000. Electricidad, agua, gas, ropa limpia, servicios incluidos. 230464 (16)

SENA Inmobiliaria, solicita pisos y apartamentos para alquilar Tl. 215840 217640 (11)

SENA, alquiler pisos, despachos, locales, apartamentos, Tels.: 217640 215840 (10)

INTERESAN para alquilar, con o sin muebles. CARDELL; San Felipe Neri, 44. entlo. Telf. 221937 (16)

ALQUILER de televisores; **BOLSA DEL TELEVISOR**; Plaza arzobispo Miralles, 77 (10)

ASEGURAMOS el cobro de sus alquileres con garantía solidaria. Telf. 227220 (11)

TOMARIA piso alquiler cualquier zona. Doy amplios informes. Telf. 227220 (10)

ALQUILO chalet Portals Nous cerca mar, 2 dormitorios dobles. Telf. 231170 (10)

ALQUILO local en Ca'n Pastilla, céntrico, apropiado para bar, bodega, etc. Informes: DOLS, calle 31 Diciembre, 101, 1º. Teléfono: 252957. (20)

SE ALQUILA chalet en Rafal y piso principio Héroes Manacor amueblado. BELLVER. Telf. 210890. (14)

SE ALQUILA apartamento con teléfono, vista calefacción, aire acondicionado y piscina. Telf. 231285 (13)

APARTAMENTO amueblado, teléfono, junto mar, Cala Gamba. Telf. 223682 y 215158 (11)

VENDO o alquiler hasta septiembre inclusive, casa en Mancor del Valle. Teléfono 230610. (13)

ALQUILO o vendo entresuelo muy céntrico, 70 m². de interés pueden ser 120, con teléfono y gran balcón publicitario. Ideal para inmobiliaria, compañía seguros, modas; también admisión colaboración. Telf. 223633 (30)

EN CA'N PASTILLA. Alquiler piso amueblado, muy cerca de la playa. Precio asequible. Informes: Telf.

BOLSA INMOBILIARIA Casas y Pisos

ATICO zona Avenidas, 4 dormitorios, 2 baños, lavadero, cuarto trastero, decorado. 1.050.000. grandes facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Tel. 219294. (18)

INMOBILIARIA LINDE ofrece: Pisos construcción s.o. en Blanquerna, desde 850 mil Ptas. Pisos construcción, zona Olivar, dos-tres habitaciones, desde 550.000 pesetas. Pisos construcción, zona Plaza Columares, tres habitaciones, 750.000 Ptas. Pisos construcción, zona Santa Payesa, desde 601.000 pesetas; tres habitaciones muy grandes. Pisos construcción, Son Cotoner, desde 420.000 Ptas.; tres habitaciones; 60.000' - entrada; 60.000' - llaves; 4.200' - intereses incluidos, escritura. Apartamentos y pisos en Arenal y Palma Nova. LINDE. E. Alzamora, 20. Teléfono 21.58.14. (72)

PORTALS NOUS, apartamentos 2 dormitorios dobles, cerca playa, buena vista, llaves en mano, gran terraza. Precio: 700.000 Ptas. Facilidades. TER. 211247-227818. (22)

SEAT 1.400.A oportunidad Costa y Llobera, 46 (10)

BOLSA DE TRABAJO

(2786) SECRETARIA, hablando perfectamente danés, español, francés e inglés, busca empleo en agencia de viajes, como guía o similar. Escribir a 2786 esta Administración. (22)

DIRECTOR DE HOTEL

MALLORQUIN, 40 AÑOS DE EDAD, CON 15 AÑOS DE EXPERIENCIA HOTELERA, BUSCA INMEDIATAMENTE PUESTO DE RESPONSABILIDAD EN HOTEL EN PALMA O CERCA DE PALMA. Razones a esta Administración, bajo el número: 55524.

DIRECTOR RESTAURANTE

Se ofrece este mes o durante mayo. Español 33 años. Buena experiencia en península, extranjero y Mallorca. Práctico en costos y dirección de personal. Francés, inglés, italiano y amplias naciones alemán. Actualmente Director Restaurante importante Hotel Andaluza. Ofertas esta Administración n.º 26952.

Ofrecen Empleo

(1961) SE NECESITA meritoria para oficina Informes: calle Cima, 25, de 4 a 5 tardes. (12)

FINCAS VAQUER DAMETO, 31, 2º

VENDO en construcción, áticos de 3 y 4 dormitorios. Precio: desde 575.000 Ptas. Zona Blanquerna. Entrada desde 90.000; mensuales 4.000 resto 10 años.

INVERSIONISTA

En zona Blanquerna vendo: Planta 3 pisos, de 4 dormitorios, baño y aseo, embaldosado terrazo, carpintería de aluminio.

GRANDIOSO PISO

Llaves mano, junto Paseo Mallorca y Jaime III, siete dormitorios grandes, sala y comedor, dos baños y un aseo, rodeado de terraza. - Para informes: Diríjanse en la calle San Miguel, 230.

OCASION APARTAMENTO PALMA NOVA

Séptimo piso 120 m2, 3 dorm., sala-comedor, baño comp., ducha sep., cocina formica, grandes terrazas. Piscina y jardines. Maravillosa vista a toda bahía, 100 m. de la playa principal. Se vende de particular. Precio: pesetas 1.200.000. Entrada: 300.000 Ptas. Facilidades de pago a convenir. Tel. 26. P. Nova.

BOLSA DEL MOTOR

Camiones: POR ENFERMEDAD, vendo camión en buen estado. Nissan. Informes: Gral Garcia Rulz, 109. Luchmayor. (15)

FINCAS VAQUER DAMETO, 31, 2º

VENDO en construcción, áticos de 3 y 4 dormitorios. Precio: desde 575.000 Ptas. Zona Blanquerna. Entrada desde 90.000; mensuales 4.000 resto 10 años.

INVERSIONISTA

En zona Blanquerna vendo: Planta 3 pisos, de 4 dormitorios, baño y aseo, embaldosado terrazo, carpintería de aluminio.

GRANDIOSO PISO

Llaves mano, junto Paseo Mallorca y Jaime III, siete dormitorios grandes, sala y comedor, dos baños y un aseo, rodeado de terraza. - Para informes: Diríjanse en la calle San Miguel, 230.

OCASION APARTAMENTO PALMA NOVA

Séptimo piso 120 m2, 3 dorm., sala-comedor, baño comp., ducha sep., cocina formica, grandes terrazas. Piscina y jardines. Maravillosa vista a toda bahía, 100 m. de la playa principal. Se vende de particular. Precio: pesetas 1.200.000. Entrada: 300.000 Ptas. Facilidades de pago a convenir. Tel. 26. P. Nova.

BOLSA DEL MOTOR

Camiones: POR ENFERMEDAD, vendo camión en buen estado. Nissan. Informes: Gral Garcia Rulz, 109. Luchmayor. (15)

GARAU AUTOMOVILES

C/ Eusebio Estada, 12º C/ Balmes 22 y 96 SEAT - todos los modelos; a estrenar OCHOS USADOS, OPORTUNIDADES: MORRIS - Varios SEAT 1500 - 850 coupé - 850 - 124 - 900 - Varios SIMCAS - MINI 1275 - R3 - R8 - DODGE DART G.L., 4 marchas y aire acondicionado - M.G. - Renault 4L. FACILIDADES HASTA 24 MESES Abierto sábados tarde MINIMA ENTRADA



GRUAS SALA Vda. e hijos de A. SALA FORMOS G. de Mansor, 2-3 Tels. 224422, 227722 y 214953



GRUAS A.N.S.A. de ANTONIO SALA Teléfonos: 278888 - 275001 UNICO EN MALLORCA CON 25 AÑOS DE EXPERIENCIA

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

DOMESTICO

(2124) SE PRECISA aprendiz-za o aprendiz 14 años para farmacia. Informes: De 9 a 11 y de 3 a 5. Tel. 222083. (11)

(2123) PRECISA dependienta española que hable inglés y francés. Sueldo y comisión. Paseo Marítimo, 129. (14)

PELUQUERIAS

(2078) URGENTE, necesito media oficial adelantada que sepa manicura y pedicura. Razón: calle Sindicato núm. 127, 1º. (14)

(2095) PELUQUERIA ADROVER, precisa estetición belleza. calle Escultor Gal. mes, 49, A y B. Tel. 250551. (14)

(2060) NECESITO peluquera oficial para Peluquería Señoras Salón Skandinavica, calle Bellver, 12. Terreno. Tel. 230601. (14)

(2097) Peluquería PASTOR, necesita 1ª oficial o media, calle Rosselló y Alemany, núm. 2. Cala Mayor. (14)

(1526) SE NECESITA primera oficial Peluquería de Señoras MONTY. Paseo Generalísimo, 70. Tel. 212563. (13)

(1960) PELUQUERIA señoras de alta clase en Paguera, necesita oficial y oficiala de 1ª, clientela distinguida, buen sueldo y propinas JACQUELINE. Tel. 105, Paguera. (22)

(1771) SE NECESITA oficiala primera, peluquera. Calle Adrián Ferrán, no. 27 (10)

(1977) NECESITA oficiala 1ª Escríbir Peluquería COLETE calle Delfín, 1. Paguera. (10)

(1853) SE NECESITA aprendiz peluquería; buena presencia. Tel. 260840. (10)

(1924) SE NECESITA media oficiala, Peluquería GHEYSA; Héroes Manacor. 161. (10)

(2125) Peluquería HERMINIA precisa media oficiala, Plaza Olivar. Edificio Olivar, Entlo. E. (11)

(1935) URGE media oficiala Informes: Peluquería TO-RRERALMA. Paseo Mallorca, 44 Tel. 210876. (10)

SERVICIO DOMESTICO

COCINERA externa se precisa; sueldo interesante MAYKA: General Mola, 53 principal (11)

SE OFRECE jornalera, asistente; noras y jornadas completa MAYKA: General Mola, 53. pral (14)

SE PRECISAN chicas dormir en casa Sueldo 6.000 pesetas MAYKA: General Mola, 53 pral (14)

MAYKA SERVICIO DOMESTICO te ofrece: Jornaleras cocineras, doncellas asistentes, etc General Mola, 53 pral (14)

SE NECESITA chica para trabajos domésticos. Dormir en casa Tel. 234925 (12)

SIRVIENTA, se necesita para casa particular Dormir en la misma. Llamar de 12,00 a 15,00 horas Tel. 234122. (18)

SE PRECISA empleada hogar todo estar o dormir fuera Tous Ferrer, 54, 3º, 2ª. Teléfono 225591. (16)

SEÑORITA catalana interesa cuidar niños interna, para familia española o extranjera, con buenos principios calle Virgilio, 24, Ca'n Pastilla, de 10 a 8 de la tarde. (26)

CONSTRUCCIONES

(2019) SE NECESITA guarda de noche para obras. Informes: calle Juan Mestres, núm 86 Palma. (14)

MODAS

(1071) SE PRECISAN Oficia-les ayudantas y aprendizas para composuras en taller modisteria, trabajo todo el año Informes: calle J. W. Goethe, 19 (20)

CHOFERES

(2021) COMERCIAL de Elec-tricidad, S. A., precisa chófer con carnet de 2ª. LSM Juan Luis Estelrich, 35 3º Palma de Mallorca. (20)

(1006) PRECISAMOS chófer 1ª con experiencia, reparto hostelería. Informes: Juan Alcover, 151. (11)

(2086) RECADERO con carnet de conducir coche y mo-to precisase. Presentarse: Jaime III, 143, pral. Horas oficina. (16)

(2046) SE NECESITAN de-pendientes y aprendizas Recuerdos Marisol. Plaza Almoina, 1.A. Frente Cate-dral. (12)

(1950) CHOFER con carnet de 1ª se precisa. Vifaza, 26. (10)

(1991) SE NECESITA chófer de 1ª para reparto y ope-rarios. Lavandería DIANA S. A.. Regalo, 107 y 109. (10)

(1731) NECESITO hombre para almacén plátanos, con carnet 2ª. Informes: Mercádo Olivar, puesto 07-16, sótano. (15)

CARPINTERIAS

(2110) SE NECESITA oficial carpintero y ebanista, calle Antonio María Alcover, 94, Fortí. (12)

HOSTELERIA

(2085) SE PRECISA medio barman todo el año para discoteca, Tel. 237508, des-de 9,30 noche. (14)

(1802) SE NECESITA mujer todo el día para habitacio-nes pensión y otros traba-jos; viuda o soltera, para todo el año Antillón 235 (10)

(2080) HOTEL HORIZONTE Se necesitan botones, calle Vista Alegre, núm. 5 Telé-fono 230548 (12)

(2081) Hotel BELLA PLAYA lletas. Tel. 230740 Necesi-ta sereno noche. (10)

(2090) SE NECESITA ayudan-te de cocina, trabajo todo el año, inútil sin experie-ncia. Hotel ALICINA. Paseo Marítimo, 162. (17)

(2057) HOTEL abierto todo el año, precisa aprendiz co-medor Hotel KURSAAL Plaza Puente (12)

(2054) CAFETERIA Santo Do-mingo precisa ayudantes y aprendizas. (10)

(2010) HOTEL COSTA AZUL Paseo Marítimo. Precisa ayudante de conserje ha-blando idiomas (10)

(1988) URGENTE: Necesita mos recepcionista y ayu-dante conserje con domi-nio alemán e inglés Hotel 2 estrellas, abierto todo el año Tel 445 Palma Nova (22)

(1996) HOTEL BENDINAT ne-cesita camareras Teléfono: 231947 (10)

(2126) HOTEL MADRID abierto todo el año necesi-ta Botones. Sueldo 3.000 pe-setas. Garita, 60. Porto-Pi. Telf. 233340. (16)

(2104) SE NECESITA aprendi-z de bar o camarero en Bar MILANO Avda. A. Ros selló, 78. (14)

(1855) SE NECESITA cama-rera piso. Hotel Los Molinos. calle 14, núm. 14. (10)

(1757) CONSERJE de noche con nociones de francés e inglés, se necesita en Hotel GALA, Ca'n Pastilla. (12)

PRECISAMOS para 4 estre-las, Hoteles Playas, próxi-ma temporada, ayudantas cocina, ayudante comedor, ayudantes recepción, cama-reras pisos, camareras co-medor. Informes: lunes, miércoles, viernes, de 10 a 13 horas, calle Matías Mon-tero, 17, pral. (28)

MECANICOS

(2047) SE NECESITA aprendi-z mecánico coches. calle Luis Salvador, 211. (10)

(1982) MECANICO oficial, es-pecialista motores de gas oil. Presentarse en calle Na-ranjo, 91 Palma (12)

(2092) SE PRECISA aprendiz mecánico de 14 años. Infor-mes: Aragón, 95. (10)

(2092) SE PRECISA oficial 1ª mecánico. Informes: Ara-gón, 95. (10)

ELECTRICIDAD

(2006) SE PRECISAN opera-rios electricistas Presentar-se de 7 a 8 noche en José Fumaña Misión, 19 (14)

(2062) ELECTRICISTAS Ne-cesitamos oficiales y apren-dices calle Torrente 9 (10)

(1815) NECESITAMOS oficia-les electricistas en CASA SOLIVELLAS Avda Ar-quitecto Bennasar núm 34 Telf. 256294 (12)

(1816) NECESITAMOS ayu-dantes electricistas CASA SOLIVELLAS Avda Arqui-pecto Bennasar 24 Teléfo-no 256294 (10)

(2092) SE PRECISA electri-cista automóviles Informes Aragón, 95. (10)

VARIOS

(2024) SE PRECISA para trabajo en hotel FONTA-NERO oficial 2ª Telf. 210 de Cala Murada (14)

(2191) SE NECESITA ayudan-te de mecánico para traba-jo en Paguera, Tel. 236539 de 17 a 19 días laborales. AUTOS JOHNS, S. A. (20)

(2069) MOZO especializado preferible con nociones de electricidad con carnet con-ductor motocarro servicio militar cumplido, se nece-sita en MORANTA San Mi-guel, 15 (20)

SE PRECISA
SEÑORITA buena pre-sencia para secretaria recepcionista hablan-do correctamente espa-ño- y inglés; apta para co-rrespondencia en ing-és Presentarse en:
DARDER FIAT-SEAI calle Rosselló y Caza-lor 44; de 6 a 7 tarde
Presentarse a D JAIMP PIZA (Jornada de cinco días)

(2067) SE PRECISAN oficia-les fontaneros. Tel. 253003. (10)

(2049) DIELECTRO BALEAR, Arch. Luis Salvador, 74, Entlo. D. Palma. Necesita Mozo almacén. (12)

(1264) SE NECESITA perso-nal, horas libres, para vias-tas a domicilio. Informes: Plaza España, 97, entlo.; de 11 a 12. (19)

(2072) SE NECESITAN ofi-ciales 1ª, abstenerse apren-dizas ALBA. Vallori, 16. (19)

(1451) VENDEDORES/AS con idiomas escandinavo, inglés o alemán, necesita Impor-tante empresa de Alta Cos-tura. Tel. 254642. (16)

AUMENTE SUS INGRESOS colaborando ventas plazas, contado. Artículos mucha venta Apartado 9.217. MA DRID (13)

(2111) URGE. Jefe de rango, en Mesón Son Caliu, km. 12, carr. de Andraitx en Palma Nova, Sr. Sánchez. (18)

(2093) SE NECESITA 1 chicas para fábrica de champañas Informes: Tiziano, 79, Pal-ma. (11)

(2101) AUTOS JOHNS, S. A. Se necesita para trabajo en Paguera con nociones de inglés y carnet de 2ª. Teléfo-no 236538, de 17 a 19, días laborales. (19)

(2120) SE NECESITA chico como ayudante y chica para oficina que sepa mecano-grafía. Transportes Juan AL-BA. Gral. Ricardo Ortega. 2ª. (19)

(2106) SE NECESITA chófer carnet primera, trabajo tu-rismo, calle Héroes de Ma-nacor, 282. Tl. 271065. (14)
1.000 PTAS, al día puede Vd ganar montando industria casera sin maquinaria. So-licite informes gratis a: VENCOR, calle Pere Grau 100 Masnou (Barcelona). (23)

(2084) REPRESENTANTE Ra-ma Textil. Lo precisa impor-tante empresa de ámbito na-cional radicada en Barcelo-na "Sábanas". Mantelerías Toallas. Colchas confeccio-nadas. Imprescindible muy introducido y conociendo el artículo. Presentarse: Hotel Antillas, Magalluf, Sr BAR-BERAN, Domingo 18 abril, de 19 a 20 horas. (38)

(2098) SE PRECISAN especia-listas para taller mecánico: Muebles para trabajos pre-sen. Posón: METALICAS MALLORQUINAS Son Cam-pos. 19. Telf. 213056. (18)

(2118) PRECISAMOS depen-dientas, chófer-vendedor autoventa y meritório ofi-cina Pastelería PARIS PAL-MA Plaza Sta. Paysa, nú-mero 6 (16)

1550
APRENDIZAS SOLICITA
Fábrica confección Piel jornada de 7 a 3 Pre-sentarse:
OBISPO MAURA 121

(2108) SEÑORITA para ven-ta de billetes y relaciones públicas, defendiéndose en francés e inglés. Percibirá inicialmente de 60.000 a 70 mil ptas. anuales. Interesa-das llamar al 238289. (12)

(287) SE NECESITA aserra-dor de olivo. Tel. 230363. (10)

(2042) SE NECESITAN he-reros, soldadores autógenos, mozo almacén y aprendizas. Informes: La Casa del He-rro, S. A. Victoria, núme-ro 24. (18)

INDEPENDICESE Y GANE 20.000 pesetas mensuales aprendiendo Serigrafía, pro-fesión fácil apta ambos sexos. Pida información gratis MATER; Muntaner, 81. BARCELONA. (20)

(2014) SE NECESITA CONTABLE. Preferible escribiendo inglés. Horas de trabajo: de 8 a 13. — Remunera-ción a convenir. Escribir al Apartado 211046 de esta Administración.

(2089)
CORBERO
FABRICA DE COCINAS, FRIGORIFICOS, CALENTADORES
Precisa: CHOBER (carnet de 1ª) para repartos en la isla. Servicio militar cumplido. Presentarse lunes día 19 de 18 a 19'30 h. en calle 31 de Diciembre, 149.

(2043) APRENDIZ con nociones de dibujo para montaje offset, precisa:
JORVICH, S. L. Matías Montero, 66 - PALMA.

(2043) MINERVISTAS
SE PRECISAN: EN:
JORVICH, S. L. Matías Montero, 66 — PALMA.

(1963) SE PRECISA TELEFONISTA, hablando inglés y francés Hotel Balver Paseo Marítimo.

(2127) SE PRECISA CHOFER Carnet 2ª. — Razón: Cecilio Metelo, 18. Teléfono: 221611.

(1740)
IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO INTERNACIONAL
Precisa Secretaria de Dirección con dominio absoluto del Inglés, Francés y Alemán. Excelente remuneración según aptitudes. Mandar foto y "curriculum vitae", indicando pretensiones a:
JACQUES FOURNET-IMMOBILIARIA, S.A. Avda. Antonio Maura, núm. 60, Palma

(2051)
comercial ANTONIO BUADES FERRER, S.A.
PRECISA: MOZO DE ALMACEN. Libre Servicio Militar. Sueldo fijo y posibilidad de promocionar si demuestra aptitudes. Informes: Secc. Personal, de 6 a 7 tardes Gilabert de Centellas, 61, 1.º

(1934) HOTEL EN PALMA NOVA, OFRECE EMPLEO A: JEFE DE SERVICIOS TECNICOS Teléfono: 61 - 62. — Palma Nova

(2083) SE NECESITAN dependientas maniqués, estatura mínima 170 mts. y aprendizas 14 años para casa de modas. Trabajo todo el año. Informes: Goethe, 19.

VIAJES ICARO
PRECISA BOTONES. — Informes: Paseo Marítimo, s-n. — Edificio Mar.

(2030) SE PRECISA RECEPCIONISTA. En hotel abierto todo el año. HOTEL PLAYA. CAMP DE MAR — Telf. 15 - Andraitx

(1939) FERRETERIA MATEO Necesita Ayudante-Dependiente de ferretería. Francisco Manuel de los Herreros, 71.

(2091) RADIO BORNE San Miguel, 135. Precisa ASPIRANTE ADMINISTRATIVO. Conocimientos básicos de mecanografía y cálculo. Retribución según aptitudes.

(2077) SEÑORITA SE NECESITA PARA OFICINA. Conocimientos Mecanografía y Contabilidad. Presentarse: calle Sintas, núm. 4. De 9 a 13 horas.

(1958) NECESITASE PERSONA DE RELACIONES PUBLICAS, con conocimientos Agencia de Viajes y vehiculo propio. Se valorarán idiomas. Razón: Tels.: 214426 - 227660.

(1936) RIPOLL PASTELERIA NECESITA OFICIAL PASTELERO Y DEPENDIENTA. Informes: Fortín, 2.

(2058) SEÑORITA Administrativa, práctica en mecanografía y archivo, necesita: CASA B. NADAL Héroes de Manacor. 88. Tl. 271200-271274

ACADEMIA DE PELUQUERIA SOLRIZA
INICIACION NUEVO CURSO
Enseñanza completa y perfeccionamiento de una de las profesiones más bonitas y mejor remuneradas de la actualidad
Preparación a cargo de profesores especia-lizados y concesión de Certificado del Sindi-cato de Enseñanza al cual pertenece este centro.
Dirigirse a Alejandro Rosselló. 17. Tl. 214987

(2071)
PRECISAMOS
ELECTROMECHANICO CON MUY BUENOS CONOCIMIENTOS DE SISTEMA HIDRAULICO
SUELDO A CONVENIR SEGUN APTITUDES
Presentarse, horas de oficina, en: Avda. Jaime III, núm. 135, 4º, 2ª.

(2066) HOTEL PRECISA CONSERJE, HABLANDO ALEMAN. Teléfono: 26 11 78.

(2056) SE PRECISAN Para Supermercado, cajas y chicas con buena presencia. — Dirigirse a: calle Soler, 77-79 — Telf. 232732

(2059)
VENDEDORES-REPARTIDORES
SE PRECISAN CON CARNET DE PRIMERA CLASE
Preferible con experiencia en ventas. Presentarse en fábrica:
LA ROSA BLANCA, S. A. Camino Fondo, s-n. SON MOLINES. Tardes de 5 a 8, preguntar por el SR. AMENGUAL

(2032) SE PRECISAN SEÑORITAS PARA RELACIONES PUBLI-CAS, HABLANDO FRANCÉS, INGLÉS Y ALEMAN. Razón: HOTELES MALLORQUINES calle San Miguel, 137, 2º Presentarse de 1 a 20 horas y preguntar por el Señor Aloy.

(2055) SE NECESITA Auxiliar administrativa con conocimien-tos de contabilidad, archivo y correspon-dencia comercial. Sueldo según aptitudes Teléfono: 255044.

(2012) CHOFER CARNET 1ª SE NECESITA PARA TIENDA DE MUEBLES. Presentarse en: calle Ar. Luis Salvador. 96.

(1399) SE PRECISA ADMINISTRATIVO para ocupar cargo en oficina. Libre servicio militar, con vehículo propio. — Llamar: Teléfono: 231488 (horas oficina).

(2016) EMPRESA PROMOTORA busca para venta apartamentos primer orden en la isla, VENDEDOR-A hablando idioma, con experiencia e iniciativa y en posesión de vehículo propio. Informes: Horas de oficina: Telf. 22 18 57.

(2107)
SEÑORA O SEÑORITA PARA TRABAJO DE OFICINA
Con conocimientos de mecanografía, correspondencia, archivo y de-más de una oficina. Necesitamos una persona seria, activa, muy responsable y que hable inglés. Consideramos que sería adecuada una persona de edad media. Percibirá inicialmente de 91.000 a 98.000 ptas. anuales según conoci-mientos.
Si es Vd. esta persona dirijase a:
MALLORCA SERVIS SELECCION 238289
Fray Luis de León, 10. Entlo.

(2108)
CONTABLE - ADMINISTRATIVO
Para empresa de exportación en expansión. Exigimos dominio de la contabilidad y adecuado planteamiento e interpretación de balances. Necesitamos una persona dinámica y con iniciativa y que si es posible tenga conocimientos o relación con trámites administrativos de aduanas, consignatarios, etc. Percibirá inicialmente de 150.000 a 180.000 ptas. anuales según apti-tudes. Si es Vd. esta persona dirijase a:
MALLORCA SERVIS SELECCION 238289
Fray Luis de León, 10. Entlo.



(2016) AUXILIAR ADMINISTRATIVA
SE PRECISA PARA OFICINA.
CON CONTABILIDAD Y NOCIONES DE SECRETARIADO. SE TENDRAN EN CUENTA EL CONOCIMIENTO DE IDIOMAS.
Informes: Telf. 22 18 57.

IMPORTANTE EMPRESA
Ofrece puesto de responsabilidad a persona con nivel cultural medio, dinamismo y afán de superación.
Dirigirse por escrito al Apartado núm. 727 Referencia: Pershotel.
(Garantizamos máxima discreción).

(2022) LA EMPRESA
VDA DE J. BORDOY para CERVEZAS DAMM y MARTINI ROSSI S. A.
Precisa REPARTIDORES CON CARNET 1º Presentarse tardes de 6 a 7 h en calle Pérez Galdós núm 77 1º Palma

(1978) ADMINISTRATIVO - ADMINISTRATIVA
se necesita en importante Empresa preferible con conocimientos de máquina contable NCR
SE REQUIERE:
- Conocimientos contabilidad
- Referencias
- Experiencia
SE OFRECE:
- Elevada remuneración de acuerdo con la valía y experiencia de la persona elegida
- Ambiente grato y serio
- Lugar de trabajo: Palma
Rogamos envíen historial a:
SERGAS S.A.
Calle Santiago Ramón y Cajal 50 1º Palma de Mallorca

(1957) DEPENDIENTAS
PRECISAMOS EN:
ESTABLECIMIENTOS ALVAREZ
Jaime III 106-118 - Palma de Mallorca

(1941) CONSERJE DE NOCHE
PRECISA:
APARTAMENTOS PULLMAN
Son Matet - (Calamayor)

(1233) OPORTUNIDAD
Empleo todo el año. dependientas para tienda souvenirs, referencias, preferible idiomas - Tel 256765 de 2 a 3.30

(1746) SEÑORITA
Se necesita para oficina Conocimiento: mecanografía y Contabilidad.
Archiduque Luis Salvador 96.

(2034) SE NECESITAN
VENEDORES experimentados, para artículos de regalo y decoración, inútil presentarse sin buenas referencias. - Para informes: Concertar entrevista por T. 232668. Sr. Nadal.

(751) GARAJE SEGUI
PRECISA TAXISTAS
Presentarse de 5 a 8 en:
Duquesa de la Victoria 35

(2066) OFICINA TECNICA
NECESITA VENDEDOR JARDINERIA
- Libre Servicio Militar
- Imprescindible posea vehículo propio
- Experimentado en ventas.
- Sueldo fijo más comisión
- Grandes posibilidades
Escribir: Ref. 124 - Via Roma, 18 - PALMA

(2084) REPRESENTANTE
RAMO TEXTIL
Lo precisa importante empresa de ámbito nacional radicada en Barcelona. Sabanas - Mantelerías - Toallas - Colchas Confeccionadas. Imprescindible muy introducido y conociendo el artículo. - Presentarse: HOTEL ANTILLAS - MAGALLUF.
SEÑOR BARBERAN.
Domingo 18 abril de 19 a 20 horas.

(1897) JOYERIA NARVIL
FALTA APRENDIZA DE DEPENDIENTA Y OFICIAL JOYERO
Calle Campaner. 16. - Teléfono: 210927.

(2072) NECESITAMOS CONTABLE
- CON EXPERIENCIA.
- LIBRE SERVICIO MILITAR.
- BUENAS REFERENCIAS.
Presentarse de 4 a 6 tarde:
"SUPERMERCADO COP"
Calle Ausias March, 67 - Palma

(2112) SECRETARIA
DEPARTAMENTO COMERCIAL
Si tiene usted conocimientos y experiencia del trabajo propio de una secretaria, tiene opción a ocupar un puesto de responsabilidad en una empresa moderna de 1.ª categoría.
* Ofrecemos un sueldo inicial de 8.000 ptas.
* Horario de 9 a 13,30 y de 16 a 19.
Interesados dirigirse a:
GABESCO
DPTO. SELECCION PERSONAL
calle Ramón Berenguer III, 44, 2.º, 2.ª, teléfono 254666. Para concretar entrevista rogamos llamen de 9 a 1 mañana y de 4 a 8 tarde.

(2113) DEPENDIENTA
BOUTIQUE MODA CABALLERO
Señorita con experiencia, personalidad, dominio del inglés.
Si usted reúne estas condiciones puede optar a un puesto de trabajo para la temporada estival.
Concretaremos con usted el aspecto económico.
Interesados dirigirse a:
GABESCO
DPTO. SELECCION PERSONAL
calle Ramón Berenguer III, 44, 2.º, 2.ª, teléfono 254666. Para concretar entrevista rogamos llamen de 9 a 1 mañana y de 4 a 8 tarde.

(2114) AGENTE DE VENTAS
Precisamos de una persona dinámica, con afán de superación, y con carnet de conducir.
* Valoramos la experiencia, y que sea conocedor del ramo de electrodomésticos y mueblería.
* Horario y retribución a convenir.
Interesados dirigirse a:
GABESCO
DPTO. SELECCION PERSONAL
calle Ramón Berenguer III, 44, 2.º, 2.ª, teléfono 254666. Para concretar entrevista rogamos llamen de 9 a 1 mañana y de 4 a 8 tarde.

(2007) AGENCIA DE VIAJES
PRECISA
ASPIRANTE ADMINISTRATIVO
con referencias
Teléfono: 262140-41-42.

(1145) AYUDANTE RECEPCION
SE NECESITA EN:
Calle Teniente Torres, 40.

(2000) SE NECESITA
Chico, capaz e inteligente, con estudios para Botones-Asistente en importante Empresa Urbanizadora con gran porvenir. Presentarse de 9h. a 13.30h. y de 16h. a 20h. Tous y Martes, 40, 4º, 3º. Teléfono: 22 26 40.

(2119) CHOFER
CON CARNET DE PRIMERA Y CON EXPERIENCIA. NECESITA EMPRESA CONSTRUCTORA
Teléfono: 226530 - 227084.

(2117) LAMPARAS IRIS
Precisa APRENDIZA
Presentarse: Sindicato, 61

(2088) HOTEL CUATRO ESTRELLAS
NECESITA
JEFE DE RECEPCION
Dirigirse por escrito indicando referencias al Apartado Correos, 670.

(2121) PERITO ELECTRICISTA
Para cargo responsable en importante empresa de material eléctrico.
Condiciones: Sueldo y comisión.
Informes en esta administración.

(2121) REPRESENTANTES PUEBLOS Y PALMA
PRECISA IMPORTANTE EMPRESA
SE OFRECE:
* Buen sueldo
* Comisión sobre ventas
SE REQUIERE:
* Conocimiento material eléctrico
* Libre S. M.
* Preferible carnet 2.ª
Razón: Margarita Caimari, 9.

MUSICA
ACORDEON en perfecto estado cambiaria por guitarra española. Tel. 276230 (10)
SE OFRECE bajo con buen equipo para conjunto con trabajo. Informes: Teléfono: 278335. (12)

OTRAS SECCIONES
Radio y TV
REPARAMOS, televisores y antenas. SERVICIO RAPIDO y garantizado a domicilio Telf 277994 (10)
ASKAR RUTON: Radio, TV asistencia técnica y repuestos. Calle Juan Crespi, 55. Telf. 23.43.04. (16)
REPARACIONES I. V., a domicilio, servicio rápido Teléfono 217125 (10)
TELEVERIAS, reparaciones T.V. a domicilio, servicio rápido Telf 274542 (10)

ELECTRONICA TUR
Barceló y Combls, 8.
Servicio Técnico oficial. T. V. ELBE Y ELECTUR
Teléfonos: 272606 - 278795.

Hospedajes
HABITACIONES señoritas. Terreno. Telf. 232827. De 12 a 4 tarde (10)
ALQUILO habitación solo dormir, todo confort. Teléfono 275265. (10)
ALQUILO habitación para chico, calle Juan Mestre 46, 4º, 1º. (10)
HABITACIONES junto Plaza Pedro Garau. Tl. 254303 (10)
SE OFRECE dormitorio doble para caballeros Paseo Pico de Mulhacen, 12, 3º Pta. 11. Son Gotleu (14)
SE ALQUILA habitación a señora o señorita Teléfono no 271322. (10)
AMPLIA y confortable habitación para dos Caballeros, dos chicos o dos señoritas Núm 256697 (14)
ALQUILARIA habitación a mujer de mediana edad. Blanquerna, 12, 1º. (10)
HABITACION caballero, 30 diarias, Duchas, Pons y Gallarza, 106 bajos, (10)
ALQUILO habitación 2 camas, baño, gran terraza, punto céntrico. Razón: Paseo Mallorca, kiosco caramelos junto al puente Instituto, a partir de 11 la mañana. (24)

Pérdidas
DESAPARECIDA f.u. goneta 4-F, PM. 91.406, color gris. Se gratificará. Teléfono: 238151 - 222367 - 222756 (12)
DESAPARECIDO Simca 1000 color gris, PM. 108.959. Se gratificará Tel. 236577 y 232687. (12)
EXTRAVIADO perro pequeño mestizo color canela y blanco, atiende por Rock. Gratificaré: Diana, s. Teléfono 231579. (16)
EXTRAVIADO perro «basset» color marrón. Atiende por CHIQUI Tel 23.14.94 (10)

Enseñanzas
ACORDEON, GUITARRA LAUD, BANDURRIA, BATERIA, ARMONICA, SOL FEO, TEORIA. Estudie por correspondencia el instrumento que prefiera con facilidades y rapidez. Enviaremos los instrumentos. Pida folleto gratis a INSTITUTE-MOZART; Vergara n.º 1. Barcelona-7. (32)
IDIOMAS clases individuales o colectivas Calle Luna 20 2º Teléfono 27.32.44 (Hostaletes) (12)
IDIOMAS: FRANCES, INGLESES, ESPANOL, para extranjeros Clases individuales y colectivas. Lecciones a domicilio. Informes: Costa y Llobera, 42, 3.º Teléfono 223394 (21)
INGLES, Alemán, Francés, hablará usted pronto y bien estudiando con profesoras nativas el método intensivo RAABL. Plaza Santa Magdalena, 6. Traducciones. (20)
INSTITUTO TERMAN. Profesores licenciados, especializados; grupos reducidos. Ricardo Ortega, 13. (10)
INSTITUTO TERMAN: bachillerato, arquitectura, selectivo, ciencias, contabilidad, banca, idiomas, mecanografía. (10)
SE PRECISA profesor de Lengua Española, para dar clases en Palma Nova 3 veces por semana, durante los meses de Mayo a Octubre. Llamar al Telf. 516 de Palma Nova, de 11 a 12. (34)
DESEA EMPLEO. Hágase contable en 4 meses preparación. Tel. 277220. (10)
CENTRO ESTUDIOS Ingles, profesorado nativo Edificio BUADES, Avenidas Te. Teléfono 222102. (10)
ALEMANA (nativa) de clases, todo el año. Plaza Buen Consejo, 19. (10)

COMPRAS
COMPRO muebles y trastos viejos Alfarería 9 Teléfono 215747 274889 (10)
SE COMPRAN toda clase de televisores usados BOLSA DEL TELEVISOR Plaza Arzobispo Miralles 77 (14)
VENTAS
PARA TIENDA souvenirs o similares vendemos: cinco mesas mostrador (magníficas), percheros, expositor pantalones, tres maniqués señoritas, dos maniqués caballero. Precios ocasión. Inmobiliaria VALLES. Arco Merced, 7, 2º. (28)
ALMACENES SANZ. Gran surtido de puertas, ventanas, persianas, cocheras, puertas castellanias, carpintería en general. Pedro II, 72. Telf. 270090.
VENDO cachorros pastor alemán, auténticos. Carretera Manacor, 131. (10)
SE VENDEN dos camas metálicas como nuevas, baratas. Verlas: Lorenzo Riber, 21, 5º, A. (12)
VENDO Pastores Alemanes con registro Razas Caninas. Informes: Sr. Don Antonio Picornell. Tel. Mañanas: 216792. Tardes: 253963.
VENDO conservadora para helados o congelados y balanza Magriñá, 10 kilos Tel. 271360. (13)
SE VENDEN sofás buen estado, en Plaza Gomila, 6. Verlos horas oficina (12)
VENDO cachorros pastor alemán. Telf. 275365. (10)

REPARACIONES TV (cápi das Megafonia Balears Barón Sta Maria Sepulcre. 16 Telf. 217690 (12)
CONFIENOS a reparador de su receptor de radio transistor o tocacdiscos servicio entrega y recogida a domicilio San Felipe 67, 30, entio Tel 217125 (24)
SERVICIO TECNICO OFICIAL IBERIA FELE-ESTADIO. calle Francisco Martí Mora, 80 Telf 23.72.25 (12)
TELEVISION y RADIO: Reparaciones rápidas a domicilio Llame al Tel 274468 (10)

SE VENDE
Restaurante céntrico, pleno rendimiento. Informes: Barrera, 20 Telf 230069 Ext 155 Facilidades

SE VENDEN
Procedente subasta Cafetería y Pastelería PARIS DELICES, Mobiliario, Vitrinas, Hornos Eléctricos, Maquinaria y otros. Informes: Calle Enrique Alzamora, 14. Teléfono: 22 56 25. horas oficina

ALFOMBRAS
SE VENDEN
DIRECTAMENTE DE FABRICA
Calle Soldado Cifre Gomila, 69
(SOLO MAÑANAS)

VARIOS
MAESTRO DE OBRAS: Legalizado y con experiencia profesional. Hará su reforma, reparación, chalet o finca a su plena satisfacción. Informes: Tel. 234559 (22)
MALETAS arregiamos, maletas cambiamos cerraduras. Fábrica. maletas: Bosch, 6 Teléfono 217715 (10)
IMPORTANTISIMO. Gane 100 o más pesetas diarias trabajando en casa horas libres. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informes, envíen diez pesetas sellos, Apartado 124 León

MAESTRO DE OBRAS: Legalizado y con experiencia profesional. Hará su reforma, reparación, chalet o finca a su plena satisfacción. Informes: Tel. 234559 (22)
MALETAS arregiamos, maletas cambiamos cerraduras. Fábrica. maletas: Bosch, 6 Teléfono 217715 (10)
IMPORTANTISIMO. Gane 100 o más pesetas diarias trabajando en casa horas libres. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informes, envíen diez pesetas sellos, Apartado 124 León

ABRILLANTADO de pisos, mosaicos, pulido y limpieza terrazas. Telf. 271298 (10)
CONSTRUCCIONES MONSERRAT. Reformas, reparaciones, construcciones en general. Tel. 216336 (16)
EMPAPELADORES, pintores, blanqueadores, trabajos garantizados. Presupuestos gratis; incluido festivo. Tels.: 270870 y 270685. (12)

NOVIOS MARVALL
LES OFRECE EL SERVICIO DE COCHE DODGE, COMBINADO CON GRAN VARIEDAD DE ALIANZAS Y EL REPORTAJE EN NEGRO Y COLOR.
Calle Huertos, 20. Tels. 211321-210668. Particular: 210703. (VISITENOS)

HOTELES
NECESITAMOS CUPOS GRANDES
EN HOTELES PLAYA PARA 1972
OFERTAS:
Apartado 572 - PALMA.

EL CAMALEON
Sigue vendiendo a precios sin competencia y ha iniciado en la actualidad la venta de toda clase de prendas de vestir de SEÑORA y SEÑORITA de PRIMAVERA y VERANO.
Calle Fábrica, 18.
Cerca Mercado Santa Catalina.
Horas de 9-1 y de 4-19.30. Sábados tarde cerrado. - Entrada libre.

EN SANTA PONSA
HOTEL - APARTAMENTOS.
Dispone plazas libres para temporada verano 71 - Informes: Telf. 287. Palma Nova.

CONSTRUCCIONES - REFORMAS
DECORACIONES
ROBLEDO
(empresa de prestigio en el ramo de la construcción).
URGENCIAS DE: ALBAÑILERIA, FONTANERIA, ELECTRICIDAD, PINTURA, EMPAPELADOS, SUELOS, BLANQUEOS E IMPERMEABILIZACION
DECORACIONES de: Bares, Salas de Fiesta, hoteles y establecimientos comerciales.
DESPACHO: PASEO MALLORCA, 5, Etio.-C
AVISOS: TELF.: 23 01 21.
Trabajos totalmente GARANTIZADOS

ATENCION
Agencias viajes, hotel a 9 kms. Palma, dispongo camas libres: Mayo, Septiembre, Octubre. Vista mar y montaña. Precio interesante.
Tels. 221702 - 214237, de 10 a 16 h.

«MAÑANA LUNES»

LLEGA A PALMA EL MINISTRO DE TRABAJO D. LICINIO DE LA FUENTE

EN SU ESTANCIA EN MALLORCA E IBIZA, DE DOS DIAS DE DURACION, DESARROLLARA UN INTENSO PROGRAMA

El próximo lunes día 19, llegará a Palma, en un viaje cuya estancia durará dos días, y que se repartirá entre Mallorca y la isla hermana de Ibiza, el Excmo. señor Ministro de Trabajo D. Licinio de La Fuente.

La ilustre personalidad, tiene preparado para este viaje, un apretadísimo programa de actos, entre los cuales destacan las inauguraciones oficiales de los Ambulatorios de la Seguridad Social de Palma y de Ibiza. Asimismo, tendrá una toma de contacto con los directivos de la nueva Sociedad Laboral SALMA.

El señor Ministro llegará al Aeropuerto de esta ciu-

dad el próximo lunes a las 9,40 de la mañana en el primer avión que sale de la capital.

Poco después de su llegada a esta ciudad, se trasladará al Ambulatorio Central, en donde se celebrará el acto de bendición e inauguración oficial, y realizará una visita a las obras de ampliación de la Residencia Sanitaria de Son Dureta. Posteriormente, en la sala de juntas de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social darán a conocer los proyectos del nuevo edificio del I. N. P. llamado del Carmen.

El Ministro, a las 13 horas, realizará una visita a

las viviendas de la Cooperativa de Trabajadores de Baleares en donde será obsequiado con un vino de honor.

Por la tarde, a las 17,30 el Ministro recibirá, en la Delegación Provincial de Trabajo, a diversas comisiones: Cofradía de Pescadores, Asamblea Provincial de Mutualidades Laborales y personal de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

A las 19,30, en el Salón de Actos de la Delegación Sindical, celebrará un acto de referencia a SALMA.

Por la noche, asistirá a una cena, que le será ofrecida por el Ayuntamiento

de Palma y la Excmo. Diputación Provincial.

La segunda jornada del Ministro en las islas, transcurrirá en la isla de Ibiza, saliendo en avión especial a las 9,30 de la mañana. A su llegada a Ibiza será recibido en el aeropuerto por una comisión de autoridades.

A las 10,30, viajará por la isla visitando Santa Eulalia del Río, Calas Es Canar, Siesta y Punta Arabi.

En Ibiza ciudad presidirá a las 12 la inauguración y bendición del centro Sanitario de la Seguridad Social y Agencia del I. N. P. en Ibiza.

Posteriormente visitará la parte alta de la ciudad, y la bahía de San Antonio de Ibiza.

La Delegación de Gobierno en Ibiza y los Ayuntamientos de la isla, ofrecerán, a las 14,30, un almuerzo de honor al Excmo. señor Ministro de Trabajo.

A las 16,30 emprenderá viaje de regreso a Palma, y una vez en Palma, a las 17,30 regresará a Madrid.



«IMPORTANCIA DEL CAMINO DE SANTIAGO»

El próximo martes día 20, en el Aula Magna del Estudio General Luliano, D. Bartolomé Coll, pronunciará una conferencia sobre la "Importancia del Camino de Santiago".

El acto ha sido organizado en colaboración con el Sindicato Provincial de Hostelería de Baleares, y dará a conocer a través de esta conferencia las bellezas monumentales y paisajísticas del citado camino junto con el itinerario que seguirán los componentes del Sindicato y otros profesionales para ganar el Jubileo Compostelano.

Junto a la conferencia será proyectado un magnífico documental a color titulado "Camino de Santiago".

El acto, que será público comenzará a las 19,30 horas.

EL GENERAL JEFE DE LA TERCERA REGION AEREA VISITA LA DIPUTACION

A mediodía de ayer, estuvo en el palacio de la Diputación Provincial, en visita de cortesía, el Excmo. señor Teniente General don Javier Murcia Rubio, Jefe de la III Región Aérea, acompañado por el Excmo. señor don Carlos Bayo Alessandri General Jefe del Sector Aéreo de Baleares.

En el despacho oficial recibió a los ilustres visitantes, el presidente de la Corporación Provincial, don José Alcover Llompart, con quienes departió largamente.

Asimismo recibió en la mañana de ayer, el señor Alcover Llompart, la visita de los señores don Benito Cantalapietra, director del Banco de Santander, acompañado del consejero de dicha entidad, don Benito Oriol, don Juan Verdura Ribas, abogado, y don Honorato Homar Solom.

EL VIEJO ESTABLO

CONEJO A LA BRASA
GRANDES PARRILLADAS
Las Cadenas - Los Angeles
(CAMINO S'ARANJASSA)
CARRETERA MILITAR - ARENAL) - Tel. 261464



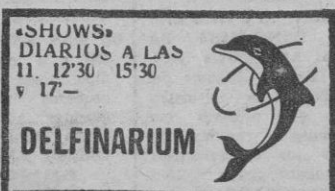
EN EL DELFINARIUM

HOY, A LAS 11 HORAS

Organizado por:



DIARIO **Baleares** y radio juventud



PROGRAMA ESPECIAL EN EL «DELFINARIUM»

A LAS 10'15, DE NUESTRO DOMICILIO, SALDRA EL CLASICO AUTOBUS DE AUTOCARES FLORIT

Tal y como estaba programado, hoy a la hora acostumbrada, es decir a las once de la mañana, se celebrará en el «Delfinarium» la representación de «El Circo en el Aire», correspondiente al domingo número veinte, desde que se empezaron las representaciones en el mes de Noviembre.

Esta será la última vez, en la actual temporada, que el programa se desplace al escenario del «Delfinarium». Por tal motivo, se ha preparado un estupendo espectáculo en el que intervendrán, además de los artistas clásicos del programa otros importantes estrellas del espectáculo.

De entre ellos cabe destacar la presencia del Profesor Kerva, antiguo conocido de los niños y niñas de nuestro programa ya que, su actuación, fue verdaderamente espectacular.

El profesor Kerva, pondrá en práctica su conocido número del «Encendedor Humano» del cual es creador.

Como es costumbre, para todos aquellos niños y niñas, que no posean medio de transporte, se ha fletado un autobús de Autocares Florit, el cual cuidará de llevar a cabo el trayecto hasta el «Delfinarium», completamente gratuito. Este autocar saldrá de nuestro domicilio a las 10'15 de la mañana.

Dado que, ahora ya, el tiempo es maravilloso podemos ser optimistas y no hará falta pronunciar la consabida frase «si el tiempo lo permite»... Hoy, como es de esperar, el tiempo promete ser verdaderamente primaveral, lo que, sin duda, contribuirá a dar mayor brillantez al espectáculo.

SOCIEDAD ANONIMA LABORAL

MALLORQUINA DE AUTOBUSES

S. A. L. M. A.

Los trabajadores de SALMA, invitan a todos los productores de Palma a que ACUDAN el lunes día 19 del corriente a las 19'30 horas, al acto que tendrá lugar en el Salón de Actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, con motivo de la visita del Excmo. Sr. Ministro de Trabajo, D. Licinio de la Fuente.

Uno de los motivos de la estancia del Sr. Ministro en Palma es, la de entregar el préstamo concedido a SALMA de 55.000.000'— de pesetas.

Nuestra Sociedad, como se sabe, está formada en su totalidad por trabajadores: Es una experiencia que no debe, ni puede fallar; esta clase de Empresas tienen que multiplicarse. Los trabajadores pueden demostrar que en el momento en que se les requiera saben regir una Empresa. Por lo tanto todos los trabajadores deben considerar como cosa suya todo cuanto tenga relación con las Sociedades de carácter Cooperativo.

SALMA invita particularmente a los jubilados de la Compañía de Tranvías para que acudan al acto que tendrá lugar a las 19'30 horas en el salón de actos de la Delegación de Sindicatos en donde se repartirán los pases.

Esperamos que el mundo laboral de Palma y de las islas sepa demostrar al Ministro su agradecimiento y adhesión, así como sus ansias de que se continúe en el camino emprendido.

Palma, 17 de Abril de 1971
LA SOCIEDAD

EDITORIAL

LAS CUENTAS TIENEN QUE SER CLARAS

BIENVENIDO sea el capital extranjero, pero sería de desear que el capital español marchara codo a codo con él. Lo ha dicho —mejor, lo ha reiterado— recientemente el Ministro de Información y Turismo en su viaje a Almería y la Costa del Sol. Pensamos nosotros que...

unos «tour operators» británicos, con el dinero que por adelantado les proporcionan los que han contratado vacaciones en España (y más concretamente en Mallorca), difieren sus pagos aquí, para invertir dinero en construcciones hoteleras, en Túnez, o en Sicilia, o en las islas griegas. Pero lo más grave es lo que con acierto el semanario económico «El Europeo» ha calificado como «boomerang de divisas».

De GAL y de ARENA

PEQUEÑA ACLARACION

Una cosa es practicar el deporte, y la otra presenciarse este «espectáculo» que es un partido de fútbol de Liga. No obstante el lector tiene toda la razón en poner en solfa la supuesta condición «económica» de las localidades más baratas.

A PROPOSITO DE LOS «PICADORES»

Nuestra inocente «boutade» a costa de los «picadores» peludos y renegridos, que llegan solamente hasta la cintura de esas suecas que llevan del brazo o de la mano, ha motivado una interesante «réplica» por parte de una joven lectora.

UNO DE LOS «SEÑALADOS»

«Tengo muchas amigas extranjeras —esta vez es un joven el que ataca— y no soy ni feo, ni pequeño, ni peludo, ni renegrido. Pero digo yo que los que lo son, algo tendrán que les hace desbancar a los apolíneos, rubios y altos compatriotas de las guapas escandinavas.

¿POR QUE?

«¿Por qué —pregunta un lector— nuestros autobuses, en las paradas reglamentarias se detienen por lo general tan lejos del bordillo de las aceras? Habida cuenta de como están nuestros pavimentos, ello ocasiona que al descender del autobús uno tenga inevitablemente que poner el pie en un charco.

¡AH, LA FILOSOFIA!

¿Qué cosa tan seria y tan importante es la filosofía! Nadie lo duda lo más mínimo, por más que ésta imponente ciencia sea un solemne tostón. Ayer en su espacio «noticias a las tres», TVE nos ofreció un breve reportaje filmado de la solemne clausura de la Semana Española de Filosofía.

NO NOS CANSAREMOS DE INSISTIR

No nos cansaremos de insistir en la auténtica explotación del prójimo, que suponen estos alquileres que algunos cobran a las modestas familias de inmigrantes peninsulares, precisadas de momento a acogerse a lo primero que encuentran, ante la inevitable urgencia de encontrar un techo en el que cobijarse.

CON CARACTER DE EXCEPCION

Con carácter de excepción, vamos a atender el ruego de una gentil lectora que tan bien nos lo ha pedido. Se trata de que le han robado el coche, que es para ella el instrumento imprescindible de su trabajo, y no un simple placer o un lujo.

TENEMOS LA IMPRESION

El colega «ABC» está produciendo la impresión de que se toma mucho empeño en convencer a la gente de lo poco que tiene que hacer el general Perón en Argentina, y de las poquimas probabilidades de que acuda al llamamiento de su país, etc.

LA ULTIMA

Esas tiendas palmesanas de artículos de pesca y similares, que en sus escaparates ostentan el letrero de «tenemos gusanos» ¿no podrían cambiar la redacción de este anuncio? Dicho así, resulta francamente horrible. Replente, por mejor decir.



EL ESFORZADO CAMINO DE LA UNIDAD ESPAÑOLA

EN el pensamiento de quienes sintieron, allá por 1933, el dolor esencial de España, estuvo siempre viva la convicción de que la primera urgencia, la primera operación que era preciso realizar era la de la unidad española. Se encontraba dividida en sus grupos políticos y sociales, con un impulso de centrifugación en sus regiones, con una sorda actividad de irreconciliabilidad entre sus gentes.

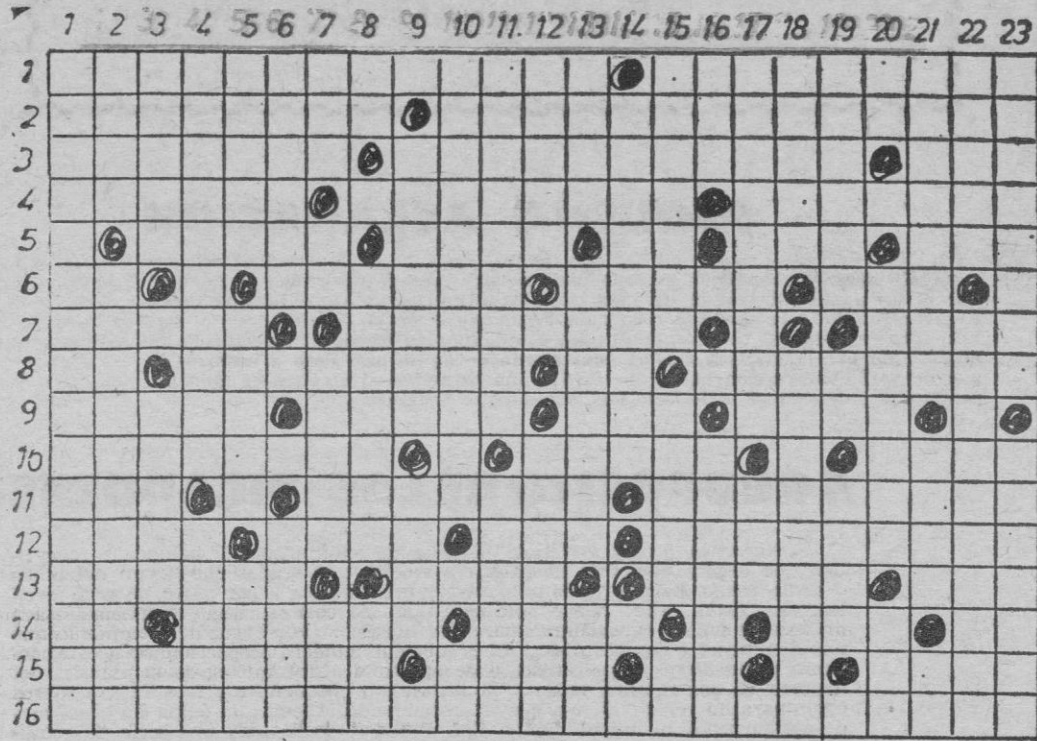
de permanente unificación de los españoles en torno a la resolución de sus problemas y a la realización de sus empresas. Por eso es preciso destacar un rasgo genuino, propio del Decreto de Unificación: su decisiva popularidad. Hay normas, en efecto, que surgen de una necesidad del Estado y, desde ella, se proyectan sobre la sociedad.

JERPUNT

Géneros de punto - Directamente de fábrica Testimonio constante, a lo largo de casi un cuarto de siglo, de los más esmerados métodos de trabajo. —ESTO ES LO IMPORTANTE: NO SOLO VENDER MODA, SINO ADEMÁS DEL ALTO NIVEL CUALITATIVO, AL MEJOR PRECIO—

JERPUNT ES GARANTIA DE ELLO Rey Sancho, 50-52 (junto Arch. Luis Salvador). Teléfono: 25.19.73

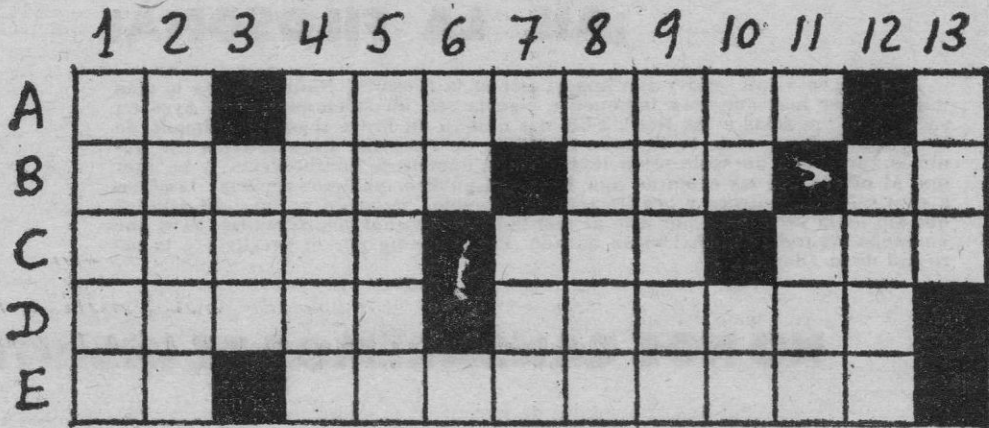
CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. — 1: Que remuneran. Poblaciones; 2: Ciertas meriendas. Hicieraselo saber jurídicamente; 3: Andes. Nombrábeles. Retrocede; 4: Al revés, planta euforbiácea. Mujer que entre los indios cuidaba de las vírgenes del Sol. Estimulas; 5: Símbolo químico. Roban en la compra. Zatraco. Voz de mando. Intérprete. Constelación; 6: Al revés, nota musical. Consonante. Al revés, italianos. Perteneciente al aticismo. Religiosa. Símbolo químico; 7: Temas. Nombre de varón. Consonante. Sustancia que fabrican las abejas; 8: Al revés nombre de letra. Al revés, ignominias. Al revés nombre de una consonante. Dibujases; 9: Laberinto. Ciertos árboles. Casa. Al revés, demostraba alegría. Consonante; 10: Lábransela. Conjunción copulativa. Arbusto. Ciento. Al revés, compuse; 11: Al revés, gran río de Europa. Punt cardinal. Aireales. Al revés, animaros; 12: Al revés, períodos de tiempo. Al revés, cure. Loca. Asustaban; 13: Al revés, sufriese. El primer hombre. Volví a enfermar. Altar; 14: Al revés, artículo. Localidades de un teatro, plural. Hongo. Símbolo químico. Tanto. Contracción; 15: Naturales de cierta nación. Observaré. Escuché. Vocal. Escúchele; 16: Piñones. Prevenialos

VERTICALES. — 1: Unfánselas; 2: Al revés, corne árboles. Acunáraselo; 3: Gestos. Mil. Famoso escritor conocido por «Figaro». Artículo; 4: Usases. Al revés magnético; 5: Canciones infantiles. Sonidos. Al revés, cierta bebida; 6: Hinchazones. Uno. Punto cardinal. Al revés, pobre; 7: Nivel. Negación. Pelota. Al revés, río de Cataluña; 8: Ficha de dominó. Mil. Vertiera lágrimas. Constelación; 9: Quinientos. Al revés, instituirán. Demostrativo. Símbolo químico; 10: Imitación de voces. Quinientos. Acude; 11: Estilos arquitectónicos. Envolviere; 12: Moral. Vocal. Al revés, apresar; 13: Destino. Planta verbenácea. Río catalán; 14: Entusiasmas inquietamente por algo. Vocal. Punto cardinal; 15: Leyes romanas. Nivelar. Al revés, río de Italia; 16: Adverbio. Ciento. Punto cardinal. Rifa oficial; 17: Figura poética. Al revés, río de Gerona. Símbolo químico; 18: Nombre de mujer. La mayor de las repúblicas centroamericanas. 19: Tabernas. Nombre de letra. Terceto. Consonante; 20: Naípe. Uno. Instrumento músico de barro. Alabanza; 21: Que leen. Al revés, hijo de Adán y Eva. Al revés, nota musical; 22: Nombre de varón. Ordenáralo; 23: Asarás levemente. Prismas de cera de las colmenas

TABLERO



A1 B10 A9 7 D10 L11 C8

Espada angosta y sin filo.

D4 A7 C5 D1 E1 A1 E8 B1

Lugar de la casa donde se guardan las cosas de comer.

E6 B6 A4 A11 C2 D2 E11

Lugar en el campo donde se recoge el ganado por la noche.

A13 D8 C9 B12 E12 A8 B5

Habitación preparada en forma de cesto, para las abejas.

C5 B9 E5 B1 D9 C12

Necesidad de comer.

D3 C4 E10 E4 A5 C13

Ministro del culto israelita.

L1 D5 C1 D12 C7 B13

Pieza de metal acuñada por cuenta del soberano.

D1 B4 A6 E9 C11 B8 A2 E2

Carrillos.

**VENDO CATERPILLAR 977
RETRO JCB - 7**

BUEN ESTADO. PRECIO INTERESANTE.
Informes Tel. 23 57 67 (Sr. Pedro) de 11 a 13 horas.

CONSEJOS



PARA SU JARDIN

Trate de reducir la posibilidad de que el viento haga volar las peras de sus perales cargados de fruta. Redes de pesca colocadas alrededor de la base del árbol son ideales para recoger la fruta.



PARA SU COCHE

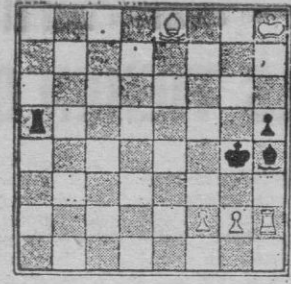
Tenga usted cuidado en la calidad de la gasolina que eche a su coche. La de pocos octanos pueden disminuir el rendimiento de su coche, y la de un octanaje excesivo puede quemar sus válvulas. Verifique en el libro de instrucciones de su vehículo o en su garaje la graduación adecuada.



PARA SU CASA

Cuando pinte un techo puede evitarse muchas complicaciones con sólo atar una tira de goma esponjosa alrededor del mango de la brocha.

PROBLEMA DE AJEDREZ



He aquí un final de estudio por S. Egger (Holanda, 1959). Las blancas juegan y fuerzan la victoria en pocos movimientos.

Tiempos de solución (son tiempos para resolver un problema difícil): 10 minutos, maestro; 20 minutos, experto; 30 minutos, jugador de provincias; 45 minutos, jugador de club; 75 minutos, medio.

MODELE SU FIGURA CON LA CINTA DE MASAJE



"ballerina"

P. V. P. 5.990 ptas.
Plazo hasta 12 meses

IMPORANTE: Por estar totalmente construida en aluminio, no la afecta la humedad del cuarto de baño.

venta en MALLORCA:

Radio BORNE. San Miguel, 135 Comercial SON COSTA A. Bennasar, 30 Vda. de JOAQUIN MODEN. G. Riera 229 PALMA. GASPAR JAUME. A. A. Maura, 5 PONT D'INCA. JUAN OLIVER. G. Civil, 14 SANTANY JUAN TARONJI. P. España 3 SINEU. JOSE L. POMAR. A. J. Estades, SOLLER. JERONIMO BENNASAR. Mercado, 20 LA PUEBLA. RAFAEL PAYERAS. G. Franco, 19 SANTA MARGARITA BERNARDO BONET. Castillejos, 12 COLL REBASSA. JUAN PALMER. G. Franco, 73, ANDRAITX. Electricidad M. RUBIO. G. Franco, 5 CAMPOS. DAMIAN OLIVER G. Goded, 12 LLUCHMAYOR Comercial SAN JAIME. P. San Jaime, 23, MANACOR. ANTONIO LUIS MOLINOS. J. Armengol, 41, INCA. MIGUEL BARCELO. Q. de Llano, 21, PORRERAS. JOSE L. RUBIO. Mayor, 23, FELANITX.

CENSURA SANITARIA N.º 21/26

OCHO ERRORES



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LE DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

La Dirección del HOTEL y RESTAURANTE BRASILIA

Comunica a su distinguida clientela y público en general que el Restaurante será cerrado al público a partir de hoy día 18 de abril de 1971, fecha en que dicho local pasará a ser dependencia del Hotel Brasilia en el cual podrán celebrar sus reservas para los servicios de bodas, comuniones, bautizos y banquetes.

INSTITUTO Maria Luisa

ESTETICA Y BELLEZA

- MASAJE MANUAL Y VIBRATORIO
- DEPILACION ELECTRICA Y LA CERA
- LIMPIEZA DE CUTIS
- SAUNA

ARZOBISPO ASPARGO, 90-1-2
Teléfono 27 86 98
PALMA DE MALLORCA

EE1

2 A

NEGACION & CO

¿QUE ENFERMEDAD PAGA?

1000

TE LANA

¿A QUIEN AYUDA?

¿QUE HACE EL TORE?

SOLUCIONES PAGINA SIGUIENTE

CASA ROJA

CASA ROJA

MUDANZA-CONSULTE F...
Siete Esquinas 5-Tel. 11222

DICTADORES DE LA MODA

¿SEGUIRA EL SHORT EN AÑOS VENIDEROS?



EXISTE HOY UNA GRAN COLABORACION ENTRE DISEÑADORES, FABRICANTES DE TEJIDOS Y FABRICANTES DE ACCESORIOS. EN LA FOTOGRAFIA UNA REUNION DE «EXPERTOS» CON ASISTENCIA DE CORREGES (VESTIDO DE BLANCO). — (FOTO EFE).

«ESTILO PROMETIDO»

ESPUES de los mini shorts... ¿que vendrá? ¿Que se pondrán las mujeres cuando la moda de los pantaloncitos cortos haya pasado?

En realidad, la tendencia que seguirá la moda ha sido ya decidida por un grupo de 36 jóvenes que trabajan en dos pisos de un nuevo block de oficinas, cerca del Teatro de la Opera de Paris.

Bajo el vigilante ojo de Francoise Vincent, el equipo ha dictado ya a los grandes modistas y a los confeccionistas del pret-a-porter lo que llevarán las mujeres en 1972.

Estas mujeres jóvenes son el «barómetro» central, el barómetro de la moda mundial. Son ellas las que influyen en los diseñadores y, también, las que indican si la falda debe alargarse o acortarse.

Esto explica por que las colecciones de Paris, Roma y Londres aparecen todos los años con los mismos diseños, basicos y mostrando las mismas tendencias en cuanto a largo, color, etc.

Este equipo de dictadoras de la moda se formó en 1966 y fue bautizado con el nombre de Promstyl, que viene, según creemos, de «promised style» (estilo prometido).

Hasta ahora ha quedado muy claro que la organización nunca se vuelve atrás en sus «promesas». Desde el momento en que empezaron sus actividades, éstas se vieron favorecidas por el éxito.

Hace dos años, por ejemplo, predijeron que el gran éxito de la moda lo constituirían los «hot pants». Como siempre, tenían razón.

Lo mismo ocurrió con la mini falda, el traje pantalón, la túnica, maxi abrigo, moda cingara, largo midi y peinados estilo japonés.

Fue precisamente porque ellas predijeron todas estas modas, por lo que los fabricantes las hicieron, los comerciantes las compraron, los periodistas hablaron sobre ellas y usted se las puso. TRABAJÓ ESMERADO

Esto puede sonar lo mismo que

poner el carro antes que el caballo y, en realidad, lo es. La realidad es que muy pocos fabricantes se atravesaron a realizar sus creaciones sin consultar antes con la organización Promstyl.

Este grupo, formado por chicas de veintitantos años, con diplomas en arte y estudios especiales sobre diseños de modas, trabaja concienzudamente sobre colores, telas y lo que ellas llaman «presentimiento».

Este presentimiento es posiblemente su mejor atributo. Estas mujeres parecen tener un sexto sentido que les permite saber lo que pasará con la moda.

También resulta difícil no reconocer a una chica del grupo Promstyl. Siempre tienen un aspecto extraño y poco elegante, no importándoles la ropa que llevan ya que siempre están probando ideas futuristas en ellas mismas.

Una chica italiana que dirige la sección de colores, formada por 10 colaboradoras, iba a trabajar, hace unos meses, con un pantalón bombacho púrpura y una vieja chaqueta azul. «Para nosotras, dicho: no es muy divertido vestir a la última moda, ya que hemos trabajado sobre ella durante dos años y estamos cansadas de verla».

ACONTECIMIENTOS MUNDIALES

Estas chicas se fijan mucho en los grandes acontecimientos mundiales, como los Juegos Olímpicos. Cuando se celebraron en México, pusieron de moda los ponchos, así como la influencia japonesa también se dejó sentir cuando se celebró la Feria Mundial en el Japón.

Resultado muy arriesgado predecir los colores, cortes y estilos de la moda con tanta anticipación...

pero estas chicas cuentan con una gran ayuda.

Existe una tremenda colaboración entre diseñadores, fabricantes de tejidos y fabricantes de accesorios, cosa que no ocurría hace cinco años. Todas estas personas interesadas en el mundo de la moda, trabajan con dos años de antelación.

Si se dice, por ejemplo, que el color de moda para cierto año será el violeta, los curtidores inmediatamente empiezan a preparar pieles en este color, y lo mismo hacen los fabricantes de tejidos, a fin de estar preparados con la suficiente antelación.

Los fabricantes de tejidos tienen que asegurarse de que obtendrán los tonos adecuados antes de que la demanda sea muy alta. Con este fin, las chicas de Promstyl trabajan con ellos.

EL «BOOM» DE LA MODA

Cuando se ha conseguido que la fibra adquiera el tinte deseado, se empieza la fabricación del tejido, y los interesados saben exactamente que tono causará el «boom» de la moda con 18 ó 24 meses de antelación.

El fabricante de tejidos es el primero en saber que clase de telas y colores se van a llevar, ya que tiene que enviar muestras a los diseñadores.

La organización Promstyl basa sus predicciones de acuerdo con la marcha del mundo —política, tiempo, comercio, celebridades, desarrollo textil, tintes, etc.— y los fabricantes siguen sus sugerencias.

En otras palabras, es más una información que una predicción, pero da excelentes resultados.

En Inglaterra, el «Colour Council» ha estado trabajando durante más de 40 años sobre los colores de la moda, pero nunca hace sus predicciones con más de un año o dos de antelación. Recientemente, el Centro Francés de Información del Color, ha creado una nueva Comisión de Colores para Textiles y Moda, con la intención de que las predicciones se hagan todavía con más anticipación.

MUESTRAS DE COLOR

El Centro produce muestras para que el comercio trabaje sobre ellas, y Promstyl encuentra su asistencia de un valor extraordinario.

Añadido a todo esto, las grandes empresas de la confección de ropas, zapatos, sombreros y accesorios cuentan con los servicios de asesores de moda que los tienen al corriente de las últimas tendencias. También los grandes almacenes envían representantes a todo el mundo para que investiguen los cambios que pueda presentar el voluble mundo de la moda.

El color es una de las mayores preocupaciones. Se pueden confeccionar «shorts» en cualquier momento pero, a menos que tengan el color adecuado y se presenten en el momento oportuno, nadie los comprará.

Así pues, representantes de todos los centros que se dedican a investigar sobre colores, presentan sus muestras en unas reuniones bi-anales de la Comisión Internacional del Color, donde se comparan las muestras de unas naciones con otras.

Es en el medio de esta escena internacional donde el equipo de Promstyl toma sus decisiones. Según las predicciones, es muy probable que para 1973 llevemos pantalones verdes acompañados de botines de ante del mismo color.

ZITA ALDEN (Copyright EFE — Features International)

INSOLITO: LOS HOMBRES PIDEN GANAR LO QUE LAS MUJERES

Por primera vez en la historia las reivindicaciones laborales de la mujer benefician al hombre. Los representantes sindicales del Banco Mercantil e Industrial y del Hispanoamericano, solicitan la elevación al cincuenta por ciento del recargo de las horas extraordinarias realizadas por el personal masculino —que actualmente es del 25 por 100— para que quede equiparado al femenino, que percibe el 50 por ciento.

El fundamento legal en el que se basan los trabajadores masculinos de estas dos entidades bancarias es el artículo sexto del Decreto de julio de 1931, que establecía el citado 50 por 100 como recargo mínimo para las horas extras realizadas por el personal femenino, y el de 20 de agosto de 1970 que anula toda discriminación de

retribuciones entre el personal masculino y femenino.

La República, que tanto hizo por la mujer, beneficia también a estos empleados de banco varones que pueden ahora aprovecharse de unas medidas proteccionistas que venían como contrapunto de una situación hasta entonces numillante para la mujer española trabajadora.

Confiemos en que los representantes sindicales de todas las empresas de España hayan revisado también la equiparación al revés y que en las contrataciones de trabajadores, en el campo por ejemplo, se llegue también a esa maravillosa igualdad, por otra parte tan justa, que supone que a idéntico trabajo se pague igual retribución. (PYRESA)

La belleza

HAY QUE LIMPIAR EL CUTIS, PERO...

A fuerza de leer y leer, en los anuncios de productos de belleza: «Limpíese la piel a fondo. Antes de acostarse, una escrupulosa limpieza de la epidermis. Por la mañana, antes de nada, hay que limpiar la piel por completo de su segregación de la noche...» y así etc. etc. etc.

Se llega, con toda seguridad, a convencerse de que la piel es algo muy susceptible y frecuente de ensuciar y nada fácil de mantener limpio. Por lo que se usan leches y cremas limpiadoras y tónicos limpiadores y lociones que además de locionar, limpian, por la mañana, antes del arreglo de la tarde y por la noche al acostarse.

Los detergentes de que están compuestos todos estos productos limpiadores, que además suelen contener perfumes y colorantes y se contienen sustancias grasas, los antiempañados que necesitan para su conservación, aplicados dos o tres veces al día sobre la epidermis, la limpian, esto sí, pero la van desvitalizando con toda seguridad. Si la persona ya no es muy joven, provocarán también un reblandecimiento en los delicados músculos de la piel. Pueden también ser el origen de eczemas y dermatosis.

La piel no se ensucia tan fácilmente, si acaso necesita atenta limpieza es para quitarse el maquillaje, o fondo, o base, que de todas maneras se denomina esta capa de cosmético que todavía hay quien se empeña en extender sobre su cara. Esta costumbre está ya un poco superada, pues nada iguala a la transparencia de una piel normal. Lo que se buscaba con su aplicación era un cambio un avivado de tono que hoy día se consigue con más perfección aplicando un poco de color o de bronceado en algunas partes del rostro sin necesidad de una capa de color uniforme en toda la cara.

El polvo, con frecuencia compacto, que «acaba» el arreglo de la cara, está hoy en día muy bien logrado, y casi siempre se aplica incoloro, ya que su destino es solamente afinar el grano de la piel y quitarle el brillo si lo tiene.

Respecto a la «limpieza profunda» hay que decir que no existe crema ni producto ninguno que sea capaz de limpiarla de esta manera. Se consigue en parte tomando un baño de vapor facial, que provoca el sudor que empujará la suciedad de los poros hacia afuera, junto con un poco de grasa. Para conseguir una limpieza total hay que aprovechar la ocasión del baño de vapor, para apretar con cuidado todas aquellas regiones faciales susceptibles de almacenar grasa: la nariz y sus contornos, la barbilla, la frente, etc.

En los días corrientes, a limpieza se consigue muy bien impregnando en agua caliente un algodón, escurriéndolo fuertemente y depositando en él unas gotas de aceite de almendras, de soja o de oliva, que obra como detergente suave, sin castigar la piel, por ser de naturaleza ácida como ella misma, y por esta causa puede penetrar en los primeros estratos de

ella, arrastrando lo que la ensucia, y sin afectarla, ni atacarla en nada puesto que esta operación está hecha con un producto puro, o sea exento de adición alguna.

Si se tiene mucho apego a una determinada crema o leche limpiadora —con preferencia a lociones o tónicos, poco recomendables— hay que usarla con parsimonia, y solamente una vez cada veinticuatro horas.

Las demás veces, bastará pasarse un papel suave expreso para este uso, y si se quiere forzosamente usar algo efectivo con más frecuencia que una vez diaria, habrá que recurrir a un aceite de los mencionados.

La excesiva —por fuerte y por frecuente— limpieza elimina también los lubricantes naturales que defienden del clima exterior, y de los agentes patógenos la piel de la cara. Estos lubricantes no tienen sustitución posible, y al ser retirados, no se forman de nuevo hasta pasadas de tres a cuatro horas. Con las repetidas limpiezas se obliga a la epidermis a renovar con excesiva frecuencia sus segregaciones, cosa que a la larga resulta siempre perjudicial.

Mercedes V. MESTRES

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA

- Horizontales. — 1: Remuneradores. Capitales. — 2: Elotadas, Nortificáraselo. — 3: Camlines, Norinábalas. Cia. — 4: Otolam, Mamacona. Incitas. — 5: P. Sisan, Rana Ar. Lea. Osa. — 6: Im. Z. Solati. Atico. Sor. R. — 7: Lemas, Leocadio. G. Cera. — 8: Ac. Soiborpo. Ec. Pintases. — 9: Belén. Arces. Lar. Aier. G. — 10: Arásenla. Y. Rosal. C. Iup. — 11: Nir. S. Oráales. Soratnela. — 12: Sarc. Enas. Ira. Atteraban. — 13: Esanep. Adán. Recai. Ara. — 14: Le. Afornes. Seta. R. Gol. Al. — 15: Alemanes. Verd. Of. O. Oid. — 16: Solicitara. Preparábamos.

TABLERO

NO INTENTES CAMBIAR LAS MANCHAS DEL LEOPARDO PORQUE ES IMPOSIBLE.

AJEDREZ

1. A-7D+. R-4C;
2. T+Al. RxT
(Si 2... T-7T; 3. T-4D.
Txp; 4. A-3T y gana);
3. p-3C+. R-4C;
4. R-7C!. (amenaza con 5 p-4A+), p-5T;
5. p-4A+. R-4T;
6. p-4C+.

JEROGLIFICOS

ES UN PARANOICO
COOPERA CON ELISA
REMATA CON ESTATUARIOS

LA RECETA DE LA SEMANA

PASTA PARA EMPANADAS DE PESCADO

Por una taza y media de aceite, una de agua, todo batido hasta que espese. Se le añade entonces el jugo de dos naranjas, media taza de vino blanco, cuatro yemas de huevo y la harina necesaria para ser una pasta dura.

El relleno debe hacerse con preferencia de «mussola» o sea cazón, troceado y en crudo, junto con alguna almeja o mejillón pequeños, abundante cebolla, ajo tierno y perejil picados todo sazonado con zumo de limón, aceite y un poco de sal. (De «Recetas de cocina balear»)



ASTA-de-CIERVO

ORIGEN. Procede de (ASIA - NUEVA ZELANDIA, etc.).

CALOR. Se adapta al interior de la casa pero hay que humedecer las hojas.

RIEGO. Hay que sumergirla en baño de agua una vez a la semana.

TRASPLANTE. Puede dejarse el pedazo de corteza en el mismo tiesto durante varios años.

ALIMENTO. Basta con darle un baño semanal.

Vale para la obtención de información o asistencia mandando este vale a Diario «BALEARES».

NOMBRE.

DIRECCION.

POBLACION.

PROVINCIA.



Plaza Mediterráneo

JAZZ JOVEN
PARA LA GENTE JOVEN
MAÑANA TARDE en Gala de Juventud
de 18 hs. a 4 hs.
Y CADA NOCHE: JAZZ

EL CAMPO, AHORA MISMO



Almendras y almendras. Promesa de cosecha que hay que alimentar para que se bague una realidad.

Seguimos con la lluvia, para no variar. Lo bueno es que aún no ha caído toda, porque el astrónomo Coll nos dice que volverá a llover. Nosotros nos lo creemos, porque si no llueve antes, después es seguro de que sí.

Cuando nosotros tenemos hambre, ya elegimos en la despensa lo que nos apetece. El almendro también hace lo mismo en la tierra que es su despensa, pero si no encuentra lo que necesita... se fastidia.

Lo malo de estas lluvias es que han lavado la tierra. Los nitratos han bajado en algunos casos a niveles inferiores en donde están las raíces. Precisamente en el momento que más falta les hacen.

Se fastidia si tropieza con un «amo» sin corazón, o ciego. Porque para eso estamos para darle lo que necesita y más cuando el remedio es sencillo.

Claro que no todo es malo. Ahora tenemos unos almendros amarillos en ténicolor, la mar de majos. Sin embargo, creemos que los dueños no son de la misma opinión, si se han dado cuenta de la cara que ponen sus árboles.

Es preciso añadir un nitrato ahora que hay sazón en el terreno, y más aún si hay cosecha. Cosa que en muchas zonas de la península no tienen. Las heladas han hecho mucho daño mientras aquí hasta cierto punto nos han respetado. Hay que aprovechar esta situación.

Porque la cara que ponen no es ninguna enfermedad y su remedio es sencillo...

Después de repartir el nitrato, viene muy bien dar un pase con cultivador muy superficial.

No es des teje que pateisen encara que color groc tenguin ni s'amel-ler está engatat per sa glopada «d'anissat» que ha vegut dies pasats. Lo que tenen, i aquí anam es un mal es din fam

No hemos visto pulgones aún, pero esperamos que por desgracia no tardarán en visitarnos ¡¡¡Alerta pues!!!

Pues sí, estas lluvias de días pasados han hecho crecer los forrajes a palmas, y si no se lo creen, pregúntelo a los payeses de Sant Jordi y Campos.

Además de los nitratos, también se ha lavado la sal del terreno. El resultado no hay más que verlo en los forrajes, que han «canbiat el pel bord».

Efectivamente en terrenos regados con agua salina de estas zonas, la avena y la alfalfa han crecido como no se veía hace años. Que siga la vida y hasta otra.

Servicio de Extensión Agraria de Sant Jordi.

Hermanidad Sindical de Labradores y Ganaderos de Palma

Por el presente se convoca a todos los agricultores de este término municipal a la Asamblea General Ordinaria para el próximo Sábado día 24 de los corrientes a las 10 horas en primera convocatoria, y a las 11 en segunda, en una Sala de Juntas de la Delegación Provincial de Sindicatos (C/ Matias Montero), para tratar los siguientes asuntos:

- 1.º-Liquidación del presupuesto de gastos e ingresos de 1970.
 - 2.º-Discusión y aprobación del presupuesto de gastos e ingresos de 1971.
 - 3.º-Preguntas y Preguntas.
- Palma de Mallorca 18 de Abril de 1971. — El Jefe de la Hermanidad, Vicente Ferrer de Sant Jordi

EL MERCADO DE LA ALMENDRA

Pos PERICO BESSO

Ya indiqué en mis artículos anteriores que si la tendencia a la baja en los precios de nuestros vecinos, los italianos, seguía persistiendo, dicha tendencia influiría algo desfavorablemente en las cotizaciones internacionales de la almendra española y consiguientemente repercusión en los mercados nacionales de origen.

Al parecer, así ha ocurrido ya que, en el transcurso de esta semana, la almendra ha mostrado síntomas de debilidad en las cotizaciones.

Ahora bien: la corriente de la demanda que, por razón de la baja italiana, se dirigió básicamente hacia este país y, como queda dicho, fue la causa primordial del demérito en los precios españoles parece ser se contuvo, posiblemente, por exceso de venta italiana sobre su oferta. Dicho en otras palabras: corría a mayor velocidad el crecimiento de su cifra de venta en relación con la compra. Pero la realidad es que todas estas circunstancias pertenecen e influyen principal y directamente en Italia.

Desgraciadamente, al no tener el don de la ubicuidad, es difícil, por no decir imposible, poder efectuar un análisis, absolutamente objetivo y total en la casa de los «vecinos». Me atrevería a decir que, una vez estabilizada la situación italiana, la cual —no debe olvidarse— tiene actualmente mucho de artificial, tan sólo va a reducir su ámbito de influencia en sus mercados locales sin ulterior trascendencia.

Lo cierto es que en España los precios se han debilitado algo con muestras de desana comprador. De ahí la regresión de los precios.

Que el origen y causa de la regresión fue motivada por Italia es evidente. Que tal vez exista en Italia, un desfase, o al menos así parece ser, entre la oferta y la demanda, es lo más probable.

Y, finalmente, que no va a llegar la sangre al río... es lo más lógico.

Se ha recuperado la dinámica comercial tras las vacaciones de Pascua y, como es natural, aún hay un cierto despiste en el mercado internacional.

INFORMACION DE PRECIOS Y MERCADOS AGRARIOS

Esta información ha sido facilitada por el Servicio de Información de Precios y Mercados Agrarios del Ministerio de Agricultura.

ALMENDRA GRANO

REUS (Tarragona), fecha: 12 Abril de 1971.

	Precios. Pts/kgs.
Largueta	142 =
Marcona	142 +5
Común	107 =
Mallorca	98 =
Mollar	112 +2

COMENTARIO. — Pocas operaciones y sigue el mercado estacionado.

LONGA DE VALENCIA. Semana del 12 a 17 de Abril de 1971.

	Precios. Pts/kgs.
Común	105 =
Marcona	145 +5
Largueta	135 =

COMENTARIO. — A últimos de la pasada semana se presentó alguna demanda de Marcona, determinando un alza de esa variedad hasta las 150 pts. Al paralizarse nuevamente el mercado, descendió nuevamente aunque se mantiene algo más alta del precio que tenía antes de la subida. Hoy día, con un mercado totalmente paralizado quedan sostenidos los precios sin ofertas, estando los vendedores a la expectativa de una nueva demanda para subir rápidamente los precios pues de Marcona y Largueta particularmente de la primera, las existencias que quedan son reducidas, de ahí que quieran revalorizarlas al máximo. El exterior sigue sin demanda alguna por lo que en la variedad común, aunque se mantiene el precio, este es más bien de carácter nominal.

GANADO

MATADERO DE BARCELONA, fecha: 16 de Abril de 1971.

	Precios. Pts/kgs.
VACUNO	
GERONA ESPECIAL	115-120
GALLEGAS	95-100
ANOJOS	
De 140-160 k.	100-110
De 160-180 k.	95-100
De 180-220 k.	90-95
Más de 220 k.	85-90
VACAS	
Holandesas	100-110
OVINO	
LECHALES	
Piel fina 6-7 k.	141-144
Entrefinos 6-7 k.	138-141
CORDEROS	
Merino 7-8 k.	126-128
Merino 9-10 k.	122-124
Manchegos 9-10 k.	123-125
Manchegos 10-11 k.	120-122
PORCINO	
Cerdos grasos	49-51
Cerdos del país	53-54
Cerdos de Lérida	53-54
Razas selectas	55-56

COMENTARIO. — Los precios que se señalan se refieren a transacciones realizadas en el matadero de Barcelona entre productores y carniceros en la que se señala. Los pesos de distintos tipos se refieren al peso de las canales. Las variaciones en el precio de la última semana se facilitan.

COMENTARIO

Vacuno. — Al haber poca oferta, han subido los cotizaciones cree que la próxima semana rá el precio de la vaca.

Lanar. — Las escasas existencias han producido un alza de 4 kgs. en lechales y terneros y de 2 kgs. en pesos superiores a 10 kgs. Porcino. — Las llegadas de cerdos muy justas lo que ha permitido consolidar los precios.

COMENTARIO

Garrofas. Semana del 12 al 17 de Abril de 1971.

Para su ganado, lo mejor. Piensos Piema Protector

J. MUNNE

MAQUINARIA AGRICOLA

C/ Padre Bartolomé Pou, 116
Palma - Teléfono: 25 - 63 - 56

AGRICULTOR!

Consultenos sus problemas

Nuestra extensa gama de máquinas y de experimentados acoplamientos pueden solucionarlo

TRACTORES ARTICULADOS:
FERRARI 18'5 HP DIESEL y PIERRE 18 HP DIESEL (8 veloc. ad. y 4 atrás) (4 veloc. ad. y 2 atrás)

MOTOCULTOR:
RINGO ED-80, 8 HP DIESEL, de 4 veloc. ad. y 2 atrás

MOTOAZADAS:
CONDOR-452, 10 HP DIESEL, de 6 veloc. ad. y 2 atrás
MIASA-1500, 7 HP, petróleo o gasolina, normal o invertida
MOLLON MOD-70, de 7 HP y a gasolina

ACOPLAMIENTOS ESPECIALES:
SEMBRADORA DE PATATAS Y ARRANCADORA DE SURCO FRONTAL. PULVERIZADORES Y ATOMIZADORES; SEGADORAS, etc

ATOMIZADORES DE MOCHILA:
CIBIEMME, con relleno automático y mínimo peso

ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

MARTES 20. A LAS 20 HORAS.

AUDITORIUM CONCIERTO

Director invitado LEO DAMIANI

DIRECTOR DE LA ORQUESTA SINFONICA DE LAS VEGAS

Obras de Reznizek, Vaughan Williams, Dukas y Berlioz.

BAR RESTAURANTE

«CA'N PAU PERDIUETE»

Carretera Sa Porrassa Portal, Veys

APROVECHE LA OPORTUNIDAD DE PRESENCIAR EL FABULOSO ESPECTACULO DE LA FERIA DE ABRIL EN SEVILLA

EN AVION ESPECIAL BRITANNIA DE LA CIA AIR SPAIN

DOMINGO 25 ABRIL

SALIDA DE PALMA: 08'00 HORAS.
SALIDA DE SEVILLA: 23'00 HORAS

PRECIO POR PERSONA 2.300 PESETAS

Incluyen: traslados en Palma y Sevilla.

VIAJES MELIA S. A.

Grupo A - Titulo 8

PASEO GENERALISIMO, 74 - TELEFONOS: 21 73 47 - 8 - 9

BARBARELA

HOY

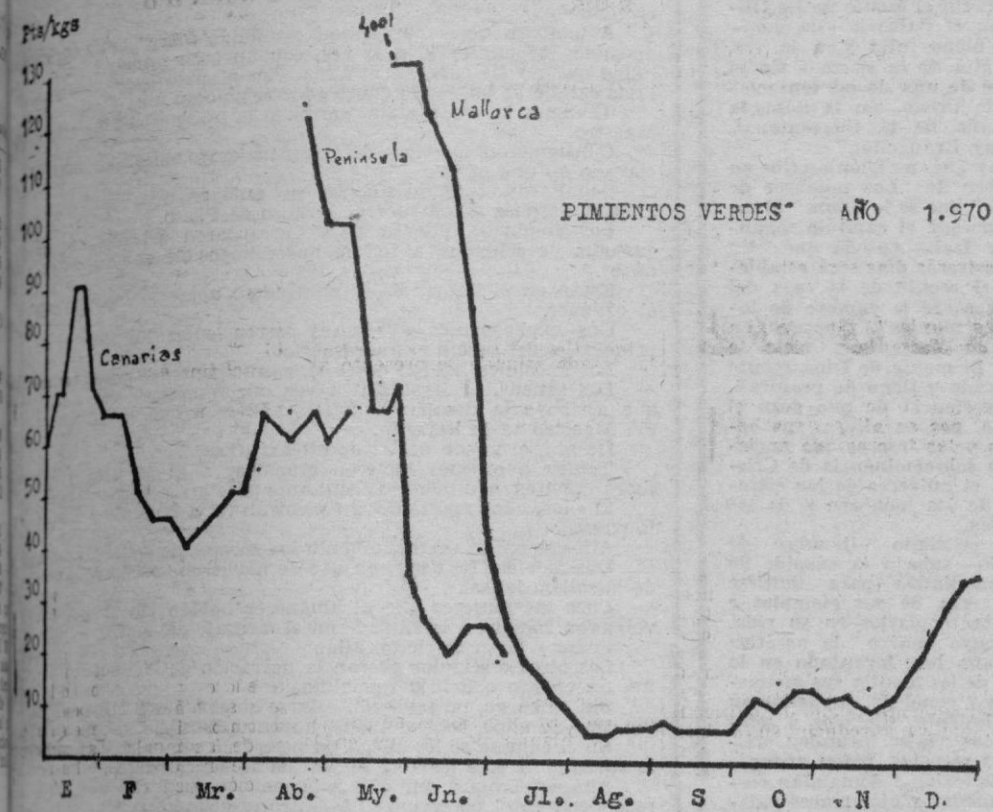
TARDE Y NOCHE

DE EUROVISION A LA DISCOTECA DEL AÑO 2.000!

KARINA

ALMERIA: EL NUEVO ELDORADO

UN VIAJE AL PAIS DE LOS INVERNADEROS



«El nuevo Eldorado» un viaje al país de los invernaderos.

Desde hace algunos años, muy a menudo, vemos en los mercados, productos hortícolas y verduras en...

tiércol colocan una capa de arena de 10-12 cms. de altura, que dura dos o tres años. Volviendo a estercolar y enarenar al cabo de este tiempo, a lo que llaman "retranqueo"...

3.- Por último quedan los que hacen la guerra por su cuenta, vendiendo directamente la producción. Acaban tarde o pronto en Almería.

dos van a la zona de producción a hacer sus compras. Para facilitar éstas, se han habilitado unas construcciones, especie de almacenes grandes, (alóndigas), a los que concurren los agricultores pagando un canon. La subasta de las partidas del género se hacen a la baja, por lo que no queda uno de los dos grupos anteriores.

APROVECHAMIENTO DE LA TIERRA EN LOS INVERNADEROS

La tierra en estos invernaderos, se explota al máximo. Por sistema se asocian dos cultivos. Uno de ellos es normalmente judías enanas, y el otro puede ser pimientos, o tomates, o pepinos, etc.

En opinión de los agricultores, además de estas ventajas, el enarenado mantiene el terreno en "sao", ahorra riegos, ausencia de malas hierbas y sobre todo, permite usar dosis elevadas de abonos (que harían palidecer a muchos payeses de Sa Pobla), con lo que se consiguen rendimientos verdaderamente fabulosos.

EL AGUA

El agua para riego limita en muchos casos la instalación de nuevos invernaderos. Algunas veces a este problema se une el de un terreno con mucha salinidad.

En gran parte ambos inconvenientes se han solucionado con la práctica del enarenado. Cuando el acarreo de la arena es difícil se ha sustituido ésta por un acolchado del terreno con una lámina de plástico, obteniendo resultados parecidos, aunque siguen prefiriendo la arena.

"El problema más gordo que tenemos, nos decían, es la falta de dinero que nos impide ampliar más rápidamente la superficie dedicada a invernaderos".

OTRO PROBLEMA

Otro "Problema" que queríamos ver como lo habían solucionado es el de la comercialización de todas estas hortalizas. Pensábamos, que con la cantidad de hectáreas cubiertas en aquella zona, traería muchos inconvenientes.

Por el contrario, cuantos más invernaderos se ponen es más fácil la comercialización de estos productos. Las soluciones que han encontrado son diversas:

1.- Existen los agricultores que se han unido en número de 5-10 y envían sus cosechas a asentadores de mercados de Barcelona, Madrid, Valencia, etc. Pero "ojo" aunque se envía una misma partida entre todos, la confección es individual, y cada socio coloca dentro de sus cajas un número. De esta forma cuando el asentador o el mayorista envía la liquidación, los precios de venta pueden muy bien ser diferentes, debido a la presentación esmero en la confección, etc., y nadie puede llamarse a engaño, pues cada uno cobra lo que le corresponde, aunque se quieran hacer "picardías".

2.- Como la producción es grande, los mayoristas o delega-

PRODUCIR LO QUE QUIERE EL MERCADO

Si queremos aplicar a los invernaderos de Mallorca una alternativa de este tipo, debemos tener en cuenta lo que se llama "apetencia del mercado".

GRAFICO PIMIENTOS 1970

Esta "apetencia" podríamos decir que es lo que quiere el consumidor en un momento determinado. Vamos a poner un ejemplo: El pimiento en el mercado mallorquín tiene una demanda creciente durante los meses de marzo, abril, mayo, junio. Es debido en gran parte a que es la base del "trampó". Como observamos en el gráfico, los precios del pimiento varían según sea la procedencia de éste. En el momento que aparecen en el mercado pimientos cultivados en Mallorca, bajan automáticamente los traídos de Canarias o de la Península.

PUNTO FINAL

Aunque la inversión que requiere el montaje de un invernadero es costosa, para lo que estamos acostumbrados, no ha de ser un obstáculo insalvable. En cuanto a su rentabilidad no hay duda; en Almería se pretende amortizar el invernadero el primer año de su montaje, y en ocasiones aún queda un saldo positivo.

Tampoco es preciso llegar a tanto, aunque en Mallorca hay ciertos aspectos de mercado, insularidad, etc., que nos favorecen en comparación con Almería.

En el aspecto de enseñanza, nuevas técnicas de cultivo, etc., el viaje ha sido positivo; habida cuenta de que siendo aquellos agricultores, unos pioneros en el cultivo de hortalizas en invernadero, es mucha la experiencia que tienen en este campo.

Finalmente, como contrapartida a nuestra visita, fueron invitados varios de los agricultores que nos atendieron, y que nos prometieron visitarnos a su vez este verano. Serán bien recibidos. Servicio de Extensión Agraria de Sant Jordi.



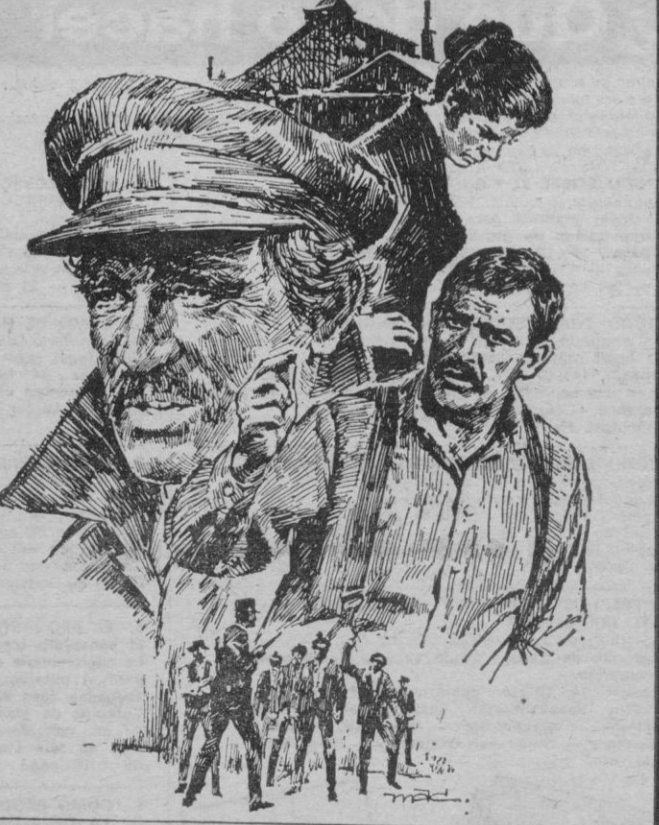
Agua residual demasiado cara

-Buenos días, Calafat de mi alma. ¿Cómo van las cosas? -Pse! Rigula. Veig que per devers Sant Jordi troben s'aigo carr. -¿A qué agua te refieres? No será a la de algunos pozos que ya ni para regar la alfalfa sirve... -No és sa des pous, no. Es sa que ha de sortir de sa planta depuradora que regará una bona part des terme. -¿A cuánto la piden? -Diuen que a noranta cèntims sa tonelada... -¿Y la encuentran cara? No me lo explico. -Saps quant, 3 toneladas s'an de menester per regar una corderada? Siscentes pes cap prim. Si treus es compte vorás que cent nou duros no és cap broma. I més tenim present que aquesta aigo tanmateix l'han de tirar an es torrent...! -Hay que sacar algo para la amortización de las instalaciones y su entretenimiento. Algo debe valer la red de tuberías necesaria para el aprovechamiento agrícola de esta agua residual... -Que tanmateix l'han de tirar an es torrent... -¿Qué quieres, que la den gratis...? -No, no la volem de franc. Noltros hem dit que la pagaríem a cinquanta cèntims sa tonelada i ja està bé. Ten en compte que si tothom regàs per aspersió, podria sortir més barato. Però regant per calçada, canal i síquia n'hi entra molta més i seria sa ruina. -¿Por qué no instala todo el mundo el riego por aspersión? -Perque també sería sa ruina per més de quatre. Are bé, si mos demostren amb números que a noranta cèntims es rentable, jo hi vénc a bé a pagar-la an aquest preu. Però ten por que no puguin fer-ho. -Dame los precios. -Es bessó va com a loco. Com més va, manco entenc lo que passa amb es ditxós bessó. Per una banda, me diuen que va de 90 a 91 en gra, i per s'altra tenc entés que s'han fet operacions, a sa prova, a 91... Ho enténs tu? Jo, no! Perque, fotre!, qualque cosa val s' felna de trencar i triar...! No dejen que ara se comptaven quatre pessetes...? Però no està aquí es rè. Ahir migdia, dins Ca's Maonés i davant testimoniés, un comerciant acreditat que pagava es bessó gra a 91, va dir que també hi pagaria sa melia (prova) an aquest preu! Te dic que ahir es mercat des bessó anava ben a la biorxa! -Debes tener en cuenta que una cosa es el precio pagado en la finca y otra en el almacén. Esta natural y lógica diferencia es la que confunde a mucha gente... -Pots pensar! Lo que n'hi ha que fan es taulader assoleiat per no dir-ho en bon català! -Pasemos a las garrofas. -De 4,40 a 4,50 magatzem Palma i segons es género. -Bestiario... -Bous 96 a 98, xots de 50 a 55, pores de 42 a 44 i es vedells de sis mil a set mil pessetes. Ses vedelles, com sempre (muqures al fin!), de 2.500 a 3.500. -Dile a Mateo Campet que no se olvide avisarme para el Campeonato de Comer Sopas Mallorquinas, pues no quiero perderme el delicado y poético espectáculo de ver un señor como se como diez "escudelles".

GAFIM

MAÑANA ESTRENO RIVALTA

¡UN FATAL ESTALLIDO DE LA VIOLENCIA!



PARAMOUNT FILMS PRESENTA RICHARD HARRIS SEAN CONNERY SAMANTHA EGGAR EN ODIO EN LAS ENTRAÑAS (THE MOLLY MAGUIRES)

¡UN FILM EN EL QUE LA ACCION SUPERA TODO LO IMAGINABLE! (MAY. 18 AÑOS)

HOY - ULTIMO DIA LA VIDA PRIVADA DE SHERLOCK HOLMES

Palacio AVENIDA 2.ª SEMANA TRIUNFAL

Marta MARISA MELL STEPHEN BOYD

¡Una película que atrae! EL DIA DE LA IRA 70mm Color (MAYORES 18 AÑOS)

YA ESTA A LA VENTA YATE Y MOTONAUTICA la revista española de la mar

HOTEL TEIX PALMA NOVA RESTAURANTE BAR - PISCINA PARQUE INFANTIL SERVICIO A LA CARTA ESPECIALIDADES

CENTRAL MIMBRERA FABRICACION PROPIA Ballester 10 Telf 21 40 11 POLIGONO INDUSTRIAL LA VICTORIA Gremio Jaboneros 9 Telf 27 86 17

Gran surtido de Cunas Si liones terrazas Mesas Trazos y artículos del ramo



TEOLOGIA DE LA MONTAÑA

Por GARCÍAS PALOU

A decir verdad, han ido perdiendo briznas de su primitiva hermosura esas largas hileras de hombres y mujeres, de mozos y doncellas, de niños adocentes... que dibujan ondulaciones en el sereno semblante de esta jornada abriliana de tonalidades pascuales, con su arcesión a los santuarios que coronan la altura de varias de nuestras montañas.

Siempre lo natural --lo primitivo e ingenuo-- gana en belleza a lo que se viste de artificio y compostura. Ese cielo límpido y ese sol primaveral de hoy --que son los mismos de ayer-- traen el recuerdo de aquellas alegres caravanas de caminantes de antaño, cuyos cansancios cargaban de merecimientos la albuera litúrgica del primer domingo que sigue a la Pascua Florida.

El gozo que el mensaje del ángel de blancas vestes y de rostro refulgente infundiera en los que recorrieron con el Señor el camino que conduce al Calvario, es el que en esta jornada todavía iluminada por la luz nueva de la Vigilia Pascual mueve a subir a lo más alto del Puig de Pollensa; de Santa Magdalena, de Inca; de Bonany; de Viliatranca y de

Petra; de San Salvador, de Felanitx; de Consolació, de Santanyi; de Cura, de Algaida; y Randa; del Castell de Alaró...

Las alegrías humanas levantan el espíritu y lo empujan hacia las alturas. Los chavales, apenas sin caer en la cuenta, abandonan sus juegos y, espontáneamente --sin deliberación alguna-- corren hacia el monte vecino del pueblo o de la aldea. Los mayores --mancebos y zagalas-- toman por día de singular esparcimiento el de excursión a la montaña.

Encierra una honda filosofía y hasta densa teología ese tendencia del hombre a subir a las alturas de la tierra. Hoy día, en que se analizan a la luz de la ciencia teológica los valores de las diferentes manifestaciones de la vida del hombre, habrá de escribirse la teología del alpinismo, para mostrar su espiritualidad y definirlo como una de las más vigorosas expresiones de las ansias humanas de sentirse cerca de Dios.

Bien sabe el hombre que su Señor está en todas partes. Se le ha inculcado al cristiano que, en todo lugar, hay que sentir la presencia de Cristo.

Pero somos criaturas de alma y cuerpo, y no somos capaces de desprendernos del pensamiento --o del fantasma de la imaginación-- relativo a que el Dios grande ejerce su dominio sobre el mundo, sentado sobre las alturas del universo. El creyente, que profesa la existencia del Cielo de los bienaventurados, recuerda que el Señor Jesús subió a la Gloria y que una nube --la nube de la Ascensión-- se interpuso entre él y las miradas de "los hombres de Galilea" de todos los siglos cristianos.

Todo eso explica la tendencia --y las vivas ansias-- de los hombres, sean o no cristianos, a subir a las más altas montañas, donde el aire es más puro; donde los ruidos que producen las urbes no impiden escuchar, con mayor sosiego del espíritu, la voz de Dios; donde se está más cerca del cielo azul, y el hombre que tiene fe, se siente a menor distancia del Cielo invisible de la Gloria de Dios y de la dicha indeterminada de los santos; donde nos parece tocar con la mano la nube de la Ascensión del Señor.

Asimismo ha de tejerse la teología de los montes. A la verdad, sin el Sinaí, no hay

Antiguo Testamento. Sin el Sermón de la Montaña, sin el Tabor, sin el Monte de los Olivos sin el Calvario --la montaña menos alta y, a la vez, más alta de la tierra-- sin el monte de una de las tentaciones de Cristo, sin la llamada Montaña de la Cuarentena... no hay Evangelio.

Fray Luis de León escribe en su libro de "Los nombres de Cristo" que se le llama "Monte", porque el capítulo segundo de Isaías enseña que "En los postreros días será establecido el monte de la casa del Señor sobre la cumbre de todos los montes", y porque, en el Salmo sesenta y siete, se lee: "El monte de Dios, monte enrisado y lleno de grosura". La excelencia de que goza el monte, por su altura, sus bellezas y sus tesoros que encierra la sobrecendencia de Cristo en el universo de las estrellas, de los hombres y de los ángeles.

El cristiano --hombre de Cristo-- sube a la cúspide de las montañas para sentirse más cerca de sus ejemplos e intentar copiarlos en su vida. Por cuyo motivo la ascética cristiana ha levantado en la cima de los montes sus monasterios y cenobios, envueltos en recogimiento, silencios y soledad, los cuales infunden cristianos respetos, piden evangélica reflexión y demandan cortas, quedas y ejemplares palabras a quienes acuden a unas alturas que Dios no destina a promover bullas alborotadas, sino a sentir las puras alegrías del espíritu.

Parece que el Dios creador se ha reservado la cúspide de las montañas para la espiritualización de la humanidad.

GLOSA EVANGELICA

MIEDO Y ALEGRIA

Por M. RAMIS ALONSO

"Al anochecer de aquel día, el primero de la semana..." Así empieza el evangelio de la misa de este domingo.

Al anochecer. A la entrada de la noche del día de la Resurrección.

Al amparo de la obscuridad extendida sobre Jerusalén, los apóstoles, temerosos y, a la vez, con un gozo íntimo e irreprimible que no les cabe en el alma, van pisando quedamente las solitarias callejuelas buscando consolador refugio en una misma casa.

Temen a la gente judía que pidió la muerte para su amado Maestro.

Se sepultaron cuidadosamente su cadáver unos aristócratas amigos, después de obtener el permiso de Pilato.

Los enemigos, por su parte, arrancaron del robo una custodia de soldados, a fin de hacer imposible el robo del cadáver.

Están en el tercer día, y el sepulcro apareció abierto y sin el cadáver.

Dos explicaciones diferentes corren entre los interesados principales del suceso extraordinario.

Los apóstoles hablan entre sí, gozosamente, de resurrección. Los sanedrines levantan la voz oficial, pagada con dinero, que atribuye la desaparición del cadáver a que los discípulos del Maestro se lo llevaron.

De ahí, el miedo de los apóstoles.

Temen a quienes hicieron crucificar a su Maestro, y que ahora mienten, con mentira insultante para los soldados romanos.

Miedosos, los apóstoles van y entran en el cenáculo y cierran la puerta.

Allí comentan animadamente los sucesos de aquel gran día. Día movido. Es decir, en que se movieron mucho ellos desde la salida del sol.

Pues las mujeres que al amanecer habían ido al sepulcro, volvieron rápidas a la ciudad con el mensaje del ángel. Pedro y Juan corrieron allá.

Los otros discípulos oyeron la narración de las mujeres, como un cuento o delirio femenino.

Sin embargo, no pudieron estar quietos desde luego. Dos de ellos, sobresaltados, huyen a Emaús.

En el camino se les allega un peregrino con el que hablan de lo sucedido, y éste les abre el sentido de las escrituras. Allí, en Emaús, sentados a la mesa, en la fracción del pan, reconocen en el peregrino al Maestro resucitado.

Y vuelven seguidamente a Jerusalén a contárselo a sus compañeros.

Era ya de noche, cuando estuvieron de vuelta a la ciudad. Y cuentan y no acaban. Y los apóstoles reunidos escuchan con interés y agrado.

Ellos también les dicen que Jesús se apareció a Pedro.

"En esto entró Jesús, se puso en medio y les dijo: Paz a vosotros. Y diciendo esto, les enseñó las manos y el costado. Y los discípulos se llenaron de alegría al ver al Señor Jesús..."

AUDITORIUM

MAÑANA LUNES, 19 - A LAS 20 h.

RECITAL DE PIANO

COLETTE DE TORRANDELL

OBRAS: SCARLATTI, BEETHOVEN, SCHUMANN, MOZSKOWSKI, SAINT-SAENS, CAPLONCH, CHOPIN, TORRANDELL, LISZT.

LOCALIDADES: 200, 150, 100

ESTUDIANTES: 50

ABOGADO

¿Qué debo hacer?

¿Cuál es su problema? Aquí tiene entretanto respuestas claras, precisas y exhaustivas sobre siete temas de gran importancia para cualquier persona. Siete temas en siete volúmenes que pueden ser fácilmente comprendidos por todos. Esta colección, "La ley para todos", está escrita por eminentes abogados y notarios destacados en su especialidad.

1. TODO SOBRE EL CONDOMINIO
por el secretario judicial J. M. Torné
Guía legal práctica para comunidades de propietarios de pisos, locales, etc.
196 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
La junta -- El administrador -- Los gastos -- Las partes comunes, etc.

2. TODO SOBRE SOCIEDADES ANONIMAS
por el abogado J. Manuel Carrera Abella
Guía legal práctica para todos.
244 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Qué es una sociedad -- Las contribuciones -- La junta -- El balance -- Normas tributarias -- Examen de cuentas, etc.

3. TODO SOBRE MATRIMONIO Y SEPARACION
por el abogado José M. Alemany Gal-Boguñá
Guía legal práctica para todos.
264 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Matrimonio civil y religioso -- Los diferentes tipos de separación -- El adulterio -- Pensiones alimenticias -- La anulación, etc.

4. DERECHOS Y DEBERES DEL EMPRESARIO Y DEL TRABAJADOR
por el abogado J. Virgill Giménez
El contrato de trabajo desde su nacimiento hasta su extinción.
232 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Contratos, desavencios, despidos -- Convenios colectivos -- Aprendizaje -- Descanso semanal -- Vacaciones -- Horas extraordinarias -- Seguridad social, etc.

5. TODO SOBRE EL CHEQUE BANCARIO Y SUS INFRACCIONES CIVILES Y PENALES
por el abogado Juan Piqué Vidal
Guía legal práctica para todos.
168 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Qué es un cheque -- Endoso -- Aval -- Protesto -- El cheque sin fondos, etc.

6. COMO SE HACE TESTAMENTO
por el notario Luis Fligé Faura
Guía legal práctica para todos.
160 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Las diferentes clases de testamento y cómo se hacen -- La legítima -- ¡Te desheredo! -- El derecho Foral.

7. TODO SOBRE LA CIRCULACION RODADA
por el abogado Juan Piqué Vidal
Guía legal práctica civil y penal para todos.
212 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 190 Pts.
Qué hacer en caso de accidente -- Análisis sistemático del Código de la Circulación -- Contactos con las Compañías de Seguros -- Cobro de indemnizaciones.

8. EL ABOGADO EN CASA
El consejero legal para todos.
La enciclopedia de temas jurídicos escrita para el público más profano por los eminentes abogados Juan Piqué Vidal y César Sentias de los Colegios de Madrid, Barcelona, etc.
3.ª ed. considerablemente ampliada 12,5x17,5 cm., enc. en tela Linz, sobrecubierta plastif., más de 1.100 págs., 430 Pts.

9. COMO PROTEGER SUS AHORROS DE LA DEVALUACION
por V. De Poggi y J. Piqué Vidal
Una perfecta y muy comprensible guía de "economía privada" que le ayudará a conservar y aumentar su pequeño capital.
172 págs., 14x19 cm., cubierta plastif., 150 Pts.

PIDA HOY MISMO ESTOS UTILISIMOS MANUALES

Les ruego me envíe enseguida los siguientes volúmenes (Indicar el número correspondiente al título elegido; por ejemplo, si desea el volumen COMO SE HACE TESTAMENTO, indique el número 6 que aparece junto a este título, y así para todos los otros volúmenes que desee). Pagaré el importe más gastos de envío contra reembolso. Queda bien claro que si los libros no me satisficieron completamente, se los devolveré por correo certificado dentro del plazo de 8 días a partir de la fecha de recepción, siéndome reembolsado el importe de los mismos hecho efectivo por mí con anterioridad.

Número de volumen
Apellidos Nombre
Calle N.º
Ciudad (Prov. o Dist. postal)
Firma
Rellénese, recórtese y envíese en un sobre a: B16X
EDITORIAL DE VECCHI, S. A. - Balmes, 247 - Barcelona-6



CUANDO ANOCHECE

Por M. CLADERA MATAS

Después de los días maravillosos y únicos de Pascua, en que todo el orbe ha hecho un intervalo en su gran carga ocupativa, empieza de nuevo para todos el quehacer de los días pobres e iguales.

Para los discípulos de Jesús también aconteció lo mismo. Dos de ellos habían de ir aquel día, para sus faenas, a Emaús, publicito distante de Jerusalén un par de horas de camino. Eran muchas las emociones, y preguntas que rondaban su mente.

«¿Qué discursos son estos que vais haciendo entre vosotros, mientras camináis?» La pregunta de aquel hombre que se une a sus vidas les deja perplejos.

«¿Eres tú el único forastero en Jerusalén que, no conoce los sucesos en ella ocurridos estos días?» «¿Cúldes son? Contadme.»

Y aquellos buenos discípulos empezaron a contarle todos los acontecimientos habidos, poniendo el poquito de sal, como se hace en los grandes relatos.

Entonces el Resucitado empieza su actuación. Les habla de los profetas, Les revela la Palabra de Dios. Les prepara para una futura Eucaristía.

Habían llegado, entre tanto, a las primeras casas de Emaús. Mientras el sol, lejano, trata de ocultarse un día más y casi al ponerse daba un tono más dorado y cálido al campo; pero las tres sombras eran más largas que antes sobre el polvo del camino. El sentimiento es ahora el de los niños. La noche comienza ya a invadirlo todo y el añil va tomando un color muy intenso. La oración no puede ser mejor: «Quédate con nosotros, que presto se hace de noche y el día declina...»

Ante la sencillez, Dios se hace niño. Ante el amor, Dios se hace Pan. Ante la inocencia de los discípulos de Emaús, Dios se queda.

Muchas veces solo pretendemos hacernos topadizos con Dios «cuando anochece». Cuando tenemos miedo de las sombras de la noche. Mientras es de día, no necesitamos de Dios. El sol es nuestro dios.

¿Cómo suenan en estos momentos las palabras de Jesús: «Bienaventurados los pobres de espíritu!» Para encontrar a Dios es necesario o ser niño o ser pobre, que es sinónimo del primero.

No hemos sabido apreciar los signos de los tiempos. En nuestra personal oscuridad no hemos sabido descubrir, en el horizonte del mundo, la aurora que anuncia el día, el gran día que hizo el Señor. Pero nosotros pensábamos en un Mesías distinto. Sin embargo camina junto a nosotros. En los pies lleva el mismo polvo de nuestro camino.

«Nosotros esperábamos, pero Dios vive entre nosotros. Entre los pucheros de la madre de familia. En la oficina de papá. En la calle. En los libros de estudio. En la mesa de operaciones. En la fábrica. En la casa que se derrumba. En el niño que nace. En el joven que muere. En el amor de los novios. En el temor de

los viejos... Lo único que nos falta es abrir los ojos y recorrer el mismo camino de los discípulos de Emaús.

Cuando estuvieron a la mesa, el Huésped sentado en medio, cogió el pan, lo partió y lo dio a cada uno de sus amigos. Ante aquel acto, los ojos de Cleofás y del otro se abrieron, como cuando se nos despierta de pronto y el sol está dando en el lecho. Entonces comprendieron que era Jesús.

El camino para encontrar a Dios es. Primero, escuchar la Palabra de Dios: el caminante le habló de los profetas. Segundo, llevar la palabra de Dios a la oración: «Quédate con nosotros Señor, anochece». Y tercero, Eucaristía: «Tomad y comed esto es mi cuerpo».

Para ver a Dios en las cosas y en los acontecimientos diarios, es de suma necesidad primero verlo en el Pan.

Escuela de Idiomas del Mediterráneo O. D. E. M.

INGLES CURSOS INTENSIVOS DE PRIMAVERA

del 19 de Abril al 30 de Junio con a colaboración de los

LABORATORIO ELECTRONICO DE LENGUAS

CICLO COMUN -- Nivel 1º
Nivel 2º
Nivel 3º
Nivel Revisión
CICLO CERTIFICADO CAMBRIDGE -- Nivel 4º
Nivel 5º

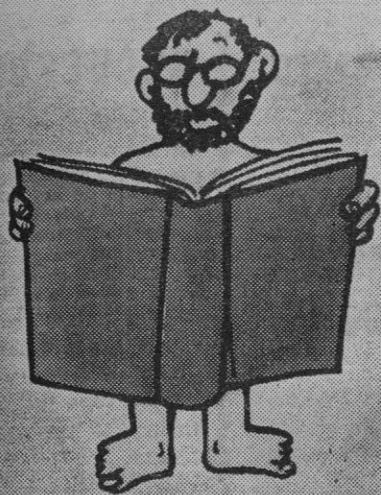
Diez horas semanales de clases (2 horas diarias de lunes a viernes)

INFORMACION Y MATRICULA: Montesión, 58 Tel. 22 52 48

hoy, literatura

NARRACION

Raúl y la estrella



¡ANTES QUE NADA, UN LIBRO!
DÍA DEL LIBRO / 23 ABRIL 1971

Este es el gracioso cartel, de Cesc, lanzado por el Instituto Nacional del Libro con motivo de la inmediata fiesta del Libro.

EL MUNDO DE JULIUS

ALFREDO Bryce Echenique, el autor de «Un mundo para Julius» (1), no es un desconocido en el mundo de las letras castellanas. Obtuvo, hace dos años, una mención honrosa en el concurso de cuentos de «Casa de las Américas» de La Habana, y muchos de sus cuentos fueron publicados en diferentes revistas y oportunidades.

Este joven escritor peruano, que vive en París, ha publicado su primera novela, a través de la cual se consigue una clarísima visión de la sociedad de Lima, y fundamentalmente, de los medios aristocráticos de esa capital.

So pretexto de presentar el mundo que habita Julius —un niño de cuatro años al comenzar la narración, y de once, cuando concluye—, así como el camino que le corresponde seguir, Bryce aglutina personajes de diferentes estratos sociales, y de diferentes inquietudes. Esto le permite analizar el comportamiento de unos frente a otros. En especial, el que priva en las clases altas, acomodadas o mejor dotadas económicamente, en su trato con los humildes, en este caso, la servidumbre de la familia de Julius, actúan sin comprender sus problemas, utilizando más el dinero, el poder que concede el dinero, que los sentimientos o la razón.

La novela no descansa sobre una sola situación o circunstancia, sino que por el contrario, está tachonada de hechos interesantes, de especiales circunstancias, que mantienen en tensión al lector, a lo largo de las casi seiscientas páginas. Lo interesante, o una de las cosas más interesantes, reside en que ninguno de los episodios presentados, y perfectamente encadenados unos a otros, está demás, todos tienen algo que aportar para la comprensión de los personajes o de la temática.

La narración se hace a través de una voz identificada con el argot limeño, hasta se podría pensar que quien narra es uno de los sirvientes de Julius, o es el común denominador de toda la servidumbre. Y no hace concesiones, pues, trata con la misma objetividad a los patronos, Susan y Juan Lucas, como a los sirvientes, Vilma o Carlos.

El autor no parece decidido a un enfrentamiento de un estrato social con otro, a un enfrentamiento violento, belicoso, sino simplemente trata de dar oportunidad al lector de que obtenga deducciones, en ese contacto humano que se produce a cada momento dentro del Palacio de Susan y Juan Lucas, madre y padrastro de Julius. Y es en ese contacto donde se aprecia claramente la gran distancia que se queable barrera que los señores colocan ante sus servidores, y toda la triste problemática que sucede dentro de estos distinguidos hogares, donde al sirviente se le exige que tenga conciencia de tal, en todo momento, y donde el patrón condesciende, en

un esfuerzo que espera merezca el aplauso, a un acercamiento mínimo con su subalterno.

La crítica que encierra la obra, no está dada en parrafadas especiales, que le restarían valor, sino expuesta en todas las escenas, para que el lector las extraiga, las examine. Los momentos más duros de la obra, suelen ser adversos a la servidumbre, no porque se imponga un maniqueísmo, superado completamente por esta nueva narrativa hispanoamericana, sino porque resulta obligatorio el centrarse a la realidad, en estas circunstancias.

En cuanto al personaje que da el título a la novela, resulta sumamente simpático a lo largo de todo el libro, y solamente en las últimas páginas cambia su ingenua actitud, para incorporarse al camino que corresponde a todo ser inmerso en ese mundo. En ese sentido, Bryce resulta inexorable. Julius será una continuación de sus hermanos, de «gentleman» Juan Lucas, y de todos los de su clase. Demuestra con esto el autor, que no hay escapatoria para quienes viven en un ambiente y de una forma como la que le ha correspondido a Julius, sino que les permitan huir a tiempo del medio, quienes se encarguen de variar su línea de mira.

C. M.

(1) Alfredo Bryce Echenique: «Un mundo para Julius», Barral Editores, Barcelona 1970.

TIEMPO DE LLORAR

A VECES NACEN BELLAS MARIPOSAS

A veces nacen bellas mariposas. Nos sonríe la vida en un momento y nos sentimos dioses inmortales. Después muere la llama y nuevamente sufrimos el fragor de la intemperie. Las alas se nos queman en el fuego del inclemente sol y, ya desnudos, miramos a la tierra como lecho ideal para el cansancio. La tierra es el penúltimo recurso para los que se embriagan a diario con el vino oloroso de la fe. La tierra es un lugar de paso solo para los que creyeron en la vida y se sintieron dóciles y humildes. Pero estos son los menos. La mayoría, ardiente y belicosa, lanza la bomba de la mente y trata de escrutar los abismos. Para ellos está escrito: «Perded toda esperanza». Aunque ellos siguen, tercos, esperando.

ELISEO FEIJOO

A Raúl le apasionaban las estrellas. Buena parte del dinero de sus rentas lo gastaba en ir a ver sus películas y en coleccionar sus recuerdos. También escribía cartas que no se atrevía a enviarlas. Su ama de llaves a veces le decía:

—Señorito Raúl, una no quiere meterse en sus cosas, pero ¿no piensa en casarse?

—Estoy bien así, aunque, ¡quién sabe!... a lo mejor a la vuelta de cualquier esquina...

A la vuelta de cualquier esquina se quedaba mirando las carteleras para enterarse de qué películas proyectaban pero sobre todo para contemplar el rostro de las estrellas.

A diario entraba a las diez de la mañana a algún cine de sesión continua para ver dos películas antes de comer. A veces se tomaba un bocadillo en el bar del cine para ver de pasar de nuevo las películas y en ocasiones se quedaba allí hasta el final.

En las películas no buscaba nada más que la imagen de las estrellas. Especialmente le gustaban las rubias platinadas pero cuando estaba contemplando una estrella morena podía olvidarse de las más claras.

Las mujeres de carne y hueso eran para él algo tan real que le cohibían. Le atraían más con el encanto fantasmal, a un tiempo presencia y lejanía de la pantalla. Allí los rostros femeninos, los cuerpos, tenían para él el atractivo de lo imaginado y que sin embargo puede verse.

Vivía fuera del tiempo, su existencia más allá de la vida. Algunas estrellas habían muerto pero para él seguían vivas para siempre.

Pensaba: «Enamorarse de una estrella es tener para sí los besos que en la pantalla recibe el galán. El galán no tiene importancia. Es, más o menos, un bigote con guías que se puede alquilar en una tienda de disfraces, unos ojos prestados, unos ademanes y unos gestos que en definitiva no cuentan. El galán más real es el espectador, o sea, uno mismo, yo, Raúl. Sentado en la butaca, cuando la pantalla ofrece un primer plano de la estrella, es el cielo completo el que se ve. Los labios ocupan toda la visión y dejan entrever unos dientes que no pueden superarse. La nariz, cuando respingona, también es perfecta y cuando afilada armoniza con las cejas rasgadas, con tal perfección que parecen trazos a pincel de algún artista oriental. A veces la nariz armoniza con una orquídea que se ve sobre la mesa».

Ante los rostros femeninos de la pantalla se sentía audaz y correspondido.

Cuando se encendía la luz en la sala era como si de repente se encontrara ciego, ante esa agitación un poco larvaria que suele haber en ese momento en los cines.

Las muchachas que iban acompañadas de sus novios le parecían demasiado reales y al mismo tiempo sin vida, y las

acomodadoras las miraba como a una butaca desocupada en un lugar que no interesa sentarse.

Aunque Raúl se enamoraba a cada paso y estaba siempre enamorado simultáneamente de varias estrellas, su enamoramiento fue mayor, y venció a todos los demás, cuando vio en la pantalla a Lydia Florida. Lydia Florida era meridional y al mismo tiempo estaba acariciada por las brumas del Norte. Su pelo era fosforescente y enigmática su sonrisa.

Se estrenaron al mismo tiempo tres películas donde ella era una figura secundaria y por eso pasó desapercibida para las multitudes, pero no para Raúl que pudo reservarse para sí solo la adoración. Vivía para asistir ininterrumpidamente a sus películas y llegar a cada una de las breves apariciones. Así fue recorriendo muchos cines de la ciudad, desde los principales, de estreno a los más modestos de barriada, tras Lydia Florida.

Con el cambio de película el cine perdía a Raúl como cliente habitual y desaparecía la extrañeza que su continua presencia provocaba en el personal subalterno.

De los últimos cines de barrio, Raúl saltó a los de provincias siguiendo a las películas de Lydia Florida.

Conoció infinidad de posadas de pueblo.

Las horas que no podía llenar con el cine, como Lydia Florida había llegado a protagonizar una película con relativo éxito, las dedicaba a leer y coleccionar todo lo que sobre ella se publicaba en periódicos,

en revistas y en folletos. Reunía hasta las referencias más mínimas. Así consiguió unos datos completísimos que sólo él poseía en su totalidad y entre los que se incluían su dirección postal y el número de su teléfono.

La última carta que escribió a Lydia Florida se decidió a franquearla y a echarla al buzón.

—*—

En el momento en que Lydia recibió carta de Raúl estaba sin contrato y pensando en dedicar algún tiempo a viajar, que era una forma de disimular su falta de ocupación y de aumentar sus posibilidades de trabajo.

Aquella fue una carta que, entre las que recibía de sus admiradores, le pareció distinta. Se sintió gran estrella, como las más famosas de los estudios las que ella miraba con una mezcla de envidia, respeto y temor.

Y súbitamente decidió que su viaje tuviera una parada de ruta en la casa de Raúl.

Aquella misma noche Lydia salió de viaje y al día siguiente pasó por una calle, va a la búsqueda de la dirección de Raúl, el mismo momento en que él salía del cine.

El se detuvo ante Lydia Florida pensando si veía lo que creía ver.

Y, sugestionado, se atravesó a acercarse por primera vez, a una mujer desconocida.

—Perdone, señorita, pero es usted tan preciosa...

—¿Lydia Florida?

—En efecto... y yo...

—¿Eres Raúl?

—Sí.

—Yo soy Lydia.
—¿Le ha llegado mi carta?
—¡Tutéame. Por eso he venido a buscarte. Pasearemos y nos conoceremos mejor. Tú sabes tantas cosas de mí que para conocerme del todo sólo te faltaba oírme hablar.

—Tienes razón. Paseemos. Pasearon y comieron juntos durante varios días recorriendo los lugares públicos de aquella ciudad. La gente empezó a envidiar a Raúl pues enseguida descubrieron que acompañaba a la artista de la pantalla Lydia Florida. Ella fue popular y aumentó la asistencia a sus películas.

Cuando popularidad aumentó y se negaban a cobrarles las consumiciones decidieron marcharse.

Cinco días después, y en la mayor intimidad, se casaron.

Lydia Florida abandonó su trabajo y se dedicó a la vida del hogar Raúl ya no volvió al cine porque había conseguido llevar a su estrella a casa pero no se conformó con hacer la vida sedentaria y sin objeto que le permitieran sus rentas y puso una tienda de antigüedades. Se relacionó con coleccionistas y él mismo se hizo coleccionista de las cosas más raras como lo fue su rare colección de cinturones de magnates que le valió un extraordinario prestigio entre los escasos aficionados.

Aunque Lydia Florida engordó y se desinteresó del cine, Raúl siguió viéndola como a la más preciosa pieza de su colección.

ANTONIO MOLINA

Iniciación a la Poesía de Salvador Espriu

Por J. M.^a CASTELLET (PREMIO TAURUS)



Para que fuera concedido el Premio Nobel; con el extraordinario éxito de las ediciones franco-catalanas y castellano-catalanas de su obra La pell de brau, y con su inmediata presentación en Francia, en forma de antología, en la colección Poètes d'aujourd'hui, precisamente de la mano de José María Castellet.

Todo ello no es sino una muestra del reconocimiento que, a no dudarlo, va a producirse con respecto a la obra de Salvador Espriu, no sólo en España sino en el mundo entero. Es indudable que el no haberse dado a conocer hasta hace relativamente poco tiempo su poesía en ediciones bilingües ha dificultado notablemente el acercamiento a su obra por parte de públicos más amplios que los del ámbito catalán. Pero también resulta indudable que es ya imposible retroceder: La figura de Espriu se evidencia como una de las más extraordinarias en la historia de la literatura del siglo XX español. Y el estudio de José M.^a Castellet, cuya elaboración es fruto de cuatro años de trabajo, de avances, retrocesos y decantaciones, viene muy oportunamente a mostrar la realidad de las anteriores afirmaciones, sancionando todo ello, por si fuera poco, la personalidad y el prestigio del jurado que otorgó el premio.

Este trabajo de José M.^a Castellet es uno de los primeros intentos de la crítica española por estudiar estructuralmente la obra de un poeta y de este poeta. Partiendo de la definición de Roland Barthes —la operación estructural consiste en un bricolage en el que después de descomponer una obra, al reconstruirla se desprende su sentido profundo—, José María Castellet, de un modo que casi podríamos definir como la indagación sostenida sobre un personaje en una novela policiaca, ha intentado una síntesis que explicará, por primera vez, como Salvador Espriu parte de las estructuras míticas de la sabiduría antigua para proponer al lector una de las visiones más lúcidas de los problemas contemporáneos de una comunidad que se ha encontrado desgarrada por una guerra civil.

La «visión» del poeta adquiere a través de este libro una dimensión que lo equipara a los grandes poetas de nuestro siglo —Eliot, Pound—. Por cuanto incide en la «forma» literaria de unos escritores que es definida por Northrop Frye como «enciclopédica», en el sentido de que es la continuadora de las «formas» de las grandes epopeyas universales desde las de la tradición oriental hasta la Divina Comedia, pasando por la Biblia.

CASA CODINA Más de medio siglo al servicio de la Industria, Agricultura y Navegación

Si de goma se trata confíese a nosotros
Gral. Mola, 22 · Galerías Avenida, 14

TAMBIEN EN "Balears" TVE ES NOTICIA

CAMBIOS EN LA PROGRAMACION DE ESTE SEGUNDO TRIMESTRE

PRIMERA CADENA

Vamos a ofrecer, a nuestros lectores, en síntesis, las principales modificaciones que sufre la programación que registrará durante este segundo trimestre en la Primera Cadena.

LUNES - «GRANDES BATALLAS», se dará a las ocho y media de la noche. Es un programa nuevo que durará media hora. - Desaparece «En equipo» - ¡ya era hora! - al que sustituye el «CICLO ROSSELLINI», formado por una serie de films del gran director italiano. - Todavía aparecerá en este día otro nuevo espacio dramático titulado «VISTO PARA SENTENCIA», que se nos ofrecerá a las once de la noche. «Teledporte», se emitirá a las 9,25, después de un «Telediario» y «Planeta Azul» pasará a los domingos. - Además se anticipará en media hora la «Novela», que aparecerá a las ocho de la noche.

MARTES. - No se producen en este día de momento, modificaciones apreciables.

MIÉRCOLES - Es una pena; pero desaparecerá «Al compás de las estrellas», un espacio que dará paso a «Ironside», a las diez y media. - «Del dicho al hecho», el magnífico espacio de Jaime de Armiñán, también lo veremos este día a las 9,25 y a las diez, alternarán «Programa de actualidad» y «A toda plana».

JUEVES. - A las cuatro y media, «PROTAGONISTAS LOS PUEBLOS». - A las ocho y media, un espacio nuevo titulado «MUSICA PARA VER», formado por conciertos preferentemente sinfónicos. - A las 9,25, se nos ofrecerá el concurso «CITA CON EL INGENIO». A las 9,55, «SESION DE NOCHE», que permuta su día con «AUDACIA ES EL JUEGO», que aparecerá los domingos.

VIERNES. - A las siete de la tarde se inicia una nueva serie de telefilmes, «MAYA». Permanecen todos los demás.

SABADO. - «TIEMPO LIBRE», a las siete de la tarde, alternará con «A CINCO AÑOS VISTA».

DOMINGO. - Desaparecerá «Club Mediodía», que se sustituye por «ESPAÑA EN DIRECTO». - Se mantiene «EL VIRGINIANO», en una nueva serie que protagoniza Steward Granger. - A las 6,40, «PLANETA AZUL», y, como ya se ha indicado, «AUDACIA ES EL JUEGO», a las diez y media de la noche.

En resumen: **DESAPARECEN**: «En equipo», «Al compás de las estrellas», «Club Mediodía» y «Erase una vez».

Aparecen como nuevos programas: «GRANDES BATALLAS», «CICLO ROSSELLINI», «VISTO PARA SENTENCIA», «MUSICA PARA VER», «CITA CON EL INGENIO» y «MAYA».

SEGUNDA CADENA

Como la programación en la Segunda Cadena no es tan extensa, vamos a darla íntegra, destacando con mayúsculas los títulos de los nuevos espacios, que, en esta cadena, son diez.

LUNES - 20,30: «Peligros de Penélope», nueva serie de dibujos animados. - 21,00: «TRENES DEL MUNDO», espacio de reportajes y documentales en relación con las vías férreas del mundo. - 22: «El Gran Chaparral». - 23,00: «A vista de pájaro». - 24,00: «Grandes intérpretes». - A la una, cada día se proyectará «Ultima imagen», como despedida.

MARTES - 20,30: «Los super-sónicos». - 21: «Luces en la noche». - 22,00: «El mundo del deporte». - 23,15: «Llamadas». 23,30: «Sospecha».

MIÉRCOLES: 20,30. «Bugs Bunny». - 21,00: «Dos chicas de altura». - 22,30: «LOS FABULOSOS AÑOS 60». - 23,00: «Silencio por favor». (Una vez al mes, estos dos últimos espacios serán sustituidos por «Teatro de siempre»). - 24,00: «Encuentro con la Música».

JUEVES. - 20,30: «Autos locos». - 21,00: «Viaje sin pasaporte». - 22,00: «El precio de la fama». - 23,00: «Gama 71». - 23,30: «Hora 11».

VIERNES - 20,30: «Meteoro». - 21,00: «CAROL Y MIKE», telefilm-comedia. - 22,00: «LA TIA DE AMBROSIO», otra telecomedia de serie. - 22,30:

«Estudio abierto» que, incomprendiblemente sigue coincidiendo con «Estudio 1».

SABADO. - 20,30: «El meteo-ro submarino». - 21,00: «Julia». 22,00: «NUESTRAS CIUDADES» documental. - 2,30: «SECUCEN-CIA», revista semanal de cine. - 23,30: «Nocturno».

DOMINGO. - 19,00: «Docu-mento». - 19,30: «LOS CATE-DRATICOS DEL RITMO», programa musical de dibujos ani-

mados muy interesante, según nuestras noticias. - 20,00: «Fest-ival». - 21,00: «ZANE GREY», nueva serie del Oeste. - 21,30: «GALERIA», dedicada a las letras y las artes. - 22,00: «Cine-club». - 23,30: «... y 7».

Todos los días, «Telediario 2», aparecerá a las 21,30.

Sobre la marcha iremos ofreciendo nuestra opinión en relación con los nuevos espacios.



—CON ESO DE PASARTE TANTAS HORAS FRENTE AL TELEVISOR YA ME ESTAS PREOCUPANDO.

Cuida esta página:

PEDRO DEYA

LA SEMANA PASADA

10 A «Grandes batallas», cuya primera sesión dedicada a la batalla de Bailén con medios gráficos muy esquemáticos pero de una claridad meridiana utilizando con gran tino los medios audiovisuales informaron al televidente de modo perfecto de la gran gesta militar del General Castaños al vencer al General Dupont, uno de los mejores estrategas de Napoleón.

8 Para el tenor español Pedro Lavirgen el cual en «Grandes intérpretes» -espacio de la Segunda Cadena- lució con esplendor sus indudables dotes artísticas a través serie de romanzas de ópera muy bien elegidas.

8 A «Marnie, la ladrona», película que cerró, con todos los honores, el interesante «Ciclo Alfred Hitchcock».

4 «Trenes del mundo» nos ofreció en su primer espacio -«El ferrocarril de Etiopía»- un reportaje que a nosotros nos pareció bastante incompleto.

8 En cambio «El hombre, medida de todas las cosas», al poner en pantalla las principales características del Renacimiento, en lo que atañe a sus más importantes obras de arte, dentro de la serie «A vista de pájaro» nos pareció un espacio informativo muy meditado y excelentemente realizado.

8 Muy completo resultó, también, el reportaje «Peregrinos a Campostela», un espacio que formaba parte de «Los Españoles», con abundancia de bellísimas imágenes hilvanadas perfectamente desde el punto de vista didáctico.

6 Interesantes resultaron los «Cuentos de la Alhambra» que nos ofreció el espacio «Novela».

5 «Premio al ingenio» es un espacio para pasar el rato, recordando, de paso, algunas «cuestiones-test» que todos nos sabemos de memoria desde nuestros tiempos escolares como es por ejemplo la del barco y su escalera en la que se trata de adivinar cuántos peldaños al subir la marea. Alguna pregunta deja la respuesta un poco en el aire, como sucedió con la de las dos bolas; otras pretenden que los concursantes formulen respuestas ingeniosas, como fue exigir un comentario a la siguiente frase: «El trabajo no es un aburrimiento, sino una diversión». En conjunto este espacio no pasa de ser una inocente diversión.

UN «SPOT» IMPRESIONANTE

Siempre estaremos de acuerdo con la idea que impulsó tantos «spots» en favor de «Mantenga limpia España». Todos nuestros lectores se acuerdan seguramente, de aquella campaña encaminada a un fin noble que toda persona civilizada debe aceptar y cumplir.

Abundando en este mismo criterio, actualmente la pequeña pantalla reproduce cada día varias veces un «spot» realmente impresionante. En seguida sabrán a lo que nos referimos: se trata de esta especie de bailarina que, de un modo alado, a cámara lenta, danza en una playa, hasta que se clava aquel casco de botella. Todo ello está revestido de un realismo impresionante en el que una música muy sugerente, contribuye a crear el adecuado clima.

Hasta aquí todo esta perfecto, al parecer, para producir el efecto deseado; pero...

Los niños pequeños, quedan tan impresionados con la visión del citado «spot» que les dá pánico. Sin ir más lejos, nosotros tenemos una nieta de casi dos años que, aunque no está viendo la escena, en cuanto oye la música, poniendo cara de espanto, busca refugiarse en alguno de sus familiares, pronunciando con insistencia la palabra ¡¡susto!! ¡¡susto!!

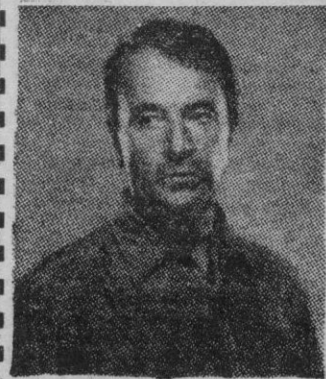
No se crean que nosotros sacamos a colación este «spot» por motivos familiares ni mucho menos. Tenemos testimonios escritos de nuestros lectores así como réplicas orales en el sentido de que se elimine de la pequeña pantalla un anuncio que resulta demolidor por lo impresionante, para la gente menuda.

Y nosotros nos preguntamos: A pesar de lo aparatoso de su realismo, ¿hace mella este «spot» en las personas mayores? ¿No se podría in-

tentar conseguir el mismo efecto con otro tipo de imágenes?

«RECORDANDO A GARY COOPER»

(II)



TVE vuelve a poner en pantalla un ciclo de películas con el nombre de «Recordando a Gary Cooper» (II) en homenaje al gran actor que da nombre al ciclo.

Veamos sus títulos: **ABRIL**.—Día 20: «Una mujer para dos», con Miriam Hopkins y Frederick March. Día 27: «Deseo», con Marlene Dietrich.

MAYO.—Día 4: «La octava mujer de Barbazul», con Claudette Colbert y Everette Horton. —Día 11: «Casanova Brown», con Teresa Wright. Día 18: «El Rey del Tabaco», con Lauren Bacall y Patricia Neal. —Día 25: «Sombras de sospecha», con Deborah Kerr y Diane Cilento.

JUNIO.—Día 1: «El hombre del Oeste», con Lee J. Cobb y Julie London.

CANCION 71

NUESTRO PRIMER CONCURSO

Está a punto de finalizar «Canción 71», lo cual significa, también, que nuestro Primer Concurso adjudicará los premios, que son:

UNA MAGNIFICA VAJILLA, OBSEQUIO DE LA CASA «BISQUERRA BOTINAS».

La Casa «Bisquerra Botinas», acreditadísima por la excelencia de sus artículos que le han permitido especializarse en Listas de Boda. Uno de sus muchos artículos es la magnífica vajilla que ahora ofrece a nuestros lectores que, como saben, junto con muchísimos más objetos, expende la citada Casa en la calle de San Miguel, n.º 199.

UN FRIGORIFICO «IGNIS», CEDIDO POR COMERCIAL ALBONS».

«Comercial Albons», propiedad de D. Juan Albons, situada en la calle General Ricardo Ortega, n.º 5 es la sede de la acreditadísima firma «Ignis» que, en esta ocasión ofrece a nuestros lectores un artículo de gran calidad, último modelo en frigoríficos.

UN TELEVISOR PORTATIL «WERNER» DONADO POR «COMERCIAL PETRO».

En las calles Benito Pons, 9 y Ausias March, 83 está enclavado el modernísimo establecimiento «Comercial Petro». Su dueño, D. Jerónimo Petro, tiene en exclusiva la Delegación de la Casa «Werner», una marca acreditadísima que cede en esta ocasión el último modelo de televisor portátil que hará las delicias del concursante que lo gane.

PLAZA DE TOROS DE PALMA

HOY DOMINGO, 18 ABRIL A LAS 5 DE LA TARDE

GRANDIOSA CORRIDA DEL ARTE DEL REJONEO

6 NOVILLOS 6

1 de Herederos de D. Manuel Arranz y 5 de D. Ernesto Louro Fernández de Castro

Don Angel PERALTA
Don Rafael PERALTA
Don Alvaro DOMEQ
Don J. Manuel LUPI

5º Novillo en Competencia

Don Angel PERALTA - Don Rafael PERALTA

6º Novillo en Competencia

Don Alvaro DOMEQ - Don J. Manuel LUPI

VENTA DE LOCALIDADES: Plaza de Toros - Tel 255245 Rincón Taurino - Tel 226139



RECUERDEN...

LUNES. - Primera Cadena. - «Novela» inicia «Los Miserables», la obra mundialmente famosa, de Víctor Hugo. - También se nos ofrece el primer film del «Ciclo Rossellini»: «La Edad de Hierro». - Segunda Cadena: «A vista de pájaro» pone en pantalla «El héroe como artista».

MARTES. - Primera Cadena: «El Cine», inicia el «II Ciclo Gary Cooper» con la película «Una mujer para dos». - Segunda Cadena: «Ventana al destino», dentro la serie «Sospecha».

MIÉRCOLES. - Primera Cadena: Jaime de Armiñán nos ofrece «Tres españoles, cuatro opiniones», dentro de su interesante serie «Del dicho al hecho». «Ironside» protagoniza «La cabaña de los hombres felices». - Segunda Cadena: «Los fabulosos años 60» y «Encuentro con la Música» que nos dará a conocer la interesante biografía del compositor Carl Orff.

JUEVES. - Primera Cadena: «Música para ver» nos pondrá en contacto con «Bernstein interpreta Mozart». - En «Sesión de noche», veremos «Un destino de mujer». - Segunda Cadena: «Hora 11» pondrá en pantalla «Las mujeres buenas», de Goethe.

VIERNES. - Primera Cadena: Baloncesto: Retransmisión en directo desde Vitoria de la final de la Copa del Generalísimo. - «Estudio 1» pondrá en pantalla «No habrá guerra de Troya», de Jean Girardome. - Segunda Cadena: Estudio abierto», con José María Iñigo.

SABADO. - Primera Cadena: «Marea nocturna» en «Cine para todos» y «Canción 71». - Segunda Cadena: «La Ciudad de Oro», en «Nuestras ciudades».

DOMINGO. - Primera Cadena: «... y 7» y «Audacia es el juego». - Segunda Cadena: «Cine Club»: «El Proceso».

ESTAFETA

«CONCURSO DE CONCURSOS»

«...¿No le parece que, en vista de que los «cerebros» de TVE hace una larga temporada que fracasan en cuanto a la organización de concursos, debería organizarse un «Concurso de Concursos» para que todos los españoles pudieran ofrecer a TVE ideas originales en este sentido?» (José Manuel)

No solamente nos parece bien, sino que brindamos la idea a TVE, ya que los concursos entretienen a su vez, cuando están bien pensados y realizados. Pero en caso contrario... Y no nos metamos más con «En equipo»... Que ya está bien.

TEATRO BALEAR

¡¡ATREVIDA!!
¡¡AUDAZ!!
¡¡SATIRICA!!

EXITO DIARIO
AL INICIAR SU
SEGUNDA SEMANA

UN FILM
QUE
DIVIERTE Y
SONROJA



TRASPLANTE A LA ITALIANA

CARLO GIUFFRÉ-GRANATA
GRAZIELLA CAMARDIEL ALONSO
ROBERTO CAMARDIEL ALONSO
RAFAEL RASCHEL
CON LA PARTICIPACION DE RENATO STENO
DIRECTOR

TODO PALMA YA
HABLA DE «ESTE»

TRASPLANTE
UN TEMA
«MUY
DELICADO»
QUE VD.
JAMAS
HUBIERA
CREIDO
VER EN LA
PANTALLA

Aut. may. 18 años

Musica

AUDITORIUM

LEO DAMIANI DIRIGE EL MARTES DIA 20
LA ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

Es de todos conocida la fabulosa personalidad del gran director titular de la Orquesta Sinfónica de Las Vegas.

A costa de grandes esfuerzos la Junta de la Orquesta Sinfónica de Mallorca, ha conseguido que este cotizado maestro en los círculos internacionales de la Música dirija, uno de los conciertos de esta temporada.

Leo Damiani nació en St. Paul, Minnesota, estudió en la McPhail School of Music de Minneapolis y en la Julliard School of Music de Nueva York, considerada como el "Harvard de las academias musicales. Leo Damiani empezó como violinista y durante dos años dirigió la Sinfónica de Minneapolis. Posteriormente ha dirigido las sinfónicas de Vancouver, Mexico City, de Corea, Los Angeles, El Paso, Texas, Oregon y La Burbank Sym-

phony Orchestra que el mismo Damiani fundó en 1944.

Ha aparecido frecuentemente en la Televisión americana así como ha grabado música estereofónica para la ENBC Televisión y la KFI Radio. Ha preparado piezas musicales para los Estudios Universal de Cine y ahora está en su tercer año de director titular de la Orquesta Sinfónica de Las Vegas.

El programa que va a ofrecer el próximo martes día 20 en el Auditorium, al frente de nuestra Orquesta Sinfónica es prácticamente el mismo que dirigió en Las Vegas el 14 de marzo de este año, es decir:

La Obertura de Donna Diana de Reznicek, Greensleeves de Vaughan Williams, El aprendiz de Brujo de Dukasy, en la segunda parte, la extraordinaria Sinfonia Fantástica op. 14 de Berlioz, de la cual hace una extraordinaria creación.

LOS CUATRO GRANDES DEL TOREO A CABALLO

Esta tarde, a las cinco en punto, que es lo clásico, dará comienzo la bien llamada «Corrida del Arte del Rejoneo» en la que participarán los cuatro ases actuales del toreo a la jineta nada menos que Angel y Rafael Peralta, Alvaro Domecq y Manuel Lupi, quienes se enfrentarán con seis preciosos novilleros perteneciente uno de ellos a la ganadería de los señores herederos de don Manuel Arranz, y los cinco restantes a la muy acreditada divisa de don Ernesto Louro Fernández de Castro, ganado que se distingue por su extraordinaria bravura y poder.

Todo el espectáculo se ofrece: sutilante, pero su mayor atracción quizá radique en la

gran competencia existente entre estos cuatro grandes del rejoneo sobre todo cuando la acción se produce en parejas de caballos. Esta tarde, los novillos lidiados en quinto y sexto lugares lo serán por parejas. La primera estará formada por Angel y Rafael Peralta, para inmediatamente aparecer de nuevo en el ruedo Alvaro Domecq y Manuel Lupi.

La competencia es doble, primero entre la misma pareja, y segundo entre las dos parejas, pues se trata de averiguar quién es el mejor rejoneador y cuál la mejor pareja.

No cabe duda que esta tarde la Plaza de Toros de Palma registrará un lleno absoluto.

«ANA DE LOS MIL DIAS»



Hal B. Wallis, uno de los grandes del cine decidió hace siete años filmar los amores de Enrique VIII y Ana Bolena.

En su brillante carrera Wallis ha ganado más de treinta Oscars con películas como «El halcón maltés», «El pequeño César», «La rosa tatuada», «Sin rastro del pasado». En 1962, cuando producía «Becket» con Richard Burton y Peter O'Toole, adquirió los derechos de la obra teatral «Ana de los mil días», que triunfó en Broadway y ganó un premio Tony. Wallis estaba seguro de que este drama, como «Becket», tenía impacto eterno. La pasión de Enrique y Ana tiene mil facetas psicológicas que se aclaran a la luz del mundo contemporáneo.

El productor eligió a la actriz canadiense Genevieve Bujold, a quien había visto en la cinta «Isa-

bel». Burton también la vio y estuvo de acuerdo en que era la perfecta Ana. El próximo paso fue escoger un director, y Wallis prefirió a Charles Jarrott, célebre director británico de televisión que recientemente había completado un programa especial sobre la juventud de Isabel I de Inglaterra. Al aceptar Jarrott sugirió a un viejo amigo y colaborador, John Hale, conocido escritor de cine y teatro, para preparar el guión. Hale, le dio al tema un giro más moderno y mayor profundidad histórica, pero se retuvo el drama intrínseco de Ana, la mujer que rechazó al Rey durante seis años y que vivió con él mil días de amor y odio.

«Ana de los mil días» será presentada con la mayor solemnidad en 70 mm. en la gigantesca pantalla del Metropolitan Palace.

ESTA TARDE EN «ROSALES»

Monumental gala de juventud, a precios populares, con la participación de cuatro conjuntos

A base de apretar fuerte ha iniciado su nueva etapa «Rosales». La nueva dirección quiere captarse la atención del público mallorquín, y especialmente el de la gente joven para sus galas de juventud de los domingos y festivos, por la tarde.

Tras el gran éxito alcanzado la pasada semana con «Los Hermanos Calatrava» para hoy ofrece «Rosales» nada menos que cuatro conjuntos en una sola gala de juventud y nada menos que a 75 pesetas el ticket entrada con consumición.

«Rosales» abrirá hoy por la tarde sus puertas a las cinco y media y los conjuntos que irán desfilar son «Rosaleda», el moderno conjunto pop «Los Nipples», los ya famosos siempre al corriente de los últimos «hits» «Los In» y el gran grupo de siete magníficos de la música actual que integran «Los Talayots» cuya marcha ascendente hacia la cabeza de los mejores conjuntos de España sigue con paso firme. Cuatro conjuntos, cuatro. Casi nada. Baile desde las cinco y media.

Precio, INSOLITO, 75 pesetas.

SALA AUGUSTA
HOY
AUDAZ COMO
POCAS...
EL
RETRATO
DE
DORIAN
GRAY

Además:
Gregory Peck en

LA
SOMBRA
DEL ZAR
AMARILLO
en 70 mm.

y Color

Aut. may. 18 años

Salón
Rialto

(Arte y ensayo)

LA
ROMANA

con

Gina Lollobrigida
Daniel Gelin
y Franco Fabrizi

SESIONES A LAS
4, 6, 8 y 10

CINE
FANTASIO
HOY

Lex Baxter en
EL DIA
MAS LARGO
DE
KANSAS
CITY

en Color

y
SEGUNDO
FESTIVAL DE
MORTADELO

y
FILEMON
en Color

Tol. menores

Programas Para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

RIALTO. — Climatizado). — Desde las 4:
Gina Lollobrigida en «LA ROMANA» Director:
Luigi Zampa — (Mayores 18 años)

SALA MOZART (Climatizado) — Desde las 4:
«ESTOS SON LOS CONDENADOS», con Mac-
donald Carey, Shirley Anne Field; y Comple-
mentos. — (Mayores 18 años)

CINES DE ESTRENO

SALA ASTORIA (Climatizado). — Desde las 3:
«EL ZORRO Y LOS 3 MOSQUETEROS», con
Gordon Scott M. Grazie Spinosa. Director: Lui-
gi Capuan; en color-scope; y «LOS TRAMPO-
SOS», con Leblanc — (Aut todos los pú-
blicos)

AVENIDA (Climatizado). — Desde las 3'15:
2ª semana:
«MARTA» en color-scope con Marisa Mell Di-
rector J A Nieves Conde; y «EL DIA DE LA
IRA» en 70 mm. color con Guliano Gemma —
(Mayores 18 años)

SALA AUGUSTA (Climatizado) — Desde las 3:
«EL RETRATO DE DORIAN GRAY», en scope
color, con Herbert Lom y Eleonora Rossi Dra-
go; y «LA SOMBRA DEL ZAR AMARILLO» en
Todd-Ao-color con Gregory Peck — (Aut ma-
yores)

AUDITORIUM (Climatizado) — Desde las 3:
«ASALTO A LA CORONA DE INGLATERRA»,
en scope-color, con Roger Browne y Domini-
que Boschero; y «7 MUJERES PARA LOS MAC-
GREGOR» en 70 mm. color (Todos públicos)

SALA BORN (Climatizado) — Desde las 3:
(Todd-Ao) — «LOS VIOLENTOS DE KELLY»,
en color con Clint Eastwood; y Complementos
(Mayores 18 años)

TEATRO BALEAR (Climatizado). — Desde las 3:
(Todd-Ao) — «TRASPLANTE A LA ITALIANA»,
en color con Carlo Giuffrè y Graziella Granata;
y «REGRESO DE FU MANCHU».

CAPITOL. — Desde las 3:
«ASALTO A LA CORONA DE INGLATERRA»,
en scope-color, con Roger Browne y Domini-
que Boschero; y «EL TAXI DE LOS CONFIC-
TOS» en color — (Apto todos los públicos)

HISPANIA — Desde las 3:
«ASALTO A LA CORONA DE INGLATERRA»,
en scope-color, con Roger Browne y Domini-
que Boschero; y «EL TAXI DE LOS CONFIC-
TOS», en color — (Apto todos los públicos)

JAIME III (Climatizado) — Desde las 3:
«EVA A LA FRANCESA» con Mireille Darc Di-
rector: Georges Lautner en eastmancolor; y
«CERCO DE TERROR» en color. — (Mayores
18 años)

METROPOLITAN (Climatizado). — Desde las 3:
2ª semana:
(Todd-Ao) — «EL SOBRE VERDE», con Tony
Leblanc y Esperanza Rov. en color; y «EL RE-
PARTO» en colorscone — (May 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA — Desde las 3:
«KING KONG SE ESCAPA», en scope-color, con
Linda Miller; y «AGENTE 04 DEL IMPERIO
SUMERGIDO», en scope-color, con Hitoshi Ue-
ki — (Apto todos los públicos)

RIVOLI (Climatizado). — Desde las 3'15:
«LA VIDA PRIVADA DE SHERLOCK HOL-
MES», con Robert Stephens. Director: Billy Wil-
der en color-scope; y «TENDIDO DE TELE-
GRAFO» — (May 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO — Desde las 3'30:
«NO DESEARAS AL VECINO DEL 5º», en sco-
pe-color con Alfredo Landa; y «EL FIEL SER-
VIDOR», en color.

FANTASIO. — Desde las 3:
«EL DIA MAS LARGO DE KANSAS CITY», con
Lex Baxter. en color-scope; y «MORTADELO Y
FILEMON» en color — (Tol. menores)

MODERNO. —
«LA CIUDAD DE ORO DEL CAPITAN NEMO»,
en color - panaVisión, y «NACIDO SALVAJE»,
en color.

SALAS DE FIESTA

- * BARBARELA — Cada noche baile
- * BACOMO. — Cada noche baile a partir de las
21'30 hasta las 4'30
- * CABALA. — Todas las noches baile con «No
sotros Cinco», hasta las 4 madrugada
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atrac-
ciones.
- * CHEZ NOUS. — Todos los días. orquesta «Los
Ollivers»
- * EL BARCO (Night Club). — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches
canciones y bailes flamencos.
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches: Baile
y atracciones
- * TITOS. — Todas las noches baile y atracciones
- * TROCADERO. — Tarde y noche baile y atrac-
ciones.
- * CLUB LATIN (Las Maravillas). — Baile todas
las noches hasta las 3'30
- * LORD NILSON (Ca'n Pastilla). — Todos los
días baile con «Los Grecos».
- * STUDIO 7 (Jazz Club). — Todas las noches
Hoy con PEDRO MASSOT TRIO
- * S'ESCAR. — Todas las noches baile y atrac-
ciones

PELOTA NACIONAL

FRONTON BALEAR. — Diariamente funciones a
las 4. — Local con calefacción Entrada gratis

BOLOS

BOLERA. INTER BOWLING. — Abierto todos los
días de 3 tarde a 1 noche Domingos de 10 ma-
ñana a 1 noche

LA PUEBLA

EXITO DEL DECIMO CONCURSO DE CANCIONES DE TRABAJOS DE CAMPO

CELEBRADO EN LA ROMERIA DE CRESTAIG



Como ya es tradicional, se celebró el martes de Pascua de Resurrección la romería a Crestaig, y en la citada romería, el décimo concurso de canciones de campo, que tanta raigambre va adquiriendo.

Ante una numerosa concurrencia de público y numerosos participantes con un variado repertorio de canciones se celebró el concurso, cuyo jurado, presidido por nuestro Alcalde-Presidente, don Rafael Serra Company, estuvo compuesto por los siguientes miembros: Doña Catalina Simó Reynés, don Federico Roda Fábregas (director de Teatro y cantante), doña Rosa Perez Saucedo (cantante), Reverendo don Jaime Vallés Oliver (cura-párroco de la Iglesia de San Antonio Abad de La Puebla), Reverendo don Jaime Gual (Vicario de la citada Parroquia), don Juan Font Pizá (primer teniente Alcalde y Concejal de Cultura del Magnífico Ayuntamiento de La Puebla), don Jorge Serra Company y don Pablo Torrens Mir (también concejales) y don José Canela (Cabo Comandante del Puesto de la Guardia Civil) de La Puebla, actuando como Secretario del referido Jurado don Ognacio Valls Forteza (concejal) y como presentador don Alejandro Ballester Moragues.

Después de haber escuchado con el máximo interés por todos los asistentes las canciones de cada uno de los participantes el jurado procedió a emitir los votos quedando la clasificación como sigue:

Por Lorenzo Cladera Mascaró, con "sa tonada de's plantar arros" que obtuvo ciento veinte puntos y el primer premio.

Segundo premio: Doña Paula Mir Pascual, con "sa tonada de segar en faussó" (ciento dieciocho puntos).

Tercer premio: Don Gabriel Cladera Comas "tonada de's llaurar" con ciento quince puntos.

Cuarto premio: D. Enrique Quetglas Fiol "tonada de tomar ametles" (ciento diez puntos).

Quinto premio: D. Francisco Crespi Socías "Tonada de estarrosar" con ciento cinco puntos.

Sexto premio: Doña Catalina Riutort, "Tonada de plantar arros" (cien puntos).

Séptimo premio: Doña Antonia Buades, "Tonada de s segar en faussó" (con noventa y cinco puntos).

Octavo premio para don Julián Cañellas, con "Sa canço de's tafoner" con ochenta puntos.

A continuación de haberse celebrado el concurso en cuestión se procedió a celebrar otro infantil con el fin de fomentar, estas canciones de nuestro folklore y que se siga manteniendo esta actividad de las canciones del campo.

A pesar de, numeroso público, que en el citado concurso se congrega —como indicábamos en una crónica del pasado año— este sería todavía mucho mayor —y parece que así se acordó— si el lugar de celebrarse antes del Oficio solemne que se celebra en el Oratorio se hiciese después.

En definitiva un día de romería que a pesar de que transcurran los años se va manteniendo la tradición de ir a saludar a nuestra Patrona Santa Margarita.

S. ALORDA

SINEU

EL PROXIMO 25, SE DEDICARAN TRES CALLES A ILUSTRES SINEUENSES

SINEU.— (De nuestro correspondiente informativo SALOM Y SANCHÓ). — La fiesta Patronal que la villa de Sineu dedica a San Marcos Evangelista coincidente este año en domingo y por tanto más propicia a ser más solemne y concurrida, tiene un aliciente que es justo reconocimiento a la labor desarrollada por tres sineuenses en un pasado reciente. Se trata de dedicarle lo que hoy son calles: Carril, Barro y Esperanza.

La petición de tal decisión venía sustentándose desde hace tiempo y las gestiones realizadas por el Municipio han llegado ahora a su punto final. Las calles mentadas recibirán los nombres de: Andrés Real, Juan Rotger y Pedro Mateu respectivamente.

OTROS ACTOS

Desde ayer y hasta el 25 de abril se celebrarán diversos actos en los que han colaborado muy eficazmente varias entidades locales.

Hoy, domingo día 18 de abril, se emitirá respectivamente el fallo del Jurado e inauguración del II Concurso fotográfico organizado por el Teleclub. La exposición quedará instalada en la posada de Ca's Comte en la plaza España.

Día 21, el Cine-Club proyectará para sus socios «Doctor Zhivago» de estreno en la localidad y el 24 en sesión infantil se proyectará «Alas y garras» de Rodríguez de la Fuente.

Día 23, la Caja de Pensiones patrocinada según costumbre la Fiesta del Libro; pronunciará una conferencia sobre el tema «Pan i Poesía» en el Salón de la Congregación el escritor pollensin don Miguel Bota Totxo.

El Teleclub estrenará la noche del 24 la obra de teatro regional «Una temporada a ca s dida» bajo la dirección de don Guillermo Rosselló.

FIESTA DE SAN MARCOS

Además de la nueva nominación de calles a la que ya nos referimos, predicará la Misa solemne el P. Antonio Oliver C. R. y por la tarde a las 4'30 se descubrirá una lápida en la fachada de la casa del Dr. don Rafael Rotger dedicada al Ilmo. don Juan Rotger Niell. La lápida es obra de la insigne escultora doña Remigia Caubet.

La clausura de la Semana Cultural tendrá lugar en el Salón de Actos de Hermanas de la Caridad, entregándose los trofeos del Concurso de Fotografía y ofreciendo un concierto el Coro Mixto del Teleclub y Coral de Llubi.

DEPORTES

Una novedad para el domingo, encuentro de Hockey sobre ruedas entre dos destacados conjuntos de Palma. Hace más de 15 años no se ha practicado este deporte en Sineu, el escenario será el Frontón Sineu.

ARENAL

HA SIDO LIMPIADO EL TORRENTE DE'S JUEUS

Esta semana se está realizando una limpieza total del amplio Torrente des Jueus. Dicha oportuna y acertada medida ha despertado muy favorables comentarios ya que el citado torrente, que por cierto separa y une al mismo tiempo dos municipios, viene a ser un espejo turístico, dado su céntrico emplazamiento basado por las olas del mar de nuestra dorada Playa de Palma. Ha sido otra eficiente medida adoptada por el consistorio lluchmayorense que preside el señor Alcalde don Gabriel Ramón Juliá.

Sabemos que se han extendido unas denuncias a vecinos por verter basuras en el cauce y por otra parte nos consta que las Autoridades tienen el loable propósito de que el mencionado torrente esa diariamente vigilado y proceder además a los necesarios repastos periódicos de limpieza durante toda la temporada veraniega.

LAS BARANDILLAS

METALICAS SERAN

PINTADAS PROXIMAMENTE

Que las magníficas barandillas metálicas necesitan de una mano del pintor no es ninguna nueva noticia — todos lo sabemos

por haberlo visto y por haberlo publicado en éste mismo diario. Lo positivo que sabemos, es que el mismo señor Alcalde don Lluchmayor y que nos dice, han hecho los trámites oportunos y próximamente se procederá a aprobar el presupuesto, al pintado de todo el vallado metálico. Debemos tener en cuenta que dicho pintado no deberá únicamente de la parte marítima, no obstante la buena posición vista la necesidad máxima.

AMPLIACION DEL PUENTE

Por parte de la Excm. Diputación Provincial ha quedado el nuevo normalmente abierto tránsito rodado y con eficacia mejora el puente que enlaza las calles de Carretera Militar y Ejército Español salvando el mencionado Torrente des Jueus.

La obra consiste en una ampliación en la vía de paso de 10 metros con lo cual al cruzarse dos vehículos quedará suficiente espacio quedando eliminadas las anteriores dificultades. Las antiguas barandillas de hierro en o v marés han sido sustituidas por otras metálicas o que viene a dar una armonía que es buen gusto.

LAS AVES DE LA CALLE

EJERCITO ESPAÑOL

Los amplios tramos de arena que se hallan desde hace tiempo en deficiente estado en la calle E. Español van a ser objeto de arreglo como asimismo serán arregladas convenientemente los dos los tramos que se encuentran en estado deficiente. Asimismo siguen los trabajos en la plaza de la Playa y barandillas coincidentes con la zona marítima.

FUTBOL

VETERANOS

HOTEL S N DIEGO 2

S. FEDERACION

BALEAR CICLISMO, 1

Días pasados en el «Campo A. Roses» se celebró un partido de vancha entre los equipos del Hotel San Diego y una selección de la Federación Balear de Ciclismo. El encuentro muy disputado y muy contendiente, terminó con un resultado final de 2-1 a favor de los del Hotel San Diego.

Los goles del Hotel San Diego fueron marcados por su delantero centro Antonio Martí y el honor de los ciclistas lo consiguió su ariete Perelló.

El equipo vencedor alineó: Garcías; Canals, Sastre, Mateu I; Saugar, Oliver, Coste, Vallés y Mateu II. En la segunda parte jugaron también Camacho y Cruz.

HOY, ATLETICO SON

VERI-PENA CENTRAL

Hoy a las 5 de la tarde en el Campo A. Roses de nuestra localidad se enfrentarán los equipos juveniles que tan buena actuación tienen en el Torneo Primavera el Peña Central de Unión Deportiva Arenal, Atlético Son Veri.

El club local aspira por méritos propios al título de campeón. Teniendo en cuenta que es el primer Torneo oficial que forma parte de nuestros consideramos su campaña como de relevancia del Torneo. Empezó triunfando sobre el Águilas A. Bilbao por el resultado de 4-1. Venció en el Campo del Antoniana por 0-1 a Palma. Conoció el amaror de su única derrota en nuestro campo por 0-1 contra el Insular. En el pasado domingo empató nuevamente en el Campo Miguel Nadal contra el Ramón 0-0.

Hoy esperamos asistir a un nuevo y amplio triunfo de los muchachos que entrena Oliver.



millones de españoles ven las cosas claras (a través de "Cristañola")

A través de un vidrio corriente, no se ve del todo claro; sólo la transparencia y diaphanidad perfectas de una auténtica luna, proporcionan una visibilidad impecable. Por eso, los que han tenido la visión de poner "Cristañola" pueden decir que ven las cosas claras.

lo más claro es poner "Cristañola"



EXHA LA ETIQUETA DE VERIFICA

URGENCIAS MEDICAS
 Dr. JIMENEZ PEINADO
 SERVICIO PERMANENTE
 Tels. 22 20 08
 22 22 22
 c/ JUAN ALCOVER, 156 1.

INCA «HOY LA GRAN ROMERIA AL PUIG DE SANTA MAGDALENA»



PUIG DE STA MAGDALENA.

La ciudad de Inca tiene anualmente dos días al año en que con centra y polariza la atención de toda la isla. En noviembre con el «Dijous Bó» y en abril con la Romería al Puig de Santa Magdalena.

Se dirá que todas las poblaciones de Mallorca tienen su romería en la semana alegre después de Pascua, y es así. Pero la mayor parte de las romerías se circunscriben en todo caso a la propia localidad y a lo más hasta la zona de algunas poblaciones vecinas.

La Romería al Puig de Santa Magdalena tiene un poder de atracción y convocatoria de mayor alcance sobre toda la comarca y aún más allá.

Es posible que ello se fundamente en primer lugar sobre la importancia de la ciudad de Inca y su nexo amplio de relaciones humanas; pero también existe la mágica influencia que las montañas ejercen sobre los hombres. Pues, aunque el Puig de Santa Magdalena no figura ni mucho menos por su escasa altitud entre los picos elevados de nuestra isla, posee en cambio, un perfil solitario y majestuoso en el centro de una llanura rica y próxima a importantes localidades.

El hecho de erigirse geográficamente aislado aumenta sus proporciones y perspectivas sobre la extensa comarca a la que sirve de punto de referencia. Y también otro factor altamente positivo e importante, es que desde él se extiende a la vista una de las mayores y más bonitas panorámicas de la isla, con la sierra al frente, y toda la bahía de Alcúdia, y las extensas y policromadas zonas del centro, con sus huertas y bosques en paisaje idílico.

Hoy por tanto, día de la cita anual, jóvenes y mayores en número ilimitado acudirán desde toda la rosa de los vientos en grupos alegres y festivos a pasar un día de campo, mitad peregrinación y mitad bullicio, con sus atuendos ya casi veraniegos, en convivencia humana y multiforme como canto a la vida, a la ilusión y a la esperanza.

Los pueblos que trabajan y ganan diariamente su pan con el esfuerzo propio, saben también divertirse, saben a veces, dejando aparte herramientas y máquinas trepidantes, buscar y encontrar bucólicas expansiones para compensar la tensión y preocupación que produce la fatiga del quehacer cotidiano de la familia y de la profesión.

Por eso, el Puig de Santa Magdalena será hoy la gran plataforma de un pueblo alegre y laborioso que también sabe cantar, reír y bailar.

IV CONCURSO DE REDACCION «DIA DEL LIBRO» 1971

Para conmemorar el Día del Libro 1971, fecha del aniversario de la muerte del gran literato don Miguel de Cervantes autor de la obra inmortal «Don Quijote de la Mancha», el Ayuntamiento de Inca conjuntamente con la Delegación Local de la Juventud organizó un concurso de redacción de acuerdo con las siguientes bases:

- 1.- Podrán participar todos los chicos o chicas de Inca o de la comarca que estén matriculados en cualquiera de los Centros de Enseñanza Primaria o Media de nuestra ciudad.
- 2.- Se establecen tres categorías:
 - A) Alumnos de Enseñanza Primaria.
 - B) Alumnos de 1.º, 2.º y 3.º cursos de Bachillerato.
 - C) Alumnos de 4.º, 5.º y 6.º cursos de Bachillerato.
- 3.- Los cinco mejores ejercicios de cada categoría serán premiados.
- 4.- Los concursantes deberán encontrarse con pluma estilográfica,

ca, o con bolígrafo a las 18,45 de la tarde en el Instituto de Enseñanza Media, el jueves día 22 de abril. La organización entregará dos folios para el ejercicio.

5.- El tema de la redacción versará sobre «El libro, un amigo del hombre», en cualquiera de sus aspectos: literario, histórico, recreativo, didáctico, etc.

6.- Durante la redacción no se podrá consultar apuntes, libros ni otras fuentes de información directa.

7.- La extensión de las redacciones no deberán sobrepasar los dos folios como máximo, y escritos por una sola cara. Se recomienda letra clara y legible.

8.- Los premios se repartirán en la fecha que se anunciará oportunamente.

9.- Todos los trabajos llevarán en el encabezamiento un lema y un número de tres o cuatro cifras. En hojitas aparte deberán figurar: el mismo lema y el mismo número. Además, nombre y apellidos, edad, domicilio, escuela o colegio y curso a que pertenece. La falta de estos datos será motivo de eliminación por el Jurado Calificador.

10.- Se ruega a los Directores de los Colegios y Escuela una selección previa de los alumnos más capacitados.

VIAJE FIN DE CURSO

Regresaron de la Península los alumnos del tercer curso de la Escuela de Aprendizaje Industrial de Inca quienes bajo la dirección de los Profesores don José Gelabert y don Juan González realizaron un viaje de estudios por la ruta de Barcelona, Andorra, Zaragoza, Madrid y Valencia.

Además de recorrer los puntos turísticos visitaron algunos complejos industriales y fabriles, resultando el viaje altamente interesante e instructivo.

NECROLOGICA

En Villafranca de Bonany falleció a los 72 años, doña Juana Ana Rosselló Barceló, madre del P. Jaime Rosselló (T. O. R.) Profesor del Colegio «Beato Ramón Llull» de Inca y miembro de la Comunidad religiosa de San Francisco.

A sus familiares y especialmente al Padre Rosselló, enviamos nuestra condolencia por tan sensible pérdida.

SERVICIO DE GUARDIA PARA HOY DIA 18 DE ABRIL DE 1971

Médico.— Don Angel García Gelabert, calle Jardín, 6. Teléfono, 49.

Farmacia.— Don Matias Pujadas Porquer, calle Jaime Armerigo, 39. Teléfono 430.

Garaje.— Don Lorenzo Bauzá Frau, calle Gran Via de Colón, 42. Teléfono 353.

CARTELERA

Teatro Principal.— «La ciudad de oro del Capitán Nemo» y «El hombre que se quiso matar». Próxima semana: «Los insaciables».

Mercantil Cinema.— «Erotismo» y «El padre de familia». Autorizado mayores 18 años.

Teatro Novedades.— «El zorro en la corte de Inglaterra» y «Una intrusa en la Marina». (Tolerado menores).

MANACOR EXTRAORDINARIA CONFERENCIA DE MIGUEL FISAC

(De nuestra corresponsalia informativa).—Inaugurando la serie de tres conferencias programadas en el ciclo inaugural de la Casa de la Cultura, pronunció, en la noche del miércoles, la a su cargo anunciada, el gran arquitecto español Miguel Fisac.

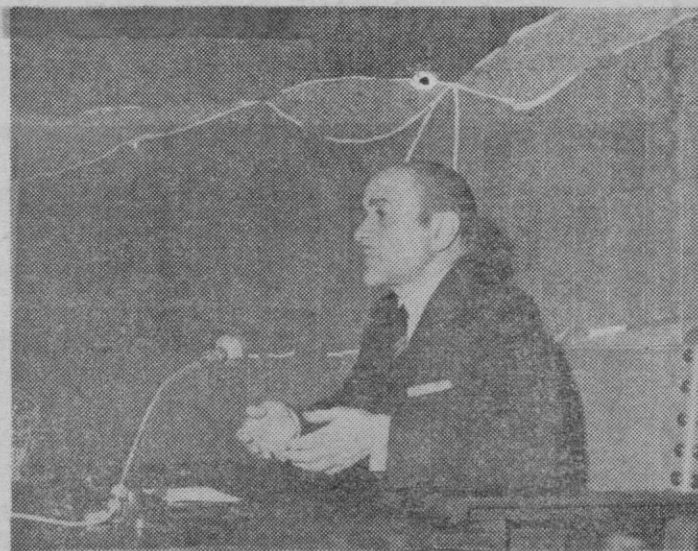
El vasto salón de conferencias y conciertos, con sus ciento y pico de plazas, estaba totalmente ocupada. Se notaba la presencia de oyentes de distintos puntos de la isla, atraídos por el prestigio del conferenciante. Le presentó, en breves y atinadas palabras, el también arquitecto, titular de nuestro Ayuntamiento, D. Anotnio Riera Jaume.

Fisac se entregó, a cuerpo limpio, al desarrollo del tema propuesto: «La ciudad como lugar de vivir y convivir». Con lenguaje directo y coloquial, subrayando su expresividad con el énfasis de quien no puede ni quiere ocultar su amor por su profesión, sin perder nunca el hilo de la claridad, Fisac dió una soberana lección de cómo ser hombre es lo primero y expresarse como arquitecto viene después.

Decimos esto, porque lo que de veras impresionó en Fisac fue comprobar cómo la incursión en lo arquitectónico es la etapa última de un largo recorrido por caminos de la más pura y densa preparación humanística. Fisac es, antes de todo, un hombre culto, un artista que «casualmente» se expresa por medio de la arquitectura. Entiéndase claro que está en perfectas condiciones para aplicar sus dotes de creador a otros campos expresivos. En su charla, quedó claramente entrevista otra cosa: que sus ideas son claras y vivas, es decir, que están en constante evolución y hasta revolución. Nadie más lejos que él, como creador, de la aburguesada actitud inmóvil y conformada. Fisac parece sentirse incómodo en los rellanos: su aventura es la ascensión continuada, y a ella se entrega con expresión facial y registros vocales de quien, por la gracia de Dios, está alucinado.

Ninguna rigidez en la línea discursiva de la conferencia de Fisac: su charla cabriólo, sin descenderse, de una idea a otra, en la línea típica de los meandros. Cuando procedía, detenía morosamente el curso, como buscando remansos donde reflejar suficientemente un matiz que necesitaba subrayar. Luego, su palabra proseguía un curso inquieto, a veces a borbotones, como escapes de un magma interior en constante ebullición.

Subrayó, de entrada, el interés y la problemática que presenta la futurología, como ciencia de las previsiones humanas, y en base al siempre relativo índice de acierto que contiene, fue haciendo dibujos esquemáticos de la ciudad del futuro. A veces, en negativo, al asegurar que no se sabe bien que vaya a ser dicha ciudad del futuro, pero sí que



El arquitecto D. Maguel Fisac, en el transcurso de la magistral conferencia dada en la Casa de Cultura de Manacor. (Foto Lorente).

tendrá que ser necesariamente distinto del enfoque actual. Adelantó su intuición de que los años setenta registrarán la pérdida del carácter fetichista con que se adoró la técnica en los sesenta, y subrayó en todo momento que el factor humano es absolutamente básico y condicionante de todas las arquitecturas posibles. La vivienda, célula inicial, es para Fisac un espacio humanizado.

Difícil y por nosotros no pretendida la tarea de relatar el «argumento» de su conferencia. Lo que sí nos importa es declarar claro que se trató de una conversación monológica realmente inoivable, que por sí sola llenaría de calidad todo el ciclo de inauguración de la Casa de Cultura. Muchos amigos, muchas devociones dejaron Miguel Fisac entre nosotros.

LA EXPOSICION DE GRABADOS PRORROGADA

El interés vivo despertado por la exhibición de obras de Picaso, Miró, Clavé y Tápies, ha obligado a prorrogarla durante una semana más. Así, la exposición coactiva que debía inaugurarse el sábado, 17, se ofrecerá en último término, después de la de cerámicas de Vera Berthelot.

JANUAR



El Párroco Arcipreste de Los Dolores, de Manacor, Rdo. D. Mateo Galmés, pronunciando unas palabras de salutación en el acto de bendición de la Casa de Cultura de Manacor. (Foto Lorente).

LLUCHMAYOR EL PROBLEMA DE AGUA POTABLE Y RESIDUAL, CAMINO DE CONVERTIRSE EN REALIDAD

(De nuestro corresponsal GARA).

De acuerdo con el voto de confianza otorgado por el Pleno del Ayuntamiento a nuestro Alcalde D. Gabriel Ramón Juliá, para la constitución de una Comisión Mixta consultiva, al objeto de estudiar con detalle la conveniencia de llevar a la realidad el proyecto ya aprobado por el Ministerio de Obras Públicas referente a dotar nuestra ciudad de agua potable y resolver a la vez el problema de aguas residuales dicha Comisión quedó establecida de la forma siguiente:

D. Gabriel Ramón Juliá, Alcalde.

Tenientes Alcaldes: D. Julián Alvarez Santamaría; D. Mateo Monserrat Pastor, D. Francisco Vidal; D. Antonio Monserrat Boscana.

D. Lorenzo Sastre Clar, concejal; D. Andrés Martín Burguera, ex-Alcalde; D. Miguel Font Oliver, D. Antonio Zanoguera Rubí; D. Antonio Cardell Noguera, ex-concejales; D. Juan Mir Serra, D. Mateo Gamundí Puig; D. Guillermo Aulet Vidal y D. Julián Puig Mansera.

D. José M.ª Mir de la Fuente, Secretario del Ayuntamiento y D. Gregorio Rubí Catany, Interventor de Fondos del mismo.

Como elemento práctico, conocedor experto en estas cuestiones de tipo administrativo, estuvo en la reunión nuestro paisano y distinguido amigo, entrañablemente unido a su ciudad natal, D. Pedro Fluxá León de Garabito, Interventor del Excmo. Ayuntamiento de Palma de Mallorca.

La reunión se prolongó hasta medianoche, estudiando la conveniencia de llevar a la realidad el proyecto aprobado por el Ministerio de Obras Públicas y el enfoque económico del mismo. La reunión fue muy movida, llena de interés para llegar al final al acuerdo unánime de llevar a término la obra, reservando la decisión final al próximo Pleno Municipal que es en definitiva a quien oficialmente compete la resolución.

ESTA EN MARCHA EL ASFALTADO DE LA CARRETERA LLUCHMAYOR - EL ESTANYOL

Otra de las soñadas aspiraciones de los lluchmayorenses y de la gran mayoría de público utilitario, es el asfaltado de la carretera Lluchmayor - El Estanyol. El sueño se está convirtiendo en realidad. Se procede al asfaltado del piso, se ha empezado por la parte de El Estanyol y si estos días se paró la obra, fue debido a dificultades técnicas que quiso el Ingeniero señor Parietti corregir y subsanar, demostración patente del interés que tanto el señor Parietti, como la Diputación Provincial están poniendo a contribución de tan importante como suspirada mejora. La empresa Ferrer-Pons Hermanos goza de prestigio en nuestra ciudad y ello representa una garantía en la ejecución del proyecto.

La muerte fue muy sentida, pues debido a su bondad y nobles sentimientos que adornaban su persona, constituyó una sentida manifestación de condolencia.

A su hija Sebastiana Cardell Sastre; hermano Antonio; hermana política Esperanza Garcias de Sastre, sobrinos y demás familia, reiteramos nuestro sentido pésame.

— * —

Inesperada y repentinamente, falleció don Miguel Cardell Ramis, industrial, a los 59 años, confortado con los Auxilios Espirituales.

La sorprendente noticia causó profunda impresión en la ciudad, pues el extinto gozaba de generales simpatías y de excelentes relaciones y amistades, por cuyo motivo su muerte ha producido general sentimiento.

Reciban su esposa Francisca Caldes Servera, hijo Bernardo; hermana Juana; hermano político Andrés Ros; sobrinos y demás familia nuestro sentido pésame.

TORNEO PRIMAVERA

«España» — «Montuiri»

Esta tarde, a las 4,45, se enfrentarán en el Campo Municipal de Deportes, los equipos «España» y «Montuiri» en partido correspondiente al Torneo Primavera.

BALONCESTO

«Molinár» — «Lluchmayor»

Correspondiente al Torneo Joyería Jorge Juan, disputarán el encuentro oficial los equipos «Molinár» y «Lluchmayor», en la pista del primero.

BANCO DE CREDITO BALEAR

JUNTA GENERAL ORDINARIA

La Junta General Ordinaria de Accionistas convocada por este Banco, se celebrará el próximo sábado día 24 a las 12'30 horas.

Palma de Mallorca, 17 Abril de 1971.

Por el Consejo de Administración El Secretario General, G. Payeras

NUEVA CITA EN RESTAURANTE - CERVECERIA TIROC

¡EL GRAN AMBIENTE DE SIEMPRE!

PUNTO DE REUNION DE BUENOS AMIGOS SU CENTRO DE ANTES Y DE AHORA

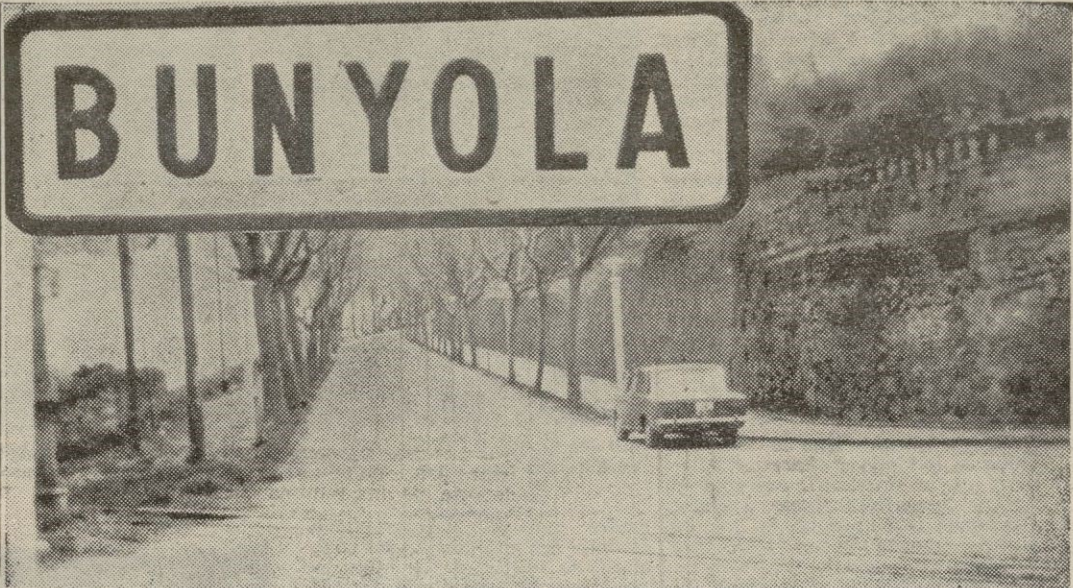
TIROC

Calle Apuntadores, 19 - Tel. 215359

¡YA VERAN!

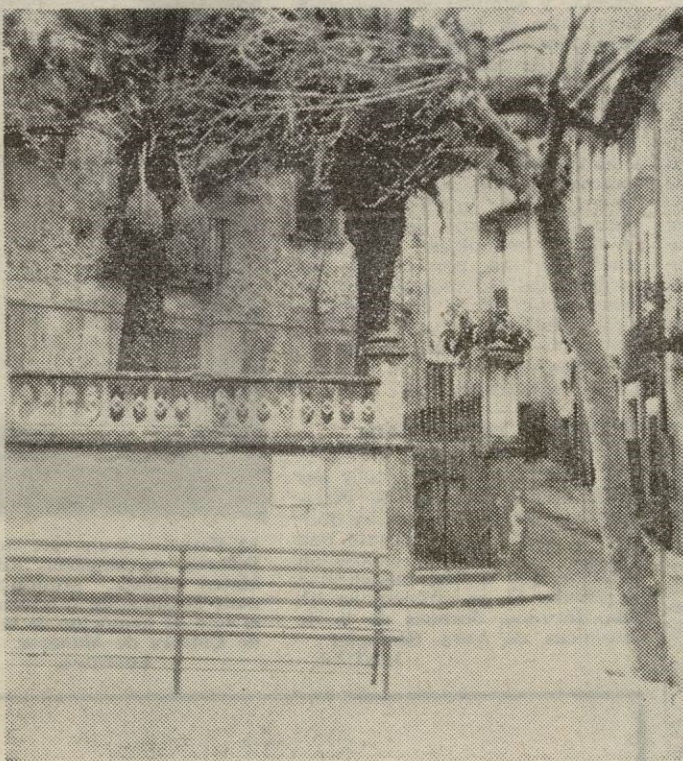
PROBLEMA y SOLUCIÓN

TEXTO Y FOTOS DE LORENZO RIPOLL



MEJORAS

DESARROLLO MAS RAPIDO DE LO PREVISTO



Fachada del original Ayuntamiento.

La villa de Bunyola (del latín «Vinêola», que significa «pequeña viña», convertido en «Buniola» en boca de los árabes) contaba con una población de tres mil habitan-

tes. Sin embargo, ahora su censo aumenta, y continuará aumentando, merced a su zona residencial de Palmañola.

Es villa desde la conquista, por especial designación del Rey Don Jaime.

Según datos históricos (de Jaime Lladó Ferragut), durante la dominación árabe ya fue lugar preferido por los magnates moros, preferencia que siempre ha continuado, y de ello son testimonio la moruna Alfabia, la feudal Beniforani Vell, la italiana Raixa, la riente Barcelona, la señorial Coma-sema, etc., nombres de antiguas alquerías que hoy son importantes predios en los que se conservan verdaderos palacios.

Los hijos más insignes de la villa han sido el P. Bartolomé de Bunyola, capuchino, quien, cuando se declaró la peste, en Artá, movido de su ardiente caridad no rehusó el holocausto de su propia vida para servir a los apestados; Rafael Evinent, médico y primer censor de la Academia de Medicina, autor de diversas obras; Juan Muntaner, doctor en teología y en ambos derechos, quien renunció al cargo de Arzobispo de Caracas para el que fue nombrado en

1807; Gabriel Aleñar Estarellas, prior de Lluc. Antonio Evinent, doctor en teología y en ambos derechos, que fue canónigo penitenciario. Bernardo Nadal, escritor erudito y Fray Miguel Ballester, dominico, que murió en Argel.

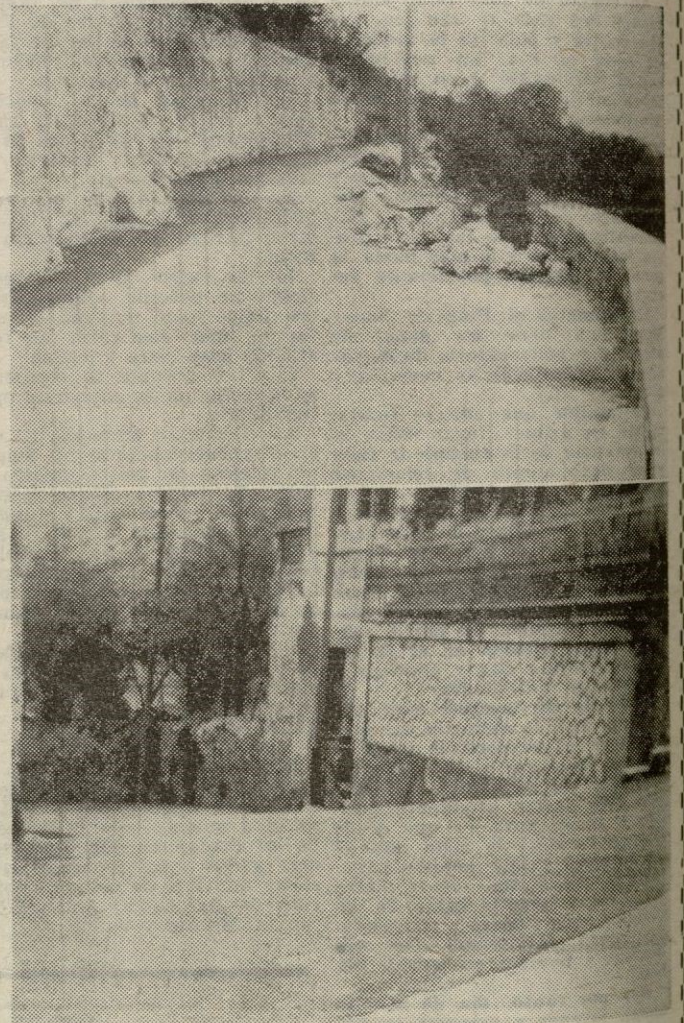
Alfabia es una antigua «possessio» mallorquina, famosa por sus jardines declarados artísticos por el Estado en 1954. Lo más notable, del edificio, es una inscripción árabe del siglo XII esculpida debajo del artesonado «de madera de olivo con incrustaciones de marfil, y está en muchas partes policromado con hermosos tonos azules y rojos». Su fachada es barroca con estucos de tonos marfileños de gran calidad. Es una atracción para los turistas. Uno de los puntos privilegiados, por no decir el que más, de todo el término de Bunyola.

Sin embargo, hemos de referirnos a la actualidad, en aquella villa, que próximamente tendrá el gozo de ver colocar la primera piedra de una nueva iglesia.

Hay que destacar que, al haber entrado nuevos concejales, la mayoría de ellos jóvenes, flota un espíritu de reforma y de mejora en el seno del Ayuntamiento.

Por ejemplo, merece destacar el afirmado asfáltico en las calles Ses Vinyetas y Costa de Ses Tanquetas, arreglo que se consideraba de vital necesidad. También se ha procedido al riego asfáltico de un tramo de calle que conduce al campo de deportes, que estaba en muy mal estado.

Se ha arreglado la calzada de la carretera de acceso al Sanatorio Juan March (antes Caubet), habiéndose anunciado ya la subasta para proceder al asfalto definitivo. Después de tantos años de suspirarse esta mejora, ¡al fin! puede decirse que



Dos calles que recientemente han recibido nuevo riego asfáltico. La mejora ha sido muy celebrada.

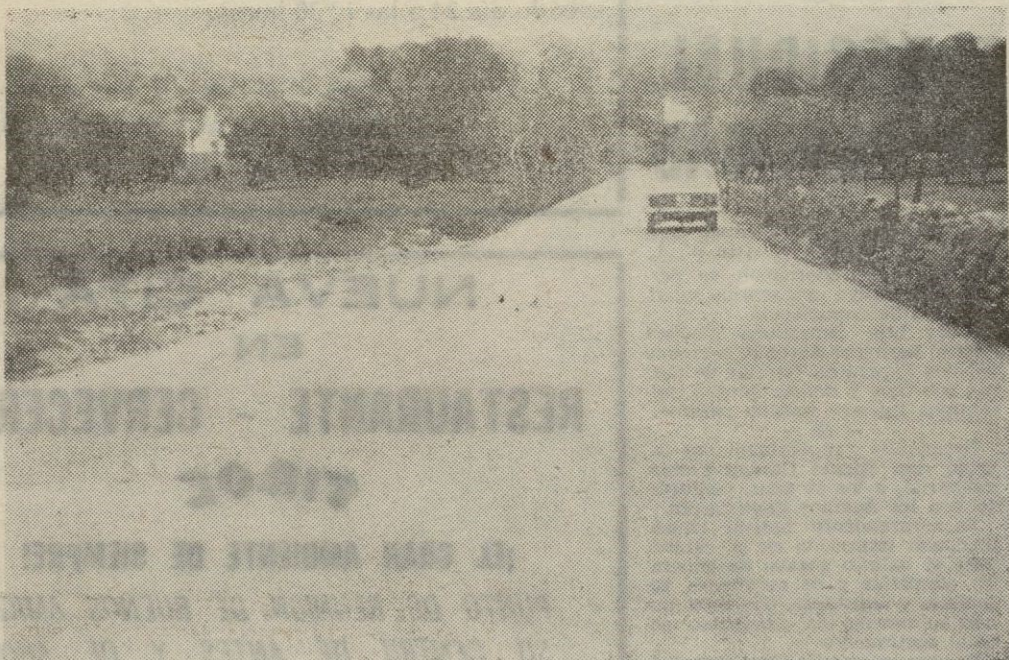
se ha solucionado el problema. Debe recordarse que el acceso al sanatorio era intransitable; algo peor que un «camino de carro». Conste que en esto no habíamos insistido nunca.

Aparte unos proyectos para adecentamiento de varias zonas del municipio, nos han informado de otra aspiración inminente: nuevo alumbrado público. El de ahora es anticuado.

Quizá sería interesante, también, preocuparse un poco del aspecto exterior de la casa consistorial, de cierta originalidad ya que parece la entrada de un «chalet», pero que parece exigir alguna mejora.

Debe destacarse también la adquisición de un «jeep» para la policía municipal, que así puede recorrer cómodamente todo el término y acudir con prontitud al lugar donde se le requiera.

Bunyola es una villa agradable; muy saludable; que después de muchos años de «estancamiento», se desarrolló quizá con más rapidez de la prevista. Allí, el visitante no se siente extraño, sino como en su propia casa, gracias a la amabilidad y sencillez de sus gentes. Algo ejemplar.



Aquí comienza la carretera de acceso al sanatorio Juan March (antes Caubet). Después de muchos años —demasiados— de tener que soportar, los visitantes un camino intransitable, ahora encontrarán una calzada como corresponde.

Tito's

«TARDE DE JUVENTUD» HOY DOMINGO

PETER GORDENO Y SUS GIRLS

-Y EL SHOW DE TITO'S-

TICKET ENTRADA Y CONSUMICION 100 PTAS.

Tito's